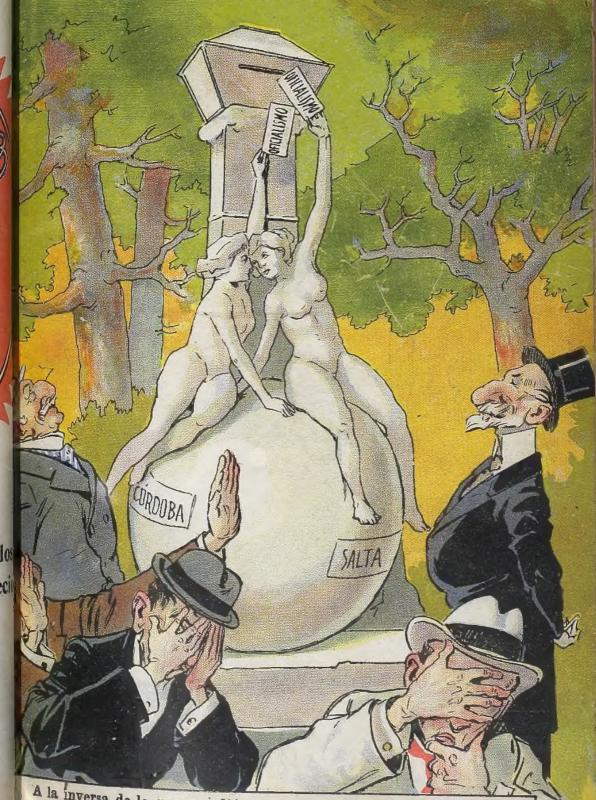
PBT

1912 PNO 415 MOVIEWER

EMANARIO INFANTIL ILUSTRADO
(Para niños de 6 a 80 años)



A la inversa de lo que sucedió con el monumento de los suizos, ante estos desnudos el único pudor que no se ofende es el oficial.

Relojes de precisión





En Oro Plata

Nickel

Acero

"EL AGUILA"



Cadenas enchapadas en oro, norteamericanas

UNICO F ENCHAPADO A LA PAR DEL ORO

SIMMONS

Garantidas por 20 años

Exigir el nombre SIMMONS en el mosqueto

EN TODAS LAS BUENAS JOYERIA

LO QUE DICE medicamen-Los

tos empleados contra las lombrices

intestineles debieran producir sobre ellas un efecto tóxico, sin que esto perjudicara a nuestro organismo, o bien debieran actuar como evacuativos, sin llegar a matar los parásitos, desembarazando al intestino de tan molestos huéspedes.

Desgraciadamente no se conoce ese re-medio ideal. Todos los vermicidas y ver-

huéspedes.

Desgraciadamente no se conoce ese remedio ideal. Todos los vermicidas y vermifugos ejercen una acción más o menos definida sobre el organismo humano y especialmente sobre el sistema nervioso y la mucosa intestinal. Debemos, pues, seleccionar, buscando entre todos los remedios, los de más positiva eficacia y menos peligro.

Cuando un niño, que goza en general de buena salud, elimina lombrices de cuando en cuando, conviene excluir de su alimentación todo cuanto pueda desarrollar aquellos perásitos. Se le dará la menor cantidad posible de leche y sus compuestos, se le prohibirá severamente la fruta no bien sazonada y se le preservará del frío y de la humedad.

Es preciso, por otra parte, tratar de expulsar las lombrices e impedir su reproducción. Los mejores medicamentos empleados son la santonina, el semencontra y el musgo de Córcega.

La santonina, el vermifugo más usado, es un principio activo extraído del semencontra. Se toma en forma de pastillas, grageas, bizcochos y confites. Es el medicamento preferido para el adulto, a dosis de 5 a 40 centigramos, Aumenta la secreción de la orina y le da un color amarillo azetranado característico.

No hay que olvidar que la absorción de

la santonina ha produ-cido allguna vez acc-dentes muy serios, aun en los adultos, como temblores nerviosos, como perturbacion de iones. vista y con s

No elimi acose esta substanci directamente por los riliones, puede acumularse en el organismo y dar lugar a síntomas de intoxicación. Es por esto preferible no dársela a
los niños, o en todo caso a dosis que no
excedan de dos centigramos.

Para los niños es preferible el semencontra. Suele incorporarse esta substancia con miel o con dulces para administrarla. La dosis varía de 25 a 50 centigramos diarios, según la edad, y se administra durante varios días seguidos,
disminuyendo gradualmente la cantidad.
Pero tampoco debe administrarse a criaturas menores de dos años.

El musgo de Córcega se toma en infusión, con leche. La dosis es de 4 a 8
gramos.

gramos

Cualquiera que sea el vermifugo a que se necurra, está especialmente recomendado, a fin de dar mayor eficacia al tratamiento, preperar al enfermo sometiendolo a una media dieta. No debe tomar sino leche o sopas muy ligeras. La medicación se completa con un purgante: el calomel, por ejemplo, es quizá el más indicado. indicado.

Los oxinros no necesitan más que un Los oxinros no necesitan más que un tratamiento local, puesto que viviendo en el recto, es muy fácil alcanzarlos. Uno de los mejores consiste en la introducción de supositorios a la glicerina, o de una mecha cubierta con un poco de ungüento gris, o con jabón obscuro.



Pasta depilatoria.—Se mezclan

Pasta depilatoria.—Se mezcian y diluyen con clara de huevo y un poco de
jabón 40 gramos de cal viva, finamente
pulverizada, y 5 gramos de oropimente,
también en polvo. Antes de usar la pasta
se unta la piel con aceite de oliva y se
aplica el depilatorio. Cuando se seca, se
quita con un enérgico lavado.

Licor de leche.—Para obtener de la
leche una bebida muy agradable se opera
del siguiente modo: se vierte en la leche
cocida una cantidad igual de alcohol o
de coñac, con lo cual se coagula y se sele añaden algunas gotas de esencia de
canela, de clavo, de corteza de naranja
y además un poco de azúcar. Se filtra
excelente, que se conserva durante largo
tiempo.

Los baños esmultados se cuadan como.

Los maños esmaltados se quedan como nuevos limpiándolos con trementina y sal. Después se aclaran bien con agua ca-

PARA SACAR un tornillo emmohecido, se le aplica a la cabeza un hierro hecho ascua durante unos momentos, y se destornilla antes de que se enfríe.

EL CALZADO DE CHAROL se abrillanta, frotándolo con una esponja mojada en trementina.

Las huellas de los dedos en los mue-bles barnizados se quitam, frotándolos suavemente con un trapo mojado en frotándolos trapo mojado aceite.

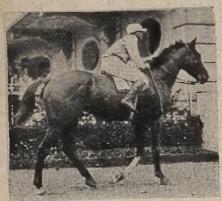
PARA DESINFECTAR bien las manos es preciso Illevar cortas las uñas, lavarse con una solución de sosa, luego con jabón y después con una solución muy diluída de permanganato de potasa. Si el permanganato mancha algo las manos, se quita con una solución muy diluída de bisulito de sosa ligeramente acidulada con ácido sulfúrico.

bisulfito de sosa ligeramente acidulada con ácido sulfúrico.

ESENCIA DE JABÓN PARA EL BAÑO.—Este líquido sirve para aromatizar los baños. Se emplea en cantidad de 125 a 500 gramos por baño. Compónese de 100 partes de agua, 200 de alcohol, 3 de esencia de bergamota, 70 de ralladuras de jabón blanco y 3 de carbonato de potasa. PARA IMITAR la laca, se disuelven 15 partes de goma laca, 15 de sandáraca, 10 de copal, 1 de almáciga y 150 de al cohol. Se moja en este líquido una muñequilla cubierta con un trapo de hilo humedecido con aceite de linaza y se frota la madera del modo acostumbrado para dar barniz, haciéndole finalmente una fricción de alcohol. Para la madera de dar barniz, haciéndole finalmente una fricción de alcohol. Para la madera de caoba, se añade al barniz un poco de sangre de drago.







vo, ganador del premio "Land-, de 2,000 metros en 2'10". Siete Bravo, seer

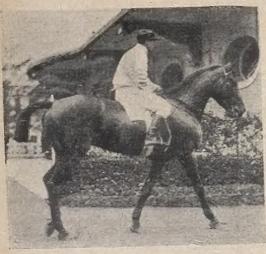
Las inclemencias del tiempo han lecho que la carrera Internacional, llamada ahora Gran Premio Carlos Pellegrini, tenga que correrse el domingo próximo. Esto, lejos de perjudicar a la pruebala hace más intercsante, pues no hay cosa que excite más la curiosidad que la expectativa de un acontecimiento a desarrollarse en pista normal.

Pronosticar de nuevo a Mouchette nos parece cosa ociosa y fuera de lugar.

La reunión, que cuenta con dos clásicos, es siempre atrayente, pues los aficionados tienen así doble ración de platos fuertes para gozar un largo rato.

A más del premio Carlos Pellegrini, del que ya nos ocupamos, se correrá el clásico Chile, base de la reunión, en la distancia de 2.500 metros; esta carrera está destinada a toda yegua, a peso por edad. edad.

Premios: \$ 15.000 a la ganadora, 1.500 la segunda y 750 a la tercera. Después de la declaración de "forfait"



Preludio, ganador del premio "Hêtre", de 1.400 metros en 1.30" 4/5.

han quedado anotados 16 productos, de los cuales se destacam la mitad; Hirondelle, 58 kilos; Escarcha 58, La Nenia 50, Zórika 50, La Dauphine 50, Demenda 50, Country Girl 50.

Como se ve, no puede ser más homogénea la comp sición del lote: animale de diferente edad y categoría dentro de un cuadro de peso de relativo interés.

Desde luego, en los pesos astos se destacan Hirondelle y Escarcha, y en lo bajos Zórika, La Dauphine y Demenda Zórika y La Nenita son, sim dada a gunas dos adversarias bastente temible en la nueva comtiendad, y al decir que cremos en su superioridad, vemos como y val de ellas a Hirondelle, que es una esdidata bien autorizada, y de la que poden declararse las buenas aptitudes que posee.

Escarcha ha sido un animal alguire



Dorando, ganador del premio "Bécas de 1.200 metros en 1'17" 4/5. "Bécasse

gular, pero como ha ganado clásicos y inido honrosa figuración en otros, y lució en su última presentación contaminales de mayor edad, creemos finadamente que hará un papel honroso. De los demás competidores mencior remos a Country Girl, sobre la cual cuian los más favorables rumores, y ou obtener sus primeras victorias de muy buena impresión.

Nuestra preferida es Zórika por sus gundo puesto obtenido em el premio la key Club, donde liegó segunda de la boa en 2'4, en los 2.000 metros.

Son nuestros pronósticos en las nue pruebas del programa. Premio Santiago:—Tirteo. O'Higgins—Doncella.

Montt-Sérpigo.

Errázuriz-Chochita. Clásic Carlos Pellegrini-Mouchette

Chile-Zorika. Premio Riesco-Legendary

Balmaceda-Bizcocho. -Valparaiso-Divisadero.

Venta por ejemplar en París en los principales quioscos de bulevares y en la "Librairie Française et Etrangère", 37, 1 Saint-Augustin, (Avenue de l'Opéra).

La guerra en los Balcanes



De izquierda a derecha: 1. El general Martinovich, ministro de la Guerra de Montenegro.—2. Hussein Nazim baja, ministro de la Guerra turco.—3. El general Nikiforoft, ministro de la Guerra bulgaro.—4. El general Radomir Putulk, jefe del estado ma-



De izquierda a derecha: 1. Mohammed Shefket baja, comandante de un cuerpo de ejército turco.—2. Abdullah bajá, generalisimo del ejército turco.—3. El principe Constantino, generalisimo del ejército griego.—4. El coronel Rada Vozevich, ministro de la Guerra servio.



En Constantinopla. La lectura del decreto de movilización.



Manifestación patriótica.



Una manifestación en favor de la guerra.



Desfile de infantería por el puente de Galata.

Retrato N.º 1.

Retrato N.º 2

Retrato N.º 3

Retrato N.º 4

Retrato N.º 5

1er Concurso de PBT

cigarrillos Vuelta Abajo

Retrato N.º 6

Retrato N.º 7

Retrato N.º 8

Retrato N.º 9

Retrato N.º 10

¿En qué consiste?



Ante escribano público y guardándose al respecto el más absoluto secreto, se depositarán en un sobre que será lacrado y firmado de acuerdo con los procedimientos legales, diez fotografías de niñas y niños, cuyas reproducciones publicaremos en los huecos de la página del frente.

El lector, ya guiándose por los rasgos fisonómicos de los retratados, por su peinado, por cualquiera otra particularidad o por simple pálpito, debe acertar a qué sexo pertenece cada uno de los diez niños cuyas fotografías tendrá ante sí.

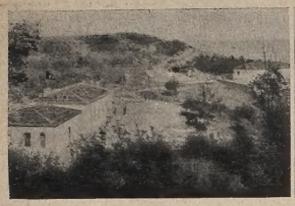
Cada concurrente al concurso podrá enviar el número de soluciones que estime conveniente, remitiéndolas en los cupones que con tal objeto se publicarán.

Los premios establecidos serán sorteados en el caso de haber empate entre los ganadores, como suele hacerse en casos tales.

Próximamente publicaremos las diez fotografías de los niños, la lista de los premios, muy numerosa y de crecido valor, las fechas de admisión de las soluciones y el cierre del concurso, así como todos los demás detalles que a él se refieran.



LA GUERRA EN LOS BALCANES



Puestos de la frontera turcobúlgara en Deve-Bagrdane.



Infanteria griega.





A bordo de un torpedero búlgaro. El metropolitano de Belgrado bendir las banderas servias,



El rey Nicolás de Montenegro aclamado por sus tropas.



Infanteria búlgara con equipo de marcha.



Servias ejercitándose en el tiro.



El rey Nicolás abrazando a sus viejos guerreros.

NO MAS ARRUGAS Hermoso busto

El vello superfluo desaparece como por magia usando un nuevo descubrimiento

Defe que esta señora envie a usted su maravilloso tratamento, siga sus instrucciones y después, si se encuestra satisfecha, recomiende a sus amigas los maravillosos métodos de la misma.

Esta inteligente señora no tiene ni una arruga en sa cara, pues descubrió un procedimiento maravilloso y sencillo que produjo en su ros to un cambio admirable en una sola moche. Para quitar has arrugas y desarroltar el busto, su metodo es prodigiosamente rápido. Ella se hizo a gi misma la mujer que es hoy y produjo un porten laso cambio en su apariencia de un modo reservado, fúei y agradable. Su tez es clara y fersen como la de una niña, y su figura, antes buesosa, se ha convertido en un basto hermoso y en formas bien desarroltadas. Sus cejas y postánias eran tan poco pobliadas que apenas podían verse, y ella las hizo largas, espesas y hormosas con su propio metodo. Usted pade imaginar sir gozo cuando on un sencillo descubrimiento con descubrimiento descubrimiento desaparecen las y cambio su cuello defigado y lormas poco atractivas, on hermoso poco atractivas, on hermoso poco atractivas, on hermoso poco atractivas on maco eles ordinarios ni parches dañosos o cremas sin valor. Con su muevo desembimiento desaparecen las arrugas y se desarrolla el cuerpo.

Es acondroso el número de seguitado, el cuerpo desembimiento desaparecen las arrugas y se desarrolla el cuerpo.

As atombroso el número de ser la secución de escriben respecto a los maravilloxos resultados de este nuevo tratamiento que embellece odos han fracisado. La señora Mary Merritt de Vieneno, en la después que todos los otros mentos, E. E. de A. escriba que sus arrugas desaparado, la señora Mary Merritt de Vereno, en poletamente, que sus arrugas desaparado, la arrugas desaparacteron en unos diss. Mrs. Maranificata que no le quedo ni una sola arruga.

El valioso libro escrito en español, y que Mrs. Cuningham envía gratis a miles de personas, es ciertamente una bendición para la humanidad, pues da
a conocer sus métodos admirables para embellecer el
rostro y la figura de cualquier mujer poco atractiva.

Todas nuestras lectoras deben escribirle al momento, pues envía completamente
gratis sus diferentes tratamientos de belleza en los que enseña:

Cómo quitar rápidamente las arrugas. Como desarrollar el busto.

Cómo desarrollar el busto.
Cómo hacer largas y espesas las
cejas y pestañas.
Cómo hacer desaparecer instantáneamente el vello superfluo.
Cómo quitar las espinillas, granos
y pecas.
Cómo hacer para que desaparezcan las ojeras.
Cómo hacer desaparecer la sobrebarba.
Cómo reconstituir las mejillas
hundidas y desarrollar el cuerpo.

Cómo obscurecer el pelo cano y detener la caida del mismo.

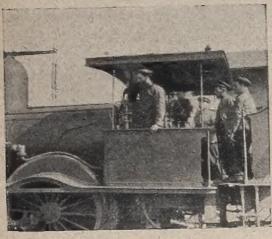
No envie dinero, puesto que la información es gratuitu. Esta encantadora mujer hace canno está a su alcance para beneficiar a cuantas jóvenes y señoras necesitan su información. No tenga ningún reparo en nedirsela hoy mismo, pues si así lo hace, su belleza aumentará y la vida, bajo ra usted.

todos los aspectos, tendra muchos mas arrivera usted.
Ahora es el tiempo preciso de conocer los secretos para embeliecer, no lo deje para mañana.
Otra cosa sería el mundo si bubiera en el unas ruantas amjeres tan bondadosas como estal Al escribirle, dirijase así:
Evelyn Cuningham, 2637 S. Michigan Ave., Apt. X 252, Chicago, E. U. de A.

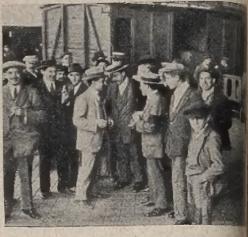


una joven de 18 años.

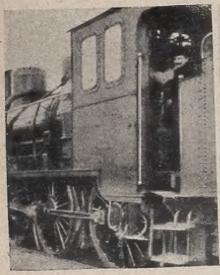
DE ESPAÑA La huelga de ferroviarios



Marineros supliendo a los huelguistas para la conducción de un tren de pasajeros.



Jóvenes de la segunda reserva, por orden llamados a prestar servicios a ferrocarriles.



El duque de Zaragoza, que se ofreció al gobierno como maquinista, puesto que ya desempeño voluntariamente en el ferrocarril de Melilla.



Personal de la armada prestando servicis en los ferrocarriles.



El cuerpo de administración militar tomando lo recaudado en las factorisi



Bodas de oro de don Eugenio Montero Rios. El anciano político y su esposa rodeados de amigos en Pontevedra.



En Alicante, Estado en que quedó la máquina del tren de Andalucía, que por la gran velocidad con que entró en el andén, perforó una pared y salió a la calle.



De izquierda a derecha: 1. Fidel Abad, fogonero, gravemente herido en la catástrofe.—2. El tío Jover, de 71 años, herido.—3. José Torres, carabinero, herido.—4. José Sevilla, maquinista herido gravemente.

DEL JAPON



El último retrato del finado emperador Mutsubito.



Sacerdotes shintoístas con sus extraños gonm que asistieron al funeral.



Trípode shi toísta antiguo y haces resinosos que figuraron en las ceremonias fúnebres.



Serie de atributos religiosos shintoístas



El féretro del general Nogi en un carro de artillería tirado por soldados

DE INGLATERRA



El submarino B 2 antes de la colisión con el Amerika de la línea Hamburgo-América, ocurrida cerca de Dóver



Buzos en el sitio de la colisión, preparados para bajar hasta el submarino, hundido a 36 metros de profundidad.

IISIN VENENO!!

"SULFURAL"

Antiséptico Desinfectante

a base de aldehido fórmico sulfurado y modificad >

Su acción es suavizante, su olor agradable, su eficacia segura, y posee además un gran poder desodorizante, sin ser cáustico ni tóxico. Se está usando con espléndidos resultados en Obstetricia y Ginecología, en la "toilette" intima de las señoras, en el intertrigo, en los sabañones, en la seborrea, en la transpiración excesiva, especialmente de los sobacos y de los pies, y para curar heridas, escoriaciones, salpullido y picaduras de insectos.

Clínica Obstétrica y Ginecológica de la Facultad de Ciencias Médicas de Buenos Aires

Señores Craveri, Tagliabué & Cia.

Hemos experimentado en esta Clínica durante un trimestre su producto denominado "SULFURAL". Con este objeto suprimimos el uso del Bicloruro de Mercurio, cuya eficacia no tiene hoy objeción como antiséptico, y empleamos el "SULFURAL" exclusivamente. Bien, con él obtuvimos el mismo resultado que con aquel viejo agente y anotamos además su nula toxicidad y sus propiedades jabonosas que facilitan el tacto y las maniobras obstétricas.

Firmado: Dr. E. A. Boero.

Dep. Gen.: Craven. Tagliabue y Cia., Rivadavia, 2900, Buenos Aires

La negociación de la paz italoturca



Naby bey.



Los negociadores turcos. Fahreddin bey.



Rechid bey.

El asesinato de Rosenthal









р []

De izquierda a derecha: 1. El teniente de la policía de Nueva York, Carlos Becker, in tigador del asesinato, condenado a muerte. 2. Jack Zelig (a) Big Jack, principal te tigo contra Becker, que fue asesinado. 3. El fiscal Wilman, que descubrió los manejos de Becker y a quien amenazaron de muerte. 4. El magistrado Goff, presidente del in bunal que condenó a Becker.

Tres artículos indispensables en todo hogar

Gastará bien su dinero LÁMPARAS COCINAS **CALENTADOR** "EL INSTANTÁNEO"



Gran Premio en la Exposición In-ternacional de Higiene. Prepara un baño caliente en diez minutos con un gasto de diez centavos.

dad absoluta en su manejo; gastan dos centavos por hora con una luz de 100 bujías.

A GAS . LÍQUIDO



Luz brillante, seguri-

A GAS LÍQUIDO



Higiénicas, económicas, rápidas, seguras. Gastan cuatro centavos por hora.

Nota: Estos aparatos funcionan sólos, sin es ñerías ni otras instals ciones. Pidanse catalogos o visítese nuestra casa.

HAUPT y M. PIZZA Fabricantes - 3270, VICTORIA 3272 Agentes en Córdoba: PARDAL Hijos. Agentes en Mendoza: LOPEZ DE GALVEZ.

¡Soñando con la grande!

Muchas personas creen en los sueños con firmeza inquebrantable. Para cllas los sueños son celestiales avisos, y sólo falta interpretarlos bien. En cambio itras muchas personas seren a mandibula batient del que no quiere salir de su casa, porque ha soñado que una maceta cayendo de un balcón le romperia que una maceta cayendo de un balcón le rompería la cabeza.

la cabeza.
Quién está en lo cierto? No hemos de discutir este punto; pero vayan como argumentos para el que quiera aprovecharlos en esa contienda unas cuantas narraciones de sudesos comprobados. Un señor Crotta, jefe de la estación de Sicignia-

Un señor Crotta, jefe de la estación de Sicigniano, ganó hace poco tiempo un premio de 600.000 francos a la loteria, en circunstancias verdaderamente curiosas. Uma anciana parienta, muerta el año pasado, apareciósele en sueños y le ordenó que comprara un billete de un franco para la inmediata extracción de la lotería. Ese billete debía tener el número cuyas cuamo cifras le indicó separadamente, y el grabó en su memoria.

El jefe de estación tenía sus ribetes de escéptico, y aunque al despertarse pensó que todo aquello era un sueño sin valor alguno de realidad, no podía desalojar de su memoria el número 4539 que el fantasma noctumo le había indicado Pensó también que el precio del billete no era para asustar a nadie, y que por lo tanto nada perdía probando la suerte que de tan extraño modo se le brindaba en la creencia de cue tal vez no encontraría el número, entró en la primera agencia que halló a su paso, y la vendedora púsode delante unos cuantos billetes de la lotería indicada.

El primer billete del montón era pre-

lotería indicada.

Interia indicada.

El primer billete del montón era precisamente el número (4539!

La coincidencia era muy notable, y el selor Crotta apresuróse a embolsar el fantástico papelito, finiendo desde aquel instante tal certidumbre de su buena suerte, que se gastó una buena cantidad delerrandola con sus amigos

celebrándola con sus amigos. La noticia corrió por la población, y el día del sorteo había en la estación de Sicigniano más de dos mil personas, esperando has de dos iril personas, esperando has noticias del sorteo, con el piadoso propósito de burlarse del crédulo ferroviario. Pero cuando el hombre se presentó en la puerta de su oficina con el telegrama en que se le comunicaba que la grande había salido en el número 4530, hubo mucha contrata de la presentación de la número 4530, hubo mucha contrata de la presentación de la presentació hubo muchos incrédulos y burlones, que se pusieron de rodillas y gritaron : ; mi-

Otro suceso notable de este género ocu-rió en Venecia el año 1878. Lo relata lord Hougton y se refiere a los últimos momentos de Sir William Stirling Max-

Cuando este caballero inglés llegó a Venecia, alojóse en uno de los mejores hoteles, pero como viajaba solo y sin gram aparato, el dueño del hotel, no sospechando la alta categoría de su cliente, lo llevó al cuarto número 16, bastante modesto.

Sir William se enfermó, y entonces el hoteleró lo trasladó al número 8, que era más cómodo: pero, como la cofermedad se agravase, lo pasaron al número 4, que



era el mejor de la casa, y

era el mejor de la casa, y allí murio.

El sirviente del hotel encargado de velar al difunto se durmió, y en sueños vió una progresión descendente de curas, 16, 8 y 4, y soño que el muerto le mandaba agregar 50 al total formado por aquellas cifras y que se procurase ese número para la próxima lotería. Hízolo así, y ganó la bonita suma de 20,000 liras.

Otro caso. Hace medio

suma de 30.000 liras.

Otro caso. Hace medio siglo la lotería despertaba gran interés en Francia. Había muchas agencias, y los dueños exhibían en las vidrieras los nombres y retratos de las personas favorecidas por suerte, que ellos les habían procurado. Entonces no se conocían esos enormes premios que hoy figuram en los programas de sorteo.

Un agenciero de la callo Sciente.

Un agenciero de la calle Saint-Honoré-contrató en 2.000 francos el derecho de hacer figurar como dueña de la casa a una señora Madame Sofía Bonnechance, (Buena Suerte) inscribiendo el mombre: en la muestra de la casa, y contando con su presencia dos horas diarias.



La dama era simpática, amable, y los clientes se agolpaban en la tienda para pedirle que les vendiera y eligiera los billetes. Un comerciante llamado Dumesnil, soñó que la señora le daría la suerte, y compró un billete; pero, como no era un hombre de convicciones muy firmes, ol vidó pronto el sueño, y regaló el billete a un empleado de su casa.

El billete salló premiado con 100.000 francos y el agenciero hizo pintar seis cuadros sobre este asunto y adornó con ellos su establecimiento.

Sin embargo, la excesiva credulidad puede ocasiomar amargas decepciones, y de esta verdad es prueba la verídica aventura del mayordomo de una grandama inglesa de la época de Jorge II. Ya en aquella época había loterías en lenglaterra, y los billetes costaban caros. El sirviente fué inducido por un sueño a comprar un número que le costó unos 800 pesos oro, todos sus aborros de 30 años de trabajo; pero estaba seguro de ganar. Llegó el sonteo, y el número no sació premiado. Después de unos días de profunda tristeza, se encontró una marana al infeliz mayordomo ahorcado en su cuarto. Lo cómico de tan trágico su profunda tristeza, se encontró una ma-uana al infeliz mayordomo ahorcado en su cuarto. Lo cómico de tan trágico su ceso fué haberse hallado en la cajitu donde guardaba sus aborros, gastados tan desgraciadamente, una nota en que formulaba el plan de su vida, contando con el premio de 300 000 francos, yida de pantagruélicas y 'egoístas satisfac ciones.

SAVINGTON



A la___ Maison de Lingerie

84, SUIPACHA * Frente a la iglesia de S. Miguel

Inmenso surtido en artículos de punto para playa

Vestiditos, Tapados y Trajes para niños y niñas, de las principales casas inglesas, a

Precios excepcionales



144. Sombreros de pa-

Últimas novedades en BLUSAS de LENCERÍA

Grandes ocasiones en Ropa de cama y de mesa

LIQUIDACIÓN completa de FORMAS de

SOMBREROS.



164. Trajes de brin confección inglesa, desde 2 a 12 años, a 5,90



172. Formas de pallaisson \$ 2.90 Hay 12 modelos.



Los mosquiteros Ideales son los mejores.

Para camita....... \$ 4.30 Para cama de I persona \$ 5.90 Para cama camera.... \$ 6.80 Para camita



190. Formas de tagal muy fino \$ 6.90 Hay 18 modelos.



189 Formas de paja de arroz, a \$ 3.90 Hay 12 modelos.

QUIROGA, VILLAR & Cia-

Edificio moderno de una ciudad antigua



El nuevo palacio de Correos y Telégrafos en Siena.

Siena, la bella ciudad medioeval, joya del arte en la región más artística de Italia, tiene, desde el 20 de septiembre último, su palacio de Correos y Telégrafos. No es fácil en una ciudad como Siena erigir nuevos edificios que no formen contraste con las muchas antiguas bellezas arquitectónicas que allí se admiran

Sin embargo, el arquitecto Mariani su constructor, ha sabido mantenerse fiel a las tradiciones artísticas sienesas, y el nuevo ha sido juzgado por los inteligentes digno de figurar en la ciudad que conserva intactas las huellas más hermosas del Remacimiento. El moderno palacio es, pues. digno-de la monumental Siena.





Las llamadas de Marte

Desde hace algún tiempo las estaciones de telégrafo sin hilos reciben a media noche una extraña llamada de tres golnes misteriosos varias veces repetidos. Se ha comprobado que esa señal no procede de ninguna estación Marcomi, y se ha relacionado esa Mamada eléctrica con los tres misteriosos puntos, cuya aparición en el disco de Marte ha preocupado tamen el disco de marte de marte disco de marte disco de marte disco de marte de marte disco de marte disco de marte de marte disco de marte de

en el disco de France na preocupaço tanto a los astrónomos.

Los t.legrafistas no saben que hacer ante la insistente e inexplicable llamada. Pres puntos, según el alfabeto Morse, son a detra S, y sin poder relacionar esa letra con ningún mensaje anterior ni subtración en a mensaje anterior ni subtra con ningun mensaje anterior ni sub-iguiente, optam por encogerse de hom-tous amte los tres golpecutos. Se ha abier-to una información y ha podido compro-barse que ninguna estación telegráfica te-restre ha transmitido esa llamada, dedu-cióndose, por consiguiente, que ella es el principio de una comunicación ultraterres-tre. propósito del misterioso planeta y de su habitablidad.

Marte es el primero de los planetas superiores, es decir, de aquéllos cuya distancia al sol es mayor que a de la Tierra. Como muestro globo, Marte tiene una atmósfera cuya composición, estudiada al espectrocospio, es sensiblemente igual a la nuestra. Tall vez por su color sanguino-lento, los antiguos habíanlo consagrado al dios de la guerra, y Wells lo supone ha lento, los antiguos habíanlo consagrado al dios de la guerra, y Wells lo supone ha bitado por seres tan monstruosos como feroces. Su diámetro es la mitad del de la Tierra, y, por lo tanto, su volumen es siete veces menor, diferencia bastante considerable, como puede verse. Cuando en su elíptica carrera en torno del sol se aproxima a nosotros todo lo más que puede, queda a 56 millones de kilómetros, y alejándose después llega a 400 millones de kilómetros.

Los días de Marte son casi iguales a los nuestros: 24 horas, 39 minutos y 23



Aspecto del planeta Marte visto con un telescopio poderoso.

Al mismo tiempo se hace notar on 1892 y en 1901 se observaron en ordeo de Marte tres puntos luminos mos, dispuestos como vértices de enome triángulo equitatero, cuyos lao midiero contrabaras de kilómetros; t notar que luminosísicuyos lados nidieron contenares de kilómetros; tres partos de brillo deslambrador que desta-can fuentemente sobre la rojiza superficie

can Tuentemente sobre da del planeta.

Nunca unites se habitan opercibido esos tres focos luminosos, cuya simétrica posición les da todo el carácter de intencionales. Thes puntos en el alfabeto Morse marcan, como hemos dicho, la letra S; nero rambién se interpretam como el se marcan, como hemos dicho, la letra S; pero también se interpretam como el amundo de una comunitación que va a comenzar. Es acaso que los marcianos, nás adelariados que nosotros, conocen nuestra existencia y deseam entrar en relaciones con la humanidad perrestre?

Tal vez viendo que durante veinte nús mada en la superficie terrestre ha respondido a la señal huminosa. Lanzam ahara a, espacio su llamada elfectrica, esperando mejor correspondencia.

perando mejor correspondencia.

Estis hipótesis seguirán siéndolo mu-cho tiempo todavía, y carecemos de da-tos para influir en su solución, Veamos, entretinto, algo de lo que se conoce a

segundos. El año dura poco más de 686 días, es decir, que es casi el doble del nuestro, y, consiguientemente, las estaciones también lo son. La abmósfera de Marte es muy rica en vapor de agua; allif hay marcs, y en los polos abundantes hieles cue de admission evendo abundantes hielos que se denriten crando llega el verano. Las variaciones de temperatura son excesivas, puesto que recibe la mitad del callor solar que nosotros recibimos. El sol para ellos es un disco de la mitad del diametro que para nosotros, y sus noches estan fluminadas por dos lunas, "Deimos" y "Phobos", más pequeñas que la nues-

La gravedad es allí de tal intensidad que un kilogramo sólo pesa 376 gramos. Un hombre no puede llevar sobre su espalda mucho más que su propio peso; pero un marciano devaría el triple de ese peso, algo así como 225 kilos.

Observado al microscopio, Marte a rece como un disco rojo, salpicado mandhas más o menos brillantes. Un verdosas son los mares, otras más roji-zas son las tierras, que ocupan mayor espacio que los mares; y otras, más bri-llantes todavía, son los hielos polares.

GONZALEZ Y HNO.

Belgrano 2970

0000000000000000

Carruajes de Remise

SERVICIOS
ELEGANTES
y BARATOS

como todos los que tiene por costumbre ofrecer esta casa. ::

6 87

La SECCION FU-NEBRE cuenta con suntuosos elementos para SERVICIOS desde

\$ 150

La casa tiene empleados competentes que se ocupan exclusivamente de atender los pedidos por teléfono ::

LLÁMESE

a cualquier hora

U. T. 131 (Once)

C. T. 186 (Oeste)

NOTA,—Esta casa acepta el pago por cuotas, de los SERVICIOS FUNE-BRES de cualquier categoría que ellos fueren, siempre que se ofrezca satisfactoria garantía.



Otras manchas también brillantes son las nubes. La atmósfera de Marte es más transparente que la nuestra, y su cielo es mu

que la nuestra, y se construire de marco más puro.

Las aguas de Marte están muy divididas y se congregam en mares interiores reunidos por brazos rectilíneos, que cortan con su trazado obscuro la brillante superficie del planeta, como las tras de plomo cortan las vidrieras de las iglesias. Todos esos trazos forman una red rellativamente simétrica, y que no parece producto del azar. Esa regularidad parece intencional, y desdehace mucho tiempo los observadores de Marte han creído yer en esas líneas unos canales practicudos por los habitantes para las mecedidades de su civilización. La más interesante particularidad de cho más puro. necesidades de su civilización. La más interesante particularidad de esos canales es que en determinados momentos se desdoblan. Una línea nueva aparece paralela a alguno de los canales existentes, y este fenómeno se presenta principalmente en prime vera Sagrin reste fenómeno se presenta prin-cipalmente en primavera. Según los estudios de los astrónomos que han estudiado a Marte, las

que ham estudiado a Marte, las inundaciones sumergen hoy 600.000 metros cuadrados.

Las condiciones de vida en Marte son, pues, análogas a las de la Tierra; pero no son idénticas. Las atteraciones de temperatura son excesivas; las inundaciones freomentes y formidables; la gravedad tres veces menor; por lo tanto los marcianos deben diferenciarse bastante de nosotros. No seguiremos en sus fantásticas elucubraciones a Wells ni a Flammarión, que presentan a los marcianos como unos seres intelectualmente superiores, alados, de sensibilidad extraordinaria, fibres en

sensibilidad extraordinaria, libres de nues-

sensibilidad extraordinaria, libres de nuestras vitales preocupaciones, más bien angélicos que verdaderos humanos.

Su plameta, mucho umás viejo que la tierra, debe haber llegado a un grado más adelantado de civilización. Es muy probable que su ciencia haya penebrado ya misterios aum totalmento cerrados para nosotros. Su mecánica debe ser sublime, y sus aparatos de observación tal vez les permiten interiorizarse en nuestra vida, maentras mosotros no sospechamos su existencia, má su presencia. Pero no deben estar libres totalmente de preocupaciones



La humanidad terrestre vista desde Marte.

materiales, pues esos canales revelan la satisfacción de algunas necesidades. Con tan abundante irrigación no es raro que en Marte crezca una vegetación raro que en marte crezca una vegetación exuberante, en la cual predomina el color rojo en vez del verde de la vegetación terrestre. Algunos sabios atribuyen la periódica aparición de los dobles canales al terminar la primavera, a la vegetación que aparece después de las inundaciones; pero es extraño que tal manifestación se produzca solamente a un lado del canal. camal.

En un n mundo tan clemente y agra-dable, y en el seno de una civi-lización tan poderosa y adelannzación can poderosa y adelantada, los hombres de aquel planeta deblen ser sumamente cultos, bondadosos y fraternales. Un ocultista americano entiende resolver esta cuestión, refiriendo su viaje al planeta vecino, durante el sueño hipnótico en que se le sumergió vigitado por testigos numerosos e insospechables. pechables.

Trabajo le costó respirar mien-tras surcaba el éter; entró en abundante transpiración al pa-ar cerca de bólidos ígneos, y tisar cerca de bólidos ígneos, y tiritó lastimosamente en regiones glaciales. Llegó a Marte por la cresta de una montaña, y allí se encontró con algunos habitantes que le tendían las manos. Dice que hay dos clases de habitantes; unos son gigantes cuatro veces mayores que el hombre y sumamente velludos, hasta el punto de no precisar trajes; su voz produce un estrépito espantoso. Los otros mareianos son muy pe-Los otros marcianos son muy pequeños, especie de trogloditas, que poseen, como las moscas, la pueciosa facultad de caminar por las superficies verticales. Tienen los ojos a los costados de la ca



Los habitantes de Marte según el ocultista Mr. Leyson.

Son los últimos días de nuestra EXPOSICIÓN y venta extraordinaria de

Blanco y Lencería



Notables Saldos

en SEDERÍAS. LANAS y ALGODONES

GRANDIOSA COLECCIÓN

de vestidos tailleur y de fantasía, blusas, tapados, polleras, batones, sombreros, formas y adornos, todo lo más -nuevo y elegante creado para esta estación, a precios reducidísimos.

CRÉDITOS

Con nuestro sistema de ventas a 10 meses de plazo ouede usted obtener todas nuestras ricas mercaderías, incluso la perfumería, saldos y artículos de réclame. Pida informes en nuestros escritorios y se convencerá de sus ventajas.



N.º 30. Moderno vestido feccionado en brin principales de piqué o situano, botones y ojales.

Ocasión \$ 15.9

N.º 25. Espléndido vestido confeccionado en brin pu-ro hilo, todos los colores, gran cuello de fina brode-rie y botones de nácar, rie y botones de ná modelo alta novedad.

Ocasión \$ 12.90

beza como los canallos, y unos agujeros en las mejillas suplen la carencia de nariz. Viven entre animales verdes, rosados y amarillos, que
en nada se parecen a los nuestros.
Este caballero, hombre de 54 años
y de reconocida seriedad, ha renovado tres veces su paseo, y siempre
ha visto las mismas cosas.
Actualmente se dedica a preparar
nueve médiums, a cuyos espíritus se
propome llevar consigo en un viaje
próximo; y si este procedimiento
obtiene buen resultado, organizará
aravanas somnambúlicas más nu-

caravanas somnambúlicas más nu-

merosas.

nerosas.

Por serio que sea el ocultista, sus afirmaciones no lo parecen, y es permitto sospechar de la influencia en ellas de una imaginación bastante preocupada. Para contestar a las supuestas señales de los marcianos, alguien ha propuesto instalar en vates puntos de nuestro plameta granalguien na propuesto instalar en va-rios puntos de nuestro plameta gran-des focos eléctricos, determinamdo los vértices de los polígonos regulares, dejándolos en actividad durante defandolos en actividad durante cierto tiempo hasta ver si en Marte se productan análogas manifestaciones. Entonces se tendría la prueba de la existencia de una humanidad racional y civilizada. Otros han propuesto proyectar enormes señales sobre la superficie de la luna, tilizándola como pantalla; y así sucesivamente se han propuesto ingeniosos medos para entablar una relación cuyos beneficios serían enormes para nosotros si nos daban a conocer los adelantos de una ciencia tan experimentada. cia tan experimentada.

Pero todas estas cosas no son si-no hipótesis bastante desprovistas

de fundamento real.



Proyección de señales sobre el disco de la luna para comunicarnos con Marte, según el proyecto de un astrónomo yanqui.

TOS GONVULSA



y todas las toses de los niños desaparecen rápidamente con el

Jarabe Negri

de sabor agradable y de efecto seguro

En venta en todas las buenas farmacias

Unicos depositarios: Droguería de la Estrella Ltda., 215, Defensa, Buence Aires, y sus sucursales.

MUEBLES! No compren sin antes visitar LA "UNIÓN FABRICANTES"



Los vendemos a precios de fábrica sin intermediario alguno.

El embalaje es gratis.



00000000000000

No anunciamos precios porque no queremos engañar al público. Los que residen en el interior pueden

)@9@8@8@8@8@8@(bio 0000000000000

pedir catálogos.

"Unión Fabricantes" Corrientes 1779 al llegar a Callao

MUEBLES BARATOS PARA_EL

STOFLE

La Mejor

Para consequirle EXIJASE esta Marcia



y of Nombre "CHRISTOFLE" sobre cade pieza.



LAS TRES LLAVES DE LA

GRATIS se remite a todas partes

Es la última palabra en contra de las desdichas, des gracias, miserias y enfermedades. ¿Quieren inspirar confianza, vencer dificultades, tmis formar vicios en vírtudes, desgracias en dichas, capta cariños y amores, dominar, conseguir lo que se anhela saber cómo se puede hacer uso de los asombrosos podem personales?

¿Buscan los medios para no sufrir miserias, necesida

¿Aman tener valor y energia, asegurar el éxito en la empresas, gozar de salud y saborear las emociones de dicha y del contento? des ni sinsabores?

Pidan el maravilloso libro "Las Tres Llaves de la Fo Pidan el maravilloso libro "Las Tres Ilaves de la Pituna", incluyendo diez centavos en estampillas y fraqueando con otros diez centavos las cartas, que deben di rigirse, de toda Sud América, únicamente a la casa "THE ASTER", calle Reconquista, 234 (antiguo N.º 9), Monte video (R. O. del U.).

No confundir nuestra casa, de seriedad, con otras que se ocupan de magias, magnetismo, ocultismo, adivinación superchería, etc.

superchería, etc.

El nuevo ferrocarril de Volterra



ar

18

79

ital

q3

1.

HE

El tren inaugural.

El 15 de septiemore se inauguró una de las vías férreas más interesantes de Italia, la de las Salinas de Volteira a la ciudad de este último mombre. Es muy corta, apenas



a la ciudad de este último mombre. Es muy corta, apenas de nueve kilómetros; mas para su construcción hubo que vencer muchas dificultades técnicas, ya por la gran fiojedad del terreno, ya por la gran pendiente que es preciso salvar en tan corto reconcido. En efecto, la línea, en su breve trayecto, partiendo de 72 metros, alcanza 510 metros sobre el nivel del mar, con una pendiente que, en ciertos parajes, pasa del diez por ciento. Para la mitad del recorrido se ha usado el sistema de cremallera.

La ciudad de Volterra, rica en memonias históricas de extraordinario valor, con la más bella plaza de la Edad Media que existe en Italia, con sus restos pelásgicos y etruscos perfectamente conservados, su grandioso castulo, su rico Museo Etrusco y su interesante penacoteca, verá, con la facilidad de comunicaciones, multiplicado el mimero de sus visitantes.

Tiene usted 🖊 la lengua sucia?

Es prueba de que no DIGIERE bien

Tome después de las comidas una dosis de los



Polvos Eupépticos Castellino

los desarreglos gastrointestinales, diarreas, náuseas, mal aliento, do-lores de cabeza, mareos, falta de apetito y todas las mil molestias derivadas de UNA DIGESTION DEFICIENTE.

Presentando este aviso le derán una Muestra en nuestros depósitos:

Farmacia Aspesi, Corrientes, 1342, U. Telef. 1362, Lib., Buenos Aires A. Pons y Cia., Gaboto, 129, Montevideo

Venta en todas las Farmacias



IANOS

Steinweg Nachf

de Braunschweig

Fábrica fundada el año 1835

Ortiz & Cussó

de Barcelona

Los planos mejores y más finos que se fabrican. Los que conservan siempre sinvariación su ideal pureza de sonido. Los más potentes y de mayor resistencia y duración. Los pianos ideales por su superioridad sobre los demás.





Se venden al contado, a plazos y en mensualidades



ÚNICOS AGENTES:

GURINA &

ÚNICA CASA DEPOSITARIA DE LOS TEXTOS PARA CONSERVATORIO DE MÚSICA DE BUENOS AIRES

Introductores de los Pianos:

Steinway Sons (Makers), de New York

884, Bmé. MITRE, 888



Buenos Aires

Se remiten catálogos gratis con todos los precios y condiciones - -

La sedimentación por los hielos flotantes

La seamentación por los efectos mecánicos de la congelatión en gran escala som estudiados en todos los tratados de geografía física y de geo.ogía. Pero una de las grandes sorpresas que se experimentan af abordar por primera vez las regiones polares, es observar la extraordinaria intensidad de se fenómeno y la amplitud de los depósitos que puede motivar. Sobre terrenos como aquéllos, casi desprovistos de vegetación, todos los fenómenos de erosión alcanzan un grado de regularidad inusitada en otros parajes, como lo muestra la fig. H. Por razones bien conocidas, los
terrenos de la zona ártica, aun cuando
sean muy antiguos, han conservado generalmente una horizontalidad a la cual
corresponde una ausencia casi completa
de metamorfismo. Esos estratos horizontales, formados por terrenos desigualmente compactos, sobrepuestos unos a
otros, sufren desigualmente también todas las erosiones, y resultan en las colinas perfiles casi teóricos, con acumulación
en la base de conos de erosión de igual
altura y de forma semejante, que se suzeden en toda la longitud. Tales terrenos
setán expuestos a un desmenuzamiento
netivo y rápido, a causa del cual sus
restos se acumulan sobre los campos de
rejo y acabam por hacerlos desaparecer
bajo los pedruscos y la tierra (fig. 2).



Tipo de erosión sobre una meseta tabular en Temple-Bay (Spitzberg).



Ventisquero de la isla de Amsterdam (Spitzberg).

Esto se observa bien sobre los ventisqueros probre los ventisqueros probre los ventisqueros probre los ventisqueros probre los ventisqueros propromisor de los del casquete glacial o "inlandsis", que van a desembocar en los fiords, y
que forman sobre el mar,
en el Spitzberg, por ejemplo, murallones de 60 a
120 metros de altura, de
os que a veces surge bruscamente un enorme bloque destinado a formar
an "iceberg" (fig. 3). Es
tos "icebergs" derivan entonces a lo largo con su
provisión de pedruscos (figura 4). Però el fenómeno
as más patente aún en el
hielo costero, poco grueso
(5 6 6 m. lo más), que se
forma contra la ori la por
congelación directa del
agua del mar. Esta arrastra les duos terrígenos en

S

i),

sus capas superiores e inferiores. Hoy se está de acuerdo para explicar por un horadamiento de origen glacial la forma cóncava que presenta a lo largo el perfil de los valles alpinos y de los fiords, com una disposición en U transversal; pero aunque nada de esto sea nuevo, siempre merece Mamar la atención la intensidad del fenómeno en las zonas heladas.

Todos esos grandes hielos flotantes, cargados de piedras y de tierra, van a reunirse al encuentro de las corrientes frías con otras corrientes cálidas que remontan las costas. Entonces forman barretas y se funden ientamente, casi todas sobre una mis-



Ventisquero de Cross-Bay en el Spitzberg.

LOS DOCTORES

A. Sánchez Saéz y Facundo Villagrán

han reabierto su consultorio médico homeópata, donde atienden con especialidad las enfermedel estómago, asmáticas, reumáticas v nerviosas

Consultas GRATIS

SUIPACHA 291, Buenos Aires de 9 a 11 y de 5 a 7

PARTICULARES de 2 a 4

En LA PLATA, calle 50, núm. 497. Lunes y viernes de 1 a 5



INOTABLE INVENTO

MATA MOSCAS

Bandejita con flores margaritas, única flor que atrae a las moscas y las mata a millones,

CALLICIDA INFALIBLE

Agentes: MEDINA y Cia. Importadores de Ferretería. Rivadavia, 869, Bs. As. VENTA: En Farmacias, Bazares y Ferreterías

¿QUIERE USTED LOGRAR LA FELICIDAD



: ACEPTE MI OFERTA GRATIS!

Pida hoy mismo el LIBRO DEL INSTITUTE di SCIENCE (IV edición), que es la obra más admirablementar que usted pueda mejorar su presente, asegurar bienestar, vencer dificultades, triunfar en los negocios empresas, conquistar y ser correspondido por la persono amada, aumentar su sueldo o jornal y tener.

SUERTE, SALUD y FELICIDAD

Este Instituto también posee el milagroso TALISMI MAGNETICO, últ.ma creación de la ciencia, para todo el mundo, sin distinción de sexo, pueda adquiri misterioso poder magnético con el cual cada uno puedo lograr sus anhelos y no fracasar en la lucha por la y por fin inspirar AMOR y BELLEZA.

GRATIS y franco de porte se manda a quien lo cite, pidiéndolo al INSTITUTE OF SCIENCE.

P. O. Box, 1431, Buenos Aires.

Escribir bien claro el nombre y dirección.

ma zona, donde los bloques arrastrados caen al fondo. Esos fondos marinos pueden así hallarse levaniados en proporciones tales, que resultan a veces peligros imprevistos para la navegación, porque los mapas marítimos vienen a ser inexactos de un año a otro. De este modo se explica el gran banco de Terranova que, sobre 125.000 kilómetros cuadrados, forma un bajo cuadrados, forma un bajo fondo de 200 metros en un océano cuya profundi-dad media es de 2.600 metros, y en que se hallan re-siduos procedentes de 15 o 30 grados más al norte. En el hemisferio del ur

el cieno terrígeno antartico constituye, según Sir John Murray, una banda de 500 a 1.000 kliometros de anchura. Como seme-

de anchura. Como seme-jante fenómeno ha podido producirse en todas las épocas de la historia geológica se debe, en estratigrafía, pensar en su in-tervención posible. Se observará que, en esta case de terrenos, los bloques pueden hallars, completamente redondesdos y aliballarse completamente redondeados y alisados como guijarros, sin haber sido en realidad rodados y frotados con fragmen-tos de caras planas, sino de ángulos re-dondeados característicos de los declives

acentuados o derrumbaderos.

El mismo fenómeno tiene para la vida orgánica, tan intensa en los mares polares, efectos de mucho interés. Sabido es cuán sensibles son los organismos mari-



"Iceberg" en el Spitzberg.

nos a débiles variaciones de temperatura. El encuentro de las corrientes cálidas y frías que determinan la fusión de los hielos flotantes, va seguido de verdaderas hecatombes de peces, cuyos fosfatos y materias nitrogenadas enriquecen esos fangos de origen glacial, pero que se presentan incorporados a sedimentaciones marinas, a veces profundas

fangos de origen glacial, pero que se pre-sentan incorporados a sedimentaciones marinas, a veces profundas. Se ve. pues, que el problema de la se-dimentación es complicado y que en este fenómeno, como en otros muchos, la na-turaleza no se atiene a procedimientos sencillos, sino que hace intervenir un sencillos, sino que hac gran número de causas,



provienen de lesiones en el sistema nervioso, que no ceden sino a un remedio que pueda traer a la substancia nerviosa los elementos que le hacen falta.

LA FITINA

16

1

VI.

Su-

de semillas vegetales, contiene 22,8 % de fósforo asimilable, cantidad diez veces superior a todos los medicamentos fosforados usados hasta la fecha. Es es

VERDADERO ALIMENTO CIENTÍFICO DE LOS NERVIOS



LA IMPERIA

Victoria 802, esq. a Piedr



Ricos visos de sedas liberty, blancos, de colores y ne-gros. Ocasión, a.. \$ 7.90



Blusa de lencería, con doble jabot y vivos de color, a 3.—



Espléndida blusa de seda liso, varios



Espléndido tapado de velo pura seda ne-gro, todos tamaños,



Batón de ricas bro-



deries blancas, gran da, hecho de moare cuello fantasía, a de seda y taffetas pesos 17.50



Pollera de l da, hecha rios colore eve con fino los da dos los la sos pesos.

Ventas al contado

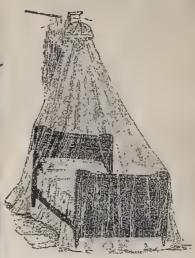
PRECIO FIJO

Catálogos Muestras GRATIS

ERNÁNDEZ y Cía.



Tapado de etamina negro, adornado con crespón o seda, forrado en seda, a pesos 48.—



Mosquiteros de tul, calidad superior, tamaños muy amplios, a precios de gran réclame.



In tailleur moderconfeccionado
tejidos esponja,
artículo especial
la estación, en
rios colores y tanos, adornado el
ello con falla de
da, y las botas y
tones de cristal
yedad, forrado en
a el su quito, a
sos.



Elegantísimo vestido fantasía, confeccionado en ricos tafetanes dobles de seda tornasol y liso, todo bordado en los mismos tonos, cuello seda lisa y encaje. Con fina puntilla en la manga, varios colores y tamatãos. . . . \$ 110,—



Vestido fantasía en espumilla de lana y seda, todos colores, cuello de encaje y lies de seda, con botones de cristal, todos los tamaños, a pesos..... 39.—

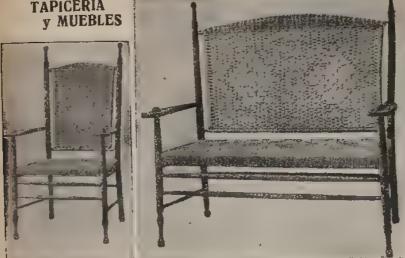


Precioso traje sastre, lo más nuevo, en géneros de gran moda, diagonales, calidad finísima, bordado en soutache, rico cuello de encaje, saco forrado en liberty b.anco de seda, todos los tamaños,

La Inglaterra PERÚ, esq. VICTORIA U. T. 2212, Av.-C. T. 4597, (

Macario Martínez

ALFOMBRAS TAPICERÍA y MUEBLES



Gran surtide juegos norteamen canos para ves bulo y el campo,

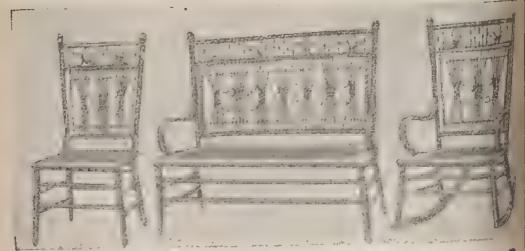


JUEGO PARA VESTIBULO, de bejuco norteamericano, trenzado natural y verde, compuesto de 1 sofá, 2 sillones, 2 hamacas y 1 mesa, a.... 5





JUFGO PARA VESTIBULO, de roble y bejuco norteamericano, importa-do, compuesto de 1 sofá, 2 sillones, 2 hamacas y una mesa, a...... \$



JUEGO PARA VESTIBULO, de bejuco norteamericano, importado, color laca natural, compuesto de 1 sofá, 2 sillones, 2 sillas y 1 mesa, a \$

ESTEBAS, POR METRO, EN TODOS LOS COLORES, DESDE \$ 0.90 EL METODOS SURTIDO EN CARPETAS, ESTERAS, HULES Y LINÓLEUMS PARA POR PIDAN MUESTRAS Y PRESUPUESTOS

Un nuevo metal

Uno de los descubrimientos más importantes real.zados últimamente ha sido en de un nuevo metal al que, en honor del país en que ha sido encontrado, se ha dado el nombre de canadio (canadium). Mr. Andrew Gordon French descubrió la nueva substancia en unas venas don French descubrio la hueva substancia en unas venas de roca, cerca de la aldea de Nelson (Colombia Británica), en pepitas de tamaño vario, desde tres escrúpulos hasta tres onzas, aisladas en granos cristalinos puros.

Mr. French coloca la ma



Mr. Andrew G. French descubridor del canadio.



Expedicionarios en la Colombia Británica, prontos para salir en busca del canadio

teria en uno de los dos puestos vacantes entre el platino y el oro, que desde hace tiempo ha señalado Mendeleev para completar el grupo formado por el piatino, el oro y la plata. El descubridor anuncia que dentro de poco presentará a la Réal Sociedad de Inglaterra muestras del metal y un informe sobre sus propiedades y características. Después hará públicos los resultados del nuevo elemento, los cuales, según él prometen ilimitadas posibilidades comerciales. sibilidades comerciales.

Según las observaciones hechas por el descubridor, el canadio es blanco, muy descubridor, el canadio es blanco, muy brillante y se labra más fácilmente qu: otros metales preciosos. No se desiustra por el agua ni por la acción del calor.



Contra___ el bacilo de Koch.

microbio de la tuberculosis

se han empleado muchos años productos, teniendo una acción perjudicial sobre el estómago y en consecuencia perturbando la buena digestión tan necesaria para la reacción del paciente. En este caso el remedio resulta peor que la enfermedad, o, por lo menos, sana los pulmones para enfermar el estómago. Después de largos estudios y experiencias sobre millares de enfermos de

Tuberculosis, tisis y enfermedades pulmonares

58 encontró la forma definitiva de la

la cual, tolerada por todos los estómagos hasta los más delicados, tiene una poderosa acción anticatarral, haciendo disminuir en seguida y desaparecer luego los bacilos de Roch en las expectoraciones de los enfermos.

E. J. DUFOUR, 89, RUE DE VANVES -- PARIS

Pidan a los únicos depositarios: Droguería de la Estrella Ltda., 229, Defensa, Buenes Aires, mencionando este aviso, el librito tratando de las causas, desarrollo y curación de la tuberculosis, que se mandará GRATIS.



Nuestra antigua prensa satírica

VERDAD DESNUDA. N. 1.10

En los días de las mayores agita-

las mayores agitaciones, cuando el
pueblo era a manera de un joven libre y barullero, sin
poder fijar rumbos
definitivos todavía
para organizar su
existencia futura, aparecieron en Buenos
Aires muchos periódicos, casi todos de
vida efimera, pero nutridos de comentarios políticos, de informes científicos,
literarios, históricos y de poesía. La sátira era el arma más poderosa, de la que
hacíam uso los escritores para combalir
a sus ememigos, y esto se mota desde el

HORSON ARREST RETTERNING TO LIKE 1849

mo títuo y por el mismo redactor, consta de 99 núme-ros. Principió en Buenos Aires el 28 mo titulo

Buenos Aires el 28 de febrero de 1826 y concluyó en Corrientes el 14 de noviembre de 1829.

1826. "El Duende de Buenos Aires". Periódico semanal. La colección consta de 33 números, formando un volumen de 476 páginas. Empezó el 6 de agosto de 1826 y conduyó el 9 de abril de 1827. Tuvo por redactor principal a fray Valentím San Martin y por collaboradores a don Bernardo José de Ocampo, cura de

ANTON PELUCA FADRE DE LA SESORA . .

DONA MARIA RETAZOS. AUSENTE EN SANTA PE.

LOS LOCOS

MEJORES RACIOCINADORES.

Avenes Aires & de abril de 1828 .- Num. 1;"

título sugerente hasta la frase final de la última página. Damos a conocer aquí los principales periódicos satíricos publicados en los años de 1822 a 1833, emtre los cuales hay umo que podríamos ilhamar el amtecesor de esta revista, desde que su nombre "El Torito de los Muchaches" y el P B T tienen su sinonimia.

1822. — "La Verdad Desnuda". Su redactor fué el P. Castañeda. La colección consta de cinco números. Principió el 24 de septiembre y concluyó el 26 de octubre. El periódico fué condena do por un jurado de imprenta y el redactor explored del condena de la condena titulo sugerente haista la frase final de

un jurado de imprenta y el redactor expulsado del país.

1828.—"Los locos son los mejores raciocinadores". Consta de un solo número, que se publico el 4 de abril, redactado por don Pablo Ramírez, quien fué acusado y condena do por un jurado de imprenta en 10 de abril a un año de destieun año de destie-

1824.--"Anton Peluca, padre de la se-ñora doña María Remea, pagre de la semora dona María Retazos, ausente en
Santa Fe". Su redactor fué el señor don
Juam de la Cruz Varela, aunque hay
quien cree que fué el
doctor Pianes. Apareció el 27 de, enero.
Di número primero y
único fué acusado
por el agente fiscal
del crimen y defendido energica mente
por el doctor don
Manuel B. Gallardo.

1826.—"La Verdad sin Rodeos". Su
redactor fué don Félix Ramón Beaudor.
La colección, incluvendo lo publicado
mu Cordons y Co-

d:

Į. rq

ar 03

d'

t. 1 30

1.

[]

La colección, inclu-yendo lo publicado en Córdoba y Co-rrientes bajo el mis-

Buence Athes enero 27 pr 1824.

San Nicolás de Bari, doctor don Juan Segundo de Agiiero y otros.

1827.—"El Granizo". Sus redactores fueron don Florencio, don Jacobo y don Juan de la Cruz Varela, y sus colaboradores un señor Mansilla, don Mamuel B Gallardo y don Francisco Pico. La colección consta de 11 números. Principió el 29 de octubre y conduyó el 10 de noviembre.

ciuyo el 10 de no-viembre.

1828.—"El Diablo Rosado". Este periò-dico se publicaba en papel rosado. Su re-dactor fué don Juan Laserre. La golec-ción consta de sieta-nímeros. Principió números. Principió el 11 de abril y concluyó el 25 del mismo mes. El número 3 fué acusado ante 3 fué acusado ante un jurado de imprenta y el editor condenado a no poder publicar por la prensa, bajo da garanífa, papel alguno por el término de seis meses.

1828. — "El Hijo Mayor del Diablo Rosado." "Tan diablo como el padre." Diario mercantil, políti-

rio mercantil, políti-co y literario. Su redactor fué don Juan Laserre. La colección consta de seis núme-ros. Empezo el 30 de

ros. Empezo el 30 de abril y concluyo el 17 de mayo.
1828.—"El Hijo Menor del Diablo Rosado", "Tan diablo como el padre". Diario mercantil, po-Intrio mercantu, po-lítico y literario. Re-dactado por el mis-mo señor Laserre. La colección consta de 13 números. Princi-pió el 19 de mayo y concluyó el 18 de ju-lio. Fué acusado y su redactor condenalio. Fue acusado y su redactor condena-do a cuatro meses de prisión o a pagar una multa de 500 pe-

LA VERDAD

CHE BUDBDD.

医大型性性 经收益的 医性性性 医性性性 医 Burner Amet 28 or Frances or 1876.

Parieron los montes y nació un raton hai ha ancedido con el purto de la ERRATA, conten el Findoga à mi N. L. de Craras l'estades. Se de cia 'que al Dr. Sacur l'éta se disponiu à dist un papel cun que ilia à asomb es à este mundo y el otro, pero... addo curse dos platos; pursto una no hibundo contectado à los cargos que esti ne la hicierou, quedo en su franza y vigor la injusticia que hixo con D. Diega Metian, que es la que me proques aunueix al pública. Algun otro parel habita yo descubierto sobre la muna materia.

EL-DUENDE

THE COURTE

PERIODICO SEMANAL

EL GRANIZO

DIARIO POLITICO, LITERARIO Y COMERCIAL

No. 1 BIENOS-AIRES IN NEW 25 DE OFTH BERT DE 1827 (Passa es mont



1828.—"E! Hijo Negro del Diablo Rosado". "Tan diablo como el padre". Diario mercantil, político y literario, Su redactor fué el mismo señor Laserre. La colección consta de tres números. Empezó el 22 de julio y concluyó el 26 del mismo

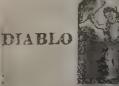
mes.

1830.—"El Torrio de los Muchachos".

Su redactor fué don Luis Pérez. La colección consta de veinte números y concluyó el 24 de octubre.

1831.—"Don Gerundio Pincha Ratas, Abogado de los Unitarios". La colección consta de cinco números. Principió

EL hijo Mayor





Warm Mercantil Politica y literaria.

od 17 de abril y concluyó el 15 de mayo 1833.—"El Relámuago", papel crítico, sautirico, epigramático, federal y anti-amarquista. Apareció el 25 de septiembre Consta de dos números. Pué acusado el 2 de octubre ante el jurado de imprenta. 1833.—"El Rayo", periódico federa, neto. Consta de dos números. Empezó e 29 de septiembre y concluyó el 2 de octubre. Fué acusado por el fiscal.
En el número del P B T de 14 de abril de 1906, publicamos ya los facsimiles de algunos periódicos satíricos del P. Castañeda.





DON GERUNDIO PINCHA-RATAS ABOGADO DE LOS ITARIOS.

EL TORITO MUCHACHOS LOS

Para decir que viene el Toro, no hay que dar esos empujone.

THE TOTAL PROPERTY OF THE PARTY NAMED

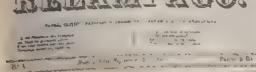
TABLEUZ Chambr estrutture la tonza

NUM 3 BUENOS AIRES MAYO S DE 1831

Vincia Castilla Y alganos pur Havendo nan de la guarre Dende baya pur

Preme 2 Bratte







PERIODICO PEDERAL NETO.

Blanco autocontador



Mecanismo registrador del blanco autocontador,

El teniente de fragata Mark St. C. Ellis, de la armada de los Estados Unidos, ha inventado un bianco autocontador muy ingenioso y cuyas pruebas han resultado satisfactorias, por lo que el ejército y la marina lo han adoptado. El aparato registrador, delante del cual se coloca el blanco propiamente dicho, sobre el que se hacen los disparos, consiste en una serie de placas o segmentos de acero conectados con un carrete central por medio de muelles radiales. Detrás de cada segmento o placa hay un embolo que normalmente se man-

tiene en contacto con la placa por medio de muelles espirales blandos. Cuando el proyectil da en una placa, el émbolo que hay detrás de ella retrocede por el impulso del choque y produce una prolongada corriente eléctrica al ponerse en contacto con un alambre de cobre. La corriente así cerrada pasa por un conductor que la lleva al tablero marcador. Este tablero es una reproducción exacta del blanco, y en él queda marcado automáticamente cada disparo acertado, por medio de discos blancos que funcionan por la corriente eléctrica.

DIARREAS

El único remedio para las diarreas de los niños, incluso en la época del destete, hasta el punto de restituir a la vida a enfermos irremisiblemente perdidos, es el

"STOMALIX"

Saiz de Carlos

y en los adultos suprime los cólicos, quita la fetidez de las deposiciones, el malestar y los gases; es antiséptico y evita las diarreas y disenterías crónicas.

VIGORIZA lo mismo el estómago que el intestino, poniendo al organismo en condiciones de resistencia, y cura la anemia y clorosis cuando van acompañadas de DISPEPSIA.

De venta: Farmacias y Droguerías

Concesionario: CARLOS S. PRATS — Rivadavia, 1255

TIENDA EL PARAISO

BMÉ. MITRE 1099 ESQ. A CERRITO



BUENOS AIRES



Espiéndido modelo. Vestido de seda, adornado con ricos encajes, precio réclame, a....

75

Inauguración de los días de

SALDOS

Todos los JUEVES días de

SALDOS

Venderemos todos los JUEVES artículos fuera de su valor solamente ese día.

Como INAUGURACIÓN vendemos:

Restos de lana, doble ancho, rica clase, el metro, a \$ 0.50
Restos de algodón, rica clase, el metro, a \$ 0.50
Vendemos ricas sedas de color el metro, a \$ 0.50
Vendemos ricas espumillas de seda, doble ancho, el metro, a \$ 2.50
Vendemos ricas gasas seda, de ble ancho, el metro, a \$ 0.50
Vendemos ricas gasas seda, de ble ancho, el metro, a \$ 0.50
Vendemos ricas blusas de seda, de doble ancho, el metro, a \$ 4.50
Vendemos ricas blusas de seda, a \$ 4.50
Vendemos ricas trajes de sarga azul marino, con forro de se da, a \$ 25.
Vendemos ricos trajes de tussor de hilo, a \$ 18.15 y \$ 10.
Vendemos ricos tapados de la na, a \$ 25.
Vendemos ricos tapados de seda, a \$ 35.
Vendemos ricos tapados de seda, a \$ 35.
Vendemos ricos tapados de seda, a \$ 35.
Vendemos ricos batones de seda, a \$ 1.50
Vendemos ricos batones \$ 4.35
Vendemos ricos batones de seda, a \$ 20.
Vendemos ricos batones de seda, a \$ 20.
Vendemos ricas polleras de tussor símili liso y rayado a \$ 2.90
Vendemos cinturones de charol, a \$ 2.90
Vendemos brise - bise, el por vendemos a control de seda de la control de seda de la control de seda de la control de la contro

Alonso y Lagar

Los misteriosos errantes



¿Egipcio, indio o rumano?

Los ecos de una ciudad francesa del este resonarom poro ha con el ruido de un tiroteo nutrido; eran dos o tres bandas de gitanos, de los llamados en Francia "romanichels", que se batían con encarnizamiento. Algunos quedaron tan gravemente heridos que la fuerza pútica tuvo que apoderanse de ellos para llevarlos al hospital; pero es raro que esto suceda, pues de ordinario los combatientes reúnen sus heridos, los echan en el fondo del carromato en que viajam y no queda la menor sebal del combate. Y sobre los polivorientos caminos, misteriosos y amenazadores, pasan esos venfeulos cerna dos, en que agoniza tal vez alguno de los vencidos en la refruega.

Los g.tanos prosiguen su incesante y perpetua travesía. ¿De dónde vienem esas tribus errantes? Aun no se ha podido resolver el pro-



Una matrona gitana.

de limosnas, robos y rapiñas. Chalanes muy expertos, roban los caballos, los desfiguran hábmente y los vuelven a vender. Son prestidigitadores, y suelen llevar amimales amaestrados; pero esto no es más que un modo de despistar a los meautos.

Estos seres ambiguos comprenden bien que tienem que ser dirigidos con mamo de hierro. y por eso eligen un rey, cuya insignia de mando suele ser un látigo Hevado en forma de collar. Desgraciado del jefe que no tieme la mamo pesada; no se le honra, no se le respeta, y al fin se le destituye, propinándole acaso una buena zurra, para elegir otro amo más



En los carromatos viven muchas familias.

blema. Ya se habla de ellos en la historia de Rerodoto; se supone que proceden de la India o de Egipto, pero rada se sase de cierto.

Lo que milita más en favor de su origen indostinico es que son de estatura mferior a la mediana, tienen la tez curtda, ojos rasgados y generalmente muy bellos, y además son vigorosos, bien constituídos y de una robustez y salud inverosími, dado su poco aseo y su género de vida

constitutos y de una robustez y salud inverosími, dado su poco aseo y su género de vida.

Como oficio, los de Francia y el centro de Europa suelon tener la calderería, en la que son muy buenos artifices Sus mujeres venden canastos y cestos, así como alfileres, agujas, horquillas, espejitos y otras menudencias, dicen la buenaventura y se apoderau de todo lo que está al alcance de sus manos. En general, estas gentes viven



La iglesia de las Santas Marías atrae gran peregrinación.

La mujer hermosa jamás será abandonada Eva

Ahorre el 10 por ciento en su CORSE



10 %

de descuento. Válido hasta el 30 de Noviembre 1812



El 25 de mayo es el día preferido para honrar a la patrona Sara.

nuevo monarca. Todos los jefes de las
tribus están alfí o
ham enviado sus representaciones. A las
dos de la mañana,
después de largos
conciliábulos, se vota, volviéndose hacia
el oriente, y queda
elegido el nuevo senor, a cuyo dedo pasa el simbólico anillo de oro que lo hace supremo jefe de
todas las bandas
errantes por Francia.
De estadísticas mi-

De estadísticas minuciosas hechas sobre este particular, resulta que en todo el mundo hay actualmente 800.000 gitanos, de ellos 200.000 en América. Quedan, pues, 600.000 para Europa; el mayornúmero vive en Rumania, y hay muthos también en Turquía, Hungría, España y Bohemia. En Inglaterra no pasan de 4.000 y en Francia llegan apenas al millar. La tumba de Sara, patrona de los zitanos, está en la iglesia de las Santas Marías, en Camargue, adonde acuden numerosos peregrinos en los meses primaverales.



Un grupo de gitanas que se han dejado fotografiar a tanto por cabeza. En círculo: El manjar predilecto de los gitanos es el erizo asado.





La niñez feliz



El niño.—; Me lleva al campo mi tía!; Viva el campo! ¡Como me voy a di vertir!



La tia.—No toques esa flor, Guillero to; es un veneno.



—Guillermito, no comas esa fruta. Es venenosa.



—Sai de ese pasto, Guillern te puede haber viboras u otros animales



-Esa enredadera es venenos e; chuye de a'd, Guillermito!



El niño.—Tía, vámonos á casa divierto en el campo, que está l venenos. Parece una botica.

En la calle Florida, a la altura del 400

se ha encontrado anteayer esta carta!

Interesados en saber quién es el destinatario, para entregársela, recomendamos a los lectores de PBT el importante dato ilustrativo que sigue:



Mirando a través del sobre se alcanzan a leer estas frases:

"Desde Lucca, la tierra privilegiada de los olivares, "me permito darle un consejo. En sus alimentos "emplee usted siempre Aceites de Oliva de los que "aquí se producen y entre ellos prefiera el insupe-"rable BOCCANEGRA. He comprobado que es el más "sano, puro y fino".

Pida una muestra gratis a Bernasconi & Co., Independencia, 568, Buenos Aires, y compárelo con el que está usando actualmente.

TIENDA EL SIGLO

Avenida de Mayo, Piedras y Rivadavia

Teléfono 435, Avende



N.º 3242. Batón de velo de algodón con impresiones de fantasía y guardas del mismo género en 6.50 otros tonos....\$

Grandioso = surtido =

VESTIDOS de LENCERÍA **v BRODERIE**

00000000000000

Los últimos modelos en Trajes tailleur, Tapados, Blusas, Batones y Guardapolvos 00000000000000000

Modas y Mercería

En nuestra casa hallará usted el surtido más selecto y variado

de ---PUNTILLAS MALI-NAS, ENCAJES imitación Venecia, FORMAS DE SOMBREROS, GUANTES, ABANICOS N.º 449. Vestido de fantos y CARTERAS. —



de muselina bordada (entredoses de broderie inglesa... \$

NOTA.—Habiéndose agotado nuestra remesa de CATA LOGOS debido al exceso de pedidos, advertimos a la numerosas familias cuyas solicitudes no han sido salis fechas, que se han mandado imprimir 20.000 CATÁLOGO más que prento estarán en circulación más, que pronto estarán en circulación.

CIBRIAN y LOPEZ

Los pobres animales



Jumbo, el elefante enano, se asocia a las obras de caridad.

Si hay muchos modos de querer a nues-tros hermanos infetros hermanos inferiores, no hay menos maneras de elegir a los que han de ser nuestros protegidos. En esto influye mucho la moda; pues cada día se ve con más claridad, a un tratándose de las fieras más temibles, que animal blen tratado por el hombre es, a la corta o a la larga, animal domesticado.

ticado. Una inglesa, un alto cargo en la El leopardo, convertido en amigo cariñoso.

ſÀ 12 ti٠ 10: un alto cargo en la El leopardo, converi administración ci-vii de la India, ha-bía tomado gran afecto a un leopardo joven, que adquirió de un indígena. No quiso separarse de la fiera, y cuando vol-vió a Europa se llevó al animal, insta-lándole en su propiedad del condado de Surrey. Surrey.

Mistigri—tal era el nombre del leo-pardo—soportó valerosamente el viaje, se aclimató pronto a las brumas anglosa-jonas, y hoy su dueña lo pasea atado con una cadena alrededor de su posesión. Sin embargo, una mañana en que dos niños del carnicero Nevaban a la señora un soberbio bife, el animal lo devoró



-¿De qué se compondrá hoy mi ''lunch''?



sin más ceremonia, y los aterrados muchachos. Felizmentè, la dueña llegó a tiem-po para impedir una po para n desgracia,

Pero si las fleras no han conquistado aún el derecho de ciudad, los cuadru-manos, por el contra-rio, hallan cada día mayor número de protectores. Los mo-nos manifestam, en general, una viva pre-dilección hacia los niños y les toleran niños y les toleran muchos juegos y li-bertades.



Un excelente par de amigos.

Se puede sacar de los monos mucho partido utilizando su coquetería y su deseo de parecer bien. Miss Wilkinson había organizado en Londres, el año último un "five o'clock" de monos, donde el traje era de rigor. Todos los que poseían chimpancé, mandril o macaco, fueron convidados a la fiesta, en que los monos consumieron muchas cajas de bombones y pastelillos. Miss Wilkinson había disfrazado a su mona de Salomé, con una tiara sobre la cabeza, un ceñidor oriental a la cintura y dos placas de bronce cincelado sobre el pecho. El animal se daba una importancia majestuosa. tuosa.



Un camarada de carruaje.



Dos "ponies" enanos, compañeros de juego



El oso Grizzli es un patinador de primer orden.

Todo Londres ha comentado las haza-nas de un elefante emano, Little Jumbo, al que un gran diario empleaba en re-caudar limosnas en las reuniones elegan-

tes, para los hospitales de la capital.
El pequeño Jumbo, que nuestra fotografía presen-ta escoltado por dos guarnuestra fotografía presenta escoltado por dos guardianes, era un elefante de 21 años, verdadero pigmeo de la especie. Tenía todos sus dientes y una trompa muy indiscreta, que solfa explorar los bolsillos de los transcuntes como la mano de un "pick-pocket" experimentado. Su piel estaba ya arrugada como la de un viejo "gentlemanrider", y sus ojullos maliciosos hacían guiñadas de inteligencia a la sombra de sus orejas caídas como hojas de otoño. En la Exposición de las Flores del mes de junho último se pensó hacerlo subir en aeroplano; pero el aviador retrocedió en el momento de la prueba. Hasta hoy no han tenido reputación de inteligentes los gansos, si se exceptúan los famosos del

exceptúan los famosos del



Un cocodrilo dócil y sensible.

Capitolio. Ahon hace "pendant" oca blanca Cleon tra, educada por inglés; sigue 1 amo como un pen entiende perfect mente sus órdes hasta se las da a manera. Al llegar hora del "lunca" adelanta hacia m campana y la la sonar con el piœ. \(\) amo, décilmente, l va entonces un sita y una cana lla de provisiones el vuelve la espal Cleopatra, siguiant la indole curiosa su sexo, levanta fitivamente con allo co la tapa del un to y explora lo propriera Desda managante del continua Desda managanta del continua d contiene. Desde cel amo ha colori el pastel el pastel sobre mesita—pastel almendras o mel de "foie gras"-Cleopatra se apre

rrección, vacia su plato. Cuando ha minado, toma éste con el pico y misma lo guarda en la canasta.

Hace falta, sin duda, mucha para cla para amaestrar coca; mas nreciso es mésar que aun se necesimás para educar a ma codrilo. Una joven de Florida ha realizado milagro de volver dul como un cordero a ma roz aligator, origina de Vemezueba. Lo alimeta con leche y con peso ditos, y ha llegado a cerlo en sus brazos cola una dócil críatura veces, el pequeño cocolio, para hacerse el hist sante y conmover a dueña, da umos lamente enternecedores. [Lágrim de cocodrilo!

Los osos, por su para

de cocodrilo!
Los osos, por su par
han apreciado en todos tiempos el encanto de sociedad de los hombos y es pecial mente el pardo, cuando se le ambira desde muy joven un ameno compañero.

Ya sabemos que es per

Ya sabemos que es ballarín, que entretien la concurrencia.

Aparatos luminosos para el ejército

Si los experimentos que actualmente se están llevando a cabo en el fuerte Oglethorpe, estado de Georgia, resultan satisfactorios, la cabadería de los Estados Unidos adoptará para su uso brújulas luminosas, discos fosforescentes, que se colocan en la espalda de cada batidor, y luces eléctricas de bolsillo, merced a los cuales aparatos las tropas montadas podrán marchar en las noches más obscuras con la misma precisión que durante el día.

La junta de equipos de caballería del departamento de guerra de los Estados Unidos ha recomendado que cada escuadrón esté provisto de brújulas luminosas por el estilo de las que usan los ejércitos de otros países, en los que resulto ser una valiosa ayuda para las marchas nocturnas a través de campos desconocidos. Las brújulas que se están probando tienen en su esfera una capa de una substancia en la que el radio entra como componente, y que, al contrario de la pintura fosforescente ordinaria, no necesita ser expuesta a la luz del día.

Los discos fosforescentes, de brilantez intensa, están hechos de cartón impermeable con una gruesa capa de pintura luminosa. Se colocan en la espalda de los batidores y se sujetan por medio de correas cruzadas. Para excitar la brilantez es preciso exponerlos a la luz del sol, y cuando se ensucian no hay más que pasarles por encima un paño mojado en agua templada.

templada.



Disco fesferescente y brújula luminosa.

Ocasión que Vd. debe aprovechar



684 VICTORIA 684

UNION TELEP, 1149 - Avendé

FAVORITA

CARLOS PELLEGRINI, 700 ESQUINA VIAMONTE

* Tienda - Mercería - Novedades

Hemos recibido las últimas remesas de artículos de VERANO, VERDADERAS CREACIONES de la MODA, los que recomendamos a las ≥eñoras elegantes, por ser únicos en Buenos Aires y por estar fabricados expresamente para nuestra casa.

Los precios de LA FAVORITA no admiten competencia; como puede verse por el siguiente detalle:

Trajes de lana, estilo sastre, corte elegan-tísimo, en diferentes colores, todos de moda, desde \$ 18, a..... \$ 250,-tísimo, en diterentes moda, desde \$ 18, a.....

Trajes de fantasía, alta novedad, en brin de hilo, broderie, lanas y sedas, lindísimos dibujos y colores, desde pesos 12, a \$ 500.— \$ 15.50, a \$ 16.50

Blusas de rico clarín de seda, diferentes

Blusas de rico clarin de hilo, con finos em butidos, en blanco, rosa, celeste y ne gras, a \$ 0.90, 1.80, 1.80, 2, 2.30, 2.80 hasta \$ 18...



Polleras de lana, en todos los colores y negro, para luto, corte elegantísimo, desde \$ 3, a . . . \$ 22.—

Polleras de rico brin de hi-lo lavable, los últimos mo-delos, especialmente confeccionados, desde pesos 2.50 a.....\$ 10.—

Tapados para luto, en eta-mina voile y cachemir, desde \$ 17, a. \$ 125.—

Guardapolvos, gran novedad, en brin, alpaca y seda, desde \$ 17, a.. \$ 82.—

Batones, surtido completo, en percal, zéphir, muselina, batista, clarin, brodérie y pongée, desde pesos 1.95, a...... \$ 90.—

Matinées, surtido completo, desde \$ 1.80, a \$ 19.75

Peinadores muy finos, gran surtido, desde pesos 2.75, hasta \$ 35.—

Camisas para señoras, gran surtido en telas de bra-mante lavado, batista, nansouk, sedalina y ba-tistas de hilo, ricas clases, desde pesos 0.85, has-

Calzones para señoras, gran surtido en telas de bra-mante lavado, batista, nansouk, sedalina y batistas de hilo, finísimos, des-de \$ 0.70, hasta \$ 35.—

Combinaciones: camisa y calzón, desde pesos 4.25, hasta . . . \$ 62.50



Rico traje pongee, todos los colores, varios modelos muy elegantes, a 38, pesos

Rico vestido de tusor de pura seda, con volado de gasa, muy elegante 68.75

Mateo v Gutiérrez —

'Carlos Pellegrini, esq. Viamonte
U. Telef. 48:7 Libertad — Buenos Aires

Otros tiempos, iguales costumbres



Acroqueirismo o lucha con las puntas de los dedos y los pies.

Los juegos olímpicos han sido reconstituídos en 1896. Reproducen con gran exactitud las olímpíadas de la antigüedad, y los textos antiguos prueban que nuestros antepasados practica han casi

nuestros antepasados practicaban, casi exactamente, los mismos ejercicios que nosotros. Se entrenaban para la lucha con un cuidado extremo, y sus cam, cones parecen superiores a los nues tros, no porque lo fueran en realidad, sino porque las cosas antiguas parecen ser vistas a través de un micros copio, que las aumenta.

ser vistas a través de un microscopio, que las aumenta.

Desde la renovación de los juegos olímpicos en 1896, se han verificado cuatio rertamenes; el de París en 1904, el de Londres en 1908 y el de Estocolmo en el año actual.

Los antiguos griegos se preparaban al concurso con un mes de anticipación y seguran un régimen especial. Los inegos duraban cinco dras. En el primero había una carrera de velocidad que, en medidas actuales, era de 192 metros; otra de ida y vuelta, o sea de 384 metros; y una de medio fondo de 4.074 metros. El segundo día se verificaban las pruebas de lucha y pugilato con guantes muy pesados, de cuero de buey. El tercer día se consagraba a la "bancacia", en que es dos atletas se

atacaban por todos los medios de la lucha y del pugliato: casi todos los pancracistas tenían las orejas rotas o deformes. Algunos luchadores quedaban mal-



Algunos saltos con percha o sin ella.

heridos o muertos. El cuarto día se disputaban la victoria los conductores de carros y los jametes o jockeys hábiles. Hábía que dar 12 vueltas y en cada una se produccian choques y accidentes, intencionados por lo general. Por fin, el quinto día la multitud acudía al estadio donde se disputaban tud acudía al estadio donde se disputaban los cinco combates del Pentathlo, o sea el salto, el lanzamiento de la jabalima, 'una carrera de 192 metros, el disco y la lucha. Los que bablas franquesdo el y la lucha. Los que habían franqueado el espacio impuesto para el salto eran admitidos a la prueba de la jabalina o azagaya. Los cuatro primeros se disputaban la carrera, quedando el inimado el último. Quedaban tres para lanzar el disco, era lanzar el disco, era eliminado el último, y los otros dos se po-nían frente a frente para la lucha. El vencedor era ciertamen-te el más glorioso de la olimpíada, dada la dificultad y el edecticismo de las

pruebas.
El salto consistía en alzarse súbimente del suclo por
una flexión y extensión brusca de los
miembros inferiores,
para franquear un
obstáculo en altura o

para franquear un obstáculo en altura o en longitud. Los antiguos sactaban como 50 pies, pero llevaban en cada mano una masa de plomo cuya forma varió según los tiempos. El ciotonista Failo, que era también excelente corredor, saltaba, según Eustato, hasta 54 6 60 pics. Para la azagaya bastaba, como en nuestros días, lanzada y herir el blanco. En cuanto al disco, era un cilindro aplastado, de metal o piedra, de forma lenticular, esto es, más grueso por en medio que hacia los bordes, muy pesado y de superficie resbaladiza. Tenía 32 centimetros de diámetro sobre 8 u 11 de espesor en el centro. El atleta, desnudo,



60 411 de df IJ · n

> ŀ 110

þέ ţľ E eo de al ch .'19 ca

tľ 21 £0

ρâ fe .o ti

El discóbolos, el martillo, el peso, el disco y la azagaya

se colocaba sobre una pequeña deserpracticada en el estadió; tomaba el entre la palma de la mano derecha cuatro dedos, apoyándolo centra a prior del antebrazo: después se indinac'a adelante, plegando un poco labras, e imprimía a su brazo un movimo de rotación, al fin del cual solta disco, que volaba a lo lejos. Se la ba generalmente a lo largo, caso a se marcaba en tierra con un pique sitio en que se detenía, y también do alto, y entonces se calculaba la tancia por la mera impresión vis



Partida de un equipo en la carrera.

Otras veces se usaba un disco provisto de correa, haciéndole dar vueltas sobre la cabeza para imprimirle más impulso. El último dia de las fiestas se coronaba públicamente a los ven-cidores, después de ceremonias y serificios rituales.

acrificios rituales.
Actuamente, el lanzamiento del dardo se verifica el primer lin. en el segundo hay carreras de 100, 200 y 1.500 metros, salte en longitud, azagaya y disco; en el te.cero, salto de longitud sin tomar carrera, corrida de soo metros, salto en altura tomando arranque y carrera de 10 kiómetros; en el cuarto día, lucha; en el quanto, salto de perena, lanzamiento de pesas, carrera de 5.000 y de 1.500 metros. En el sexto día lanzamiento de pesas con la mano derecha y con la izquierda, carrera de 200 metros y marcha de 10 kilómetros. En el septimo, salto en longitud con previa carrera y lanzamiento de previa carrera y lanzamiento. En el séptimo, salto en longitud con previa carrera y lanzamiento de disco; en el octavo, salto en altura, disco con la mano derecha o con la izquierda y carreras por equipos; en el noveno, carrera de Maratón (42 kilómetros), lanzamiento de martillo y triple salto; y e el décimo, varas pruebas de atletismo. En el fendo, los mismos ejercicios de lace 2.500 años.

En cuanto a la agilidad y presente

En cuanto a la agilidad y pre-paración de los modernos, no hay motivo alguno para suponeme in-ferior a la de los antiguos. Digan lo que guieran los pesimistas, el

tipo humano no decae.



El corredor francés Bonin, a quien venció por un pecho el finlandés.



GRAN En la acredi

La semana cla

GRANDIOSA EXPOSICIÓN de BU

En la — A la Mais de la Casa A la

N.º 1. Blusa en cambray, adornada de embutidos y alfor zas, a..... \$ 0.85



N.º 4. Blusa en sedalina, adernada con embutidos, alforzas, peto de tul y gran aplicación bordada,



N.º 40. Blusa en tejido de encaje Cru ni, adernado de una magnífica aplicación de guipur y rosas de seda, cuello del mismo encaje, con vivos de seda, gran réclame, a..... \$ 6.95



Nº 5. Elegante blusa, en sedalina adornada profusamente con embutidos de broderie y valenciana, a..... \$ 2.50



N.º 2. Blusa en hatista, guarnecida de embutidos y peto de tul de hilo y alforzas, a.... \$ 1.25



N.º 32. Blusa kimono en fular do algodón, cuello y puños de encaje de ful, a pesos . . . 2.50



N.º 9. Moden en broden adornada e dos, valenca to de tul



N.º 13. Blusa muy moderna, en sedalina de hilo, guarnecida con finos embudida y magnífica aplicación de guipur en el peto, a pesos 6.50



N.º 42. Blusa en fino encaje de tul adornado, el peto y hombros con aplicaciones de guipur, hotones y presillas de seda forrado en tul liso, manga hasta el codo. : \$ 9.80



N.º 181. Juego estilo imperio, en' buen nansouk, adornada de puntilla festón, pasacinta vainillas y cintas lavables, camisa, calzón y coripño, el juego, a pesos . . 14.—





caje de al.
en fino fuls
da y esaer
confeccional
sos
El mismo aencaje de
gro y fora
de seda, s

ta de las Blusas LENCERÍA, CON GRANDES REBAJAS

de la Mode 927, Corrientes, 927 (casi esq. a Suipacha)

BLUSAS DE NANSOUK, LINON y ENCAJE



35. Moderna bluen etsmina de hilo en colores lisos, on gran bordado en seda la pechera y puñes, peto, puños y cuello de encaje, manga corta según figurin, a... \$ 7.25

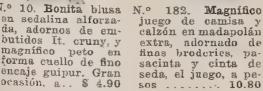
N.º 36. Regia blusa en voal de hilo fina simo, en colores sos, con espléndido bordado, en cordón de seda, peto, cuello y puños de encaje



3. Blusa en tiabutidos It. cruny, y magnífico peto en forma cuello de fino encaje guipur. Gran ocasión, a... \$ 4.90 rin, guarnecida de L'hufidos, broderie peto de tul, a pe-

fines

embutidos



extra, adornado de finas broderies, pa-sacinta y cinta de seda, el juego, a pe-sos 10.80

Los precios reducidos y el buen resultado y esmerada confec-ón de la lencería de "A la Maison de la Mode" es el crédito de sta importante casa, entre las señoras prácticas y económicas y numerosa clientela de la capital e interior. Si usted quiere con-encerse, concurra o haga un pedido durante

a gran EXPOSICIÓN de Blusas y Lencería ue realiza esta semana.

l la MAISON de la MODE

927, Corrientes, 927 (casi esq. Suipacha)

El importante e ilustrado catálogo se remite gratis



N.º 40 R. Conveniende encaje n, con inblusa de algodón, con in-crustación de gui-pur, a..... \$ 2.50



N.º 33. Blusa de cambray blanco, bordada en seda color el peto y puños, cuello y peto de encaje de tul, a..... \$ 4.20 El mismo modelo número 34, en etamina voal varios colores y bordado en cordón de seda. a.. \$ 4.95 de seda, a.. \$ 4.95



N.º 460. Viso en liberty mesalina pura seda, todos los colo res, volado plegado, BIOCHSCAFALE



DELICIOSOS PARA TODOS



SEMANARIO INFANTIL ILUSTRADO

(PARA NIÑOS DE 6 A BO AÑOS)

FUNDADOR Y COLABORADOR : EUSTAQUIO PELLICER ADMINISTRADOR:

DIRECCIÓN Y ADMINISTRACIÓN :

PIEDRA8 150

Afio IX

Buenos Aires, 9 de Noviembre de 1912

N.º 415

Estado de la plaza (1)



La verdad es que estos títulos han bajado mucho.

Ya lo creo! Como que se han puesto al alcance de don Marcelino siendo petisín.

(1) del Congreso

Charlas del pebete

En Inglaterra meten mucho ruido las sufragistas con sus reivimdicaciones. Destrozan un número incalculable de vidrios, apedrean a los agentes y atentan a toda clase de garantías constitucionales cuando atrapan descuidado a uno de los muchos políticos que no acaban de Ilevantes el apunte. Pero hasta hoy no han conseguido gran cosa, romo no sea dejar perplejos y hasta circumfiejos a muchos de sus amtiguos partidarios que, sobre la palabra de Stuart Mile, supomían que el triumfo del feminismo sería una revolución eminentemente pacífica y dulce, capaz de variar en sentido tierno y sentimental la faz del mundo, dando fin a las guerras y acavamelando todas las formas de ocacción, basadas en la barbarie y ordinariez masculinas.

Ahora resulta que esas damas dejan atrás y los más frenécicos

Ahora resulta que esas damas dijan atrás a los más frenéticos, revoltosos y bochincheros galanes, que van a las manifestaciones públicas para

revoltosos y bochincheros galanes, que van a las manifestaciones públicas para "armar batuque". Eso de lidiar con la policía es para ellas un deporte ideal; hacen frente al pueblo con una intrepidez puritana, y serían capaces de arrostrar, cantando salmos, las iras de un ejército. Esto hace parecer bastante nebuloso el porvenir que tam sereno parecía al insigne lógico inglés, quien, a pesar de sus sequedades dialécticas, hubo de rendir homenaje al amor y de sacrificarle no pocas de sus tendencias y convicciones. Es posible que las mujeres sean muy tiernas; yo no estoy en edad de pronunciarme sobre tan interesante particular, y debo creer que los novelistas y poetas que así lo aseguran no pueden equivocerse ni engañarmos. Algunas conozco que se pasan el día vociferando con sus sirvientas y descansan de esa tarea reprendiendo a sus maridos, hijos y demás inferiores; pero eso lo hacen para que la casa marche como es debido, y porque con suavidades no hay dictadura que cien días dure. Además ese sexo, gene ralmente encantador, sea o no joven y bello, tiene un sistema nervioso muy susceptible, y fácilmente se alborota hasta llegar al paroxismo cuando se le lleva la contraria en cualquiera de sus innumerables pretensiones, siempre legítimas y oportunas. Por eso los varones prudentes v amigos de la tranquilidad evitan todo choque doméstico, para lo cual sólo necesitan sacrificar—en absoluto, eso sí —

oportunas. Por eso los varones prudentes vamigos de la tranquilidad evitan todo choque doméstico, para lo cual sólo necesitam sacrificar—en absoluto, eso sítoda pretensión personal y egoista. Harto recompensados quedan, si no con ganar el cielo—que eso no puede asegurarse—"con sólo llegar a merecello", que era, en cuanto a premios, la aspiración del infortunado Breilla.

Pero "volvamos a nuestros carneros", y no aludo a los defensores del feminismo, entre los que habré de contarme, seún me profetizan, cuando llegue a doblar la edad. Decía, pues, o quería decir, que si en Inglatierra las regeneradoras esoandalizm mucho y consiguen poco, aquí en Buenos Aires, por el contrario, alcanzando unos triunfos comparables a los que obtenía el elemento popular sobre les patricios en la época de los Gracos.

Su prim na conqui to fué la multa de 50 pesos a les gulmica dores cablejos, que vieron así hollados de un solo cope sus de techos a la libre emisión de pensamiento y a la manifestación pacifica.

Luego vino la arcohibición de funar en

Luego vino la prohibición de famar en los tranvias, que redujo el consumo de cientr sen un treinta por ciento, lo que explica nuclus cosas de las cuales no está ou a que me lamente en púrtico, porque a años no se fuma sino a escond e is



Más adelante se fué aminorando : mero de plazas de maestros ; aumo do di de maestras, con lo que la prim enseñanza pasó a ser función casi en sivamente femenii, mientras se desigal al opresor de los colegios nacional de las facultados las facultades

de las facultades
En estos días están en in ubucio
el Concejo Deinocrante otros dos potos complementarios de los anter.
Consiste el primero en reservavad
sexo el uso exclusivo de una verdijando al sexo feo y desgraciado a
enfrente, que de seguro será la de
en el verano, la de la sombra en uno y la más azotada por la Livia en
tos nubes nos rieguen. Así lo exacallantería gallamberia

El segundo proyecto estriba —pus estribos se relaciona—en crear coch tranvia exclusivamente para uso fe estribos se relaciona—en crear coch tranvia exclusivamente para uso funo. La lucha por el tranvia va siendi feroz como la lucha por la vida calcularse sin exagenación en dos o horas all día, o sea unos cuarenta di astronómicos al año el tiempo qui persona pierde en la vereda espe que llegue un número y oyendo, cui llega, el fatídico "completo" pronunceon voz, a menudo zumbona, por el "motorman" y mayorall, pues no poese recem gozar con la desesperación de infelices aspirantes a pasajeros Cui por casualidad, quedan asientos de hiles y el "motorman" tiene la bonda hacer caso a las señas angustiosas de peatones, triste es confesarlo, pen cien pre tenen éstos la galantería der paso a las señas asgustiosas de peatones, triste es confesarlo, pen cien pre tenen éstos la galantería der paso a las señas asgustiosas de peatones, triste es confesarlo, pen cien pre tenen éstos la galantería der paso a las señas asgustiosas de peatones, triste es confesarlo, pen cien pre tenen éstos la galantería der paso a las señas asgustiosas de peatones, triste es confesarlo, pen cien pre tenen éstos la galantería der paso a las señas as enfortas, resigua n perdiendo tristem no lo mor su vida en la ven da tre modo que primera vista, la creación de coches primujeres solas parece uma imnovación de nua de aplauso.

Pero ¿que sucederá cuamdo la se vara acompañada de su esposo o en hijo y la señorita, de un hermano um ganan? ¿Se verán éstos inexos mente rechazados cuamdo tengan se pie en el estribo, o podrán entrar mel pe la protección de su compañada. Pero de coches, lo que es muy du iremos de mal en peor, lo que signa que difícilmente podremos ir a mir parte

De todos modos, conviene fijare estos cierros do los tiempos, que til

De todos modos, conviene fijare estos signos de los tiempos, que tal nos blevam a la creación de la ciudel minista, especie de isla de San Baldián o de república de las Amaz Se entenderían ellas entre sí mejor ellos? Mucho lo dudo.

DE MI GUIGNOL

Doctor Marcelino Ugarte



Que gobernó en La Plata silo sé de su historia más moderna, p ro si algún lector, de inquirir frata i als irformes sobre él, de última data, se los puede pedir a De la Serna.

¡Ugarte... las narices!

El gran acontecimiento de estos días ha sido el que todos mis pronósticos amunciabam, porque yo también, sia aspirar a rivalidades con Martín Gil, tengo mis 'pálpiros!' acerca de lo que courre en las altas esferas, no celestes, sino oficiales, y suelo predecir, s n más telescopios que mis lentis de miope, finicos cristales de que dispongo para utilizantos en el observatorio, suelo anunciar, repito, conjunciomes de astros, apariciones de cometas que traen mucha cola, choques de planetas, y como resultado de tales sucesos acaecidos fuera de la órbita en que vamos girando los que no podemos girar contra mingún banco, los fenómenos sísmicos, que guardan con éstos del antiguo astrolabio includible relación y concomitancia. tancia.

tancia.
Yo había dicho o predicho que la presencia de don Marcelino Ugarte iba a causar graves trastomos en la provincia de Buenos Aires, y no porque el ex gobernador, aunque de corta talla, no tenga flamante aspecto y presencia gallarda, que compite con las más gentiles aposturas de los que tienen fama, de buenos mozos, sino precisamente atendiendo a que los hombres no se miden por la

mente atendiendo a que los hombres no se miden por la estatura, excepto cuando llegam los casos de reclutamiento y para los fines a que atlende la milicia; y éste era un caso político en el cual hemos podido comprobar que el actual semador, siempre que tuvo ocasión ha recorrido el escenario, mudiéndolo a pasos de gigante.

or escentification a passon de gigante.

Cuando un hombre bajo de cuerpo quiere verlo todo, y que todos lo vean, siente el instintivo deseo de colocarse en primer término, para Mesartendo están también los en primer término, para flegar adonde están también los de primera fila, y atropella a cuantos encuemtra por delante, y es natural que empuje y se abra paso a codazos.

Como aspiración es perfectamente definible, dentro de lo humano, y explicable dentro de las ambiciones que ciertos autores llaman "sed de "; Sed el primero!"—les dice imperativa la voluntad, y obedecem.

tos autores laman "sed de mando".—
"¡Sed el primero!"—les dice imperativa
la voluntad, y obedecen.

Así ha sucedido. Ugarte senador, empezó su avance dando un pisotón a Luro.
Este puso el gr to en el cielo. "—¡Disimulle usted!"—le aconsejaron los amigos,
que no son de los que gastan gran propiedad de lenguaje. Creyó el jefe del partido que se le pedían disculpas, usando
de otro verbo que suponían sinónimo. Tal
vez creyeron lo mismo los que lo em
plearon, pero vino a resultar que la sinonimta era muy otra. Tradábase de que disimulara el dolor sentido. El doctor Luro
so puso a mirar distraídamente al cielo,
donde puso el grito, y a silbar la canción,
en boga. Ya no es el "Frou-Frou", ni el
"Viens, poupoulle". Ha vuelto a cantarse
aquello de "Mambrú se fué a la guerra".
que a tamtos rejuvenece. Se aseguraba, sin
saber la fecha de regreso, que Mambrú, el
nuevo Mambrú, volvería triunfante.
Y siguió avanzando don Marcelino. "cuyos arreos son las armas, cuyo descanso,
el pelear", como buen caballero andante.
Llamó a hidalgos y pecheros, Jevantó
pendón y caldera para reunir sus mesnadas de rico hombre o de rico tipo y formó
la concentración conservadora, armando
todos y armando un eisma
Concentra uste les su atención en
m. y filense o Atencio. Iba camino de

Concentra uste les su atención en us y filense a Atenció. Iba camino de sa "victoria" en la con évil". Pero ninguno de estos des vehículos e propio. Pura "remise".

Un gasto de boato indispensable llegar así hasta la puerta principo Pallacto de Gobierno.
—; Qué sabe el gobernador, ni puede averiguar si este lujo es alqui. Lo deslumbró!

Lo deslumbré!

Pero el gobernador de supe, y portado como hombre entendide, a mo engañan las apariencias.

—Vea, imejor era que hubiese tom taximetro. Mande el "auto" al ge", porque yo ya estoy en autos y se por donde ha venido, pero vay pie. No le conviene ni el tranvía de los tiempos han cambiado. Usto de los tiempos de la tracción a san Mi coronel, yo no vengo a traición.

traición.

—He dicho tracción.
—Se ha equivocado.

Y hubo los fenómenos que yo per l'empestad y terremotos; fenómenos sísmicos, que los conocedores del la griego llaman "seísmicos"; los mico ham sido seis. (Allá ellos!

A Ugarte le han dado mico, pero)



uno solo, tamaño orangután, que o por media docena de los pequeños organillo", según los clásicos y un ugarte y el gobernador puede de "que están de monos".

Empiezam a ocurnir choques de ast desapariciones de satélites, cosas h

El coronel de la Serna no quier

marillas", y, sl mucho se extreman los ques, no va a tener cómaras tampoco.

La resurrección de don Marcelas ha servido más que para hacele lo dos veces. ¡Paz en sus dos tumbos.

En lo que a mi respecta, llevo late la pérdida de una nota cómica, que piera sonado a castañu las en estos feos" políticos de actualidad.

lo esperaba que el "Petizo de la Pa-volviese a correr en pista chica. Per vino la desgracia precisamente por la incluido entre que emplicace proel de las carreras en días de trabajo.
El gobernador no le de ja ganar li
pa hoy que, según el bueno de An
trance, "los dioses tienen sed".
Los semidioses también se van
caudillismo canta al morir como e
ne, o como el chamchito de goma.
Los "bellos gestos" se conviertel
a los accomoses.

A Ugarte, no le queda más que la officia de abogado. La otra no se corre

EL DEL VERDE GI



-l'ada ve. qui pienso que me tengo que casar con Roberto, me dan envidia las viudas.

Afectuosa consulta



-Burnas taides.
--Burnas tandes. Está en casa doña Monica Makanakycamelosky?... —Si, ;cómo no h... Servidora. Pase usted. —Con su permiso.

¿Qué desea?...

—Poca cosa : que al leer en todas partes (ples se hallan hasta en la sopa) oso avisos que dicen, con unas letras muy gordas, que es usted una emimencia recén llegada de Europa, predida de una fama estupenda y asombrosa, por cedida de una fama estupenda y asombrosa, porque es usted el "debarium tremens" en cuanto a "doctora" en esas "ciencias ocultas" que siguen siendo una incógnita para los demás mortales y, "morbalas" a estas horas, y que es usted el "non plus" para adivinar historias, vidas ajenas, infundios, amorfos, trapisondos y malos pasos, a viejas. amorios, trapsonais
y malos pasos, a vicias,
vicios, jóvenes y "jóvenes"
y, en fin, el "des derátum",
refiriendo en virso y en prosi
sin exagerar ni pizca
lo que a cualquiera persona desde esta vida a la otra, me dije, digo: "¡Qué diablo! voy a ver'a dona Mónica Makanakycamelosky maganakycamenosky que, según fama notoria.
es adivina, somnámbula
y hechicera..." aunque se notan
muy poco ya sus hechizos
a causa de estar tan gorda.
—Y ; qué es lo que usted protende
de mí?

Pues, mire, doctora:
Aquí donde usted me we
que parezco un "zanahoria"
con este "rancho" tan viejo
y este "saco" de gambron,
que, a decir verdad, me sientan
como a un santo dos pistolas,

yo soy Juanito Frescales, español, nacido en Soria, que he venido acá pensando que esto era Jauja, y ahora, estoy triste porque nunca tengo un centavo de sobra, y además porque me acuerdo muchísimo de mi novia que, sin ofender a nadic, es una excelente moza con unos ajos divinos con unos ojos divinos y una cara primorosa, y una gracia que da envidia y un caracter que da gloria.

-Basta, lo comprendo todo. Usted, que es buena persona, siente celos de su amada por lo mucho que la adora y viene para que yo, que estoy diestra en estas cosas. le eche las cartas. ¿no es eso?...

Deje de embromar, señora, y no me tome por zonzo; yengo para que me ponga en los sobres la estampilia, pues lo demás no me importa. porque son, como usted sabe, embustes y jarigonzas para allerara de plata a gente estúp da y tonta, que es la que usted ya buscando puesto que vive a su costa . ¡Es usted un atorrante!...

Y usted una embaucadora! — Camîne, no mâs, al punto!.. Felicidad, doña Mónica Makanakycamelosky!... Alur, no se ponga fosca y déjese de macanas,

Esta es, qu ridos lector s, la consulta afectuesa que celebró Juan Pres edes con una "adivinadora" de las mil que, por desgracia están Hegando de Europa. Posdatá

camelos y trapisondas!...

No censuréis los defectos de la copia.

DEL SPEDIT



Bazar del Orfanato Irlandés



Señoritas en la puerta del asilo, invitando a unos jóvenes a contribuir al éxito del bazar a beneficio del orfanato.



Venta de bombones.

La representación americana en Cádiz



Los representantes americanos en la exposición de los célebres caballos jerezanes, verificada en Jerez.



Moret con la embajada de Cuba en el Miseo Iconográfico de Cádiz Al fondo El cur de Viniegra, que representa la promulgación de la Constitución en la plaza de S Felipe.



El doctor Figueroa Alcorta, su señora e hija en su alojamiento, acompañados del señor Mapherson y familia.

LA REPRESENTACION AMERICANA EN CADIZ



Las salmas, adonde los



Las escogedoras de uvas trabajando en presencia de los representantes.



Medalla, obra de Benlliure, regalada por el Club Español de Buenos Aires a Cial con motivo del centenario de las Cortes.



La excursión a Toledo. El doctor David Peña sentado en uno de los jardines, en la casa de El Greco.

Diario de un repórter



Un reportaje a "El Vivillo". El periodista suele ser como Esopo, que hizo hablar a los animales.

Preâmbulo. — Hace veinte años, no exsta el repôrter profesional. La condición de periodista iba amexa a esta otra más lucrativa. de político. La política y el periodismo, fueron siempre artes complementarias. A veces, armonizaron en el fondo, y aun fraternizaron. A veces, el político subsistió gracias a la palanca de su diario. Ejemplo: Sarmiento Alberdi y el mismo Vélez Sársfield, tan turrieburnista. Ejemplo: Mitre.

Hoy es el periodicti

Mitre.

Hoy es el periodista un tipo más inteligente que el de antano. Sobrelleva el pesado fardo de su profesión, risueña, e ingentosamente. Es medio escéptico, y suele profesar los principios de aquel Maquiavelo, maestro de principes. Somríe a la política, porque la conoce muy de cerca. Sonríe asimismo a la aristocracia de sangre y a la aristocracia de dimero. Somríe a la popularidad que es obra su ya, y a la inmortalidad de los otros, que es su gran ironfa.

Un periodista es actualmente

otros, que es su gran ironfa.

Un periodista es actualmente una maquina prepulsora de grandes cosas. No ama la gloria, y en esto rinde culto a la última información del cable, pucs como nadie ignora, surge del Asia un fantasma amenazador, a manera de flagelo, de toda individualidad egoísta. El Japón ha enseñado practicamente la doctrina del supremo renunciamiento. Nada es el individuo. La colectividad lo es todo... Semejante novedad, digna de ser glosada en el editorial más oportunista, informa au parecer, la tendencia últuma y definitiva del

ferma a parecer, la temdencia últuma y difinitiva del periodismo.

El anómimo es su mayor característica. ri anomimo es su mayor caracteriata. Y digamos que en toda literatura — alta o haja literatura, ello no importa — el anómimo as caracteriata. o baja literatura, ello no importa.—el anónimo es como un símbolo de santidad. Nadie concibió nunca una forma más perfecta de anular todo esfuerzo y de bacer el vacío a las empresas más gallardas y a los mayores triunfos del pensamiento. El anónimo es al periodismo lo que la disciplina al militar. Un general cobarde manda fusilar a un soddado heroico. Alla todo lo domina el anónimo. Aquí, la disciplina.

El diario de un periodista. Página întima dedicada al doctor Crotto, a don Frías, a don Jaramillo, y también al doctor Zeballos. Nota:—El autor de este "Diario", que es cronista, hace crónica. Comienza el "Diario".

Abril 7.—Elecciones. Las calles han sido emparabledas por los capidates con

Abril 7.—Blecciones. Las calles han sido empapeladas por los candidatos, con líricas proclamas, donde las pallabras "virtud" y "homestidad" son una obsessión. En la imaginación de los periodistas, estas dos palabras, em boca de ciertos candidatos, realizan el milagro del infrarrojo en la visualidad de ciertos locos: cerramos los ojos y refimos... Esta mañama visitamos a un candidato. En verdad, que es un candidato a cualquier cosa. Retribuímos su visita, sim plemente. Nos dijo: "Joven amigo: hable de mi programa en su periódico".—"¿Cuál es su programa?—interrogamos tímidamente".—"Diga, che, mo más lo que le parezca, y después me habla por telé fono".

de parezca, y despues me habla por tele fono".

Abril 7, a las 4.55.—Prueba de un suelto. "Un repórter de este diario se entrevistó esta mañana con el doctor X. El illustre estadista nos recibió muy amablemente y nos habló de su programa. Su programa, que sobrepasa los límites de nuestras collumnas, tan amplio es y tan brillante. Hasta hoy hemos tenido en la Cámara a simples presupuestívoros, ya que las dietas son un resabio de los antiguos sallarios. A partir de mañana tendremos en el Congreso a un estadista. Su robusto cerebro encierra algo más que inútiles divagaciones, puestasómbrense los lectores!—tiene ideas. El nos ha dicho en el lenguaje suyo, llano y elocuente. —"Mire, che, yo no voy a ser como Cernadas que se pasó una punta de anos haciendo chistes sobre el



El candidato doctor X. "El ilustre estadista nos habló muy amablemente".

mate amargo y la haraganería de los sant agarños. Yo voy a obrar de contundencia. Presentaré un proyecto reformando la Constitución, otro sobre la municipalización del nan, otro sobre instrucción pública, y otro prohibiendo a los hipódromos que cobren ni un centavo por concepto de entradas.—Será una evidencia, continuó nuestro ilustre reportado,—será una evidencia er esta gran nación y el libre ejercico de estas cuatro verdades: el régimen unitario, el libre nacion y el ilbre ejercico de estas cuatro verdades: el régimen unitario, el libre "morfo" del "marroco" la instrucción elemental,—"marroco" (1) de los espíritus,—y la entrada de "upa" a las carreras".—Nos retiramos del estudio del candidato, meditando sobre la extrema

NOSOTROS LOS PERIODISTAS



"Agarame pa il chorrete, che, pero dágale al bombite".

sabiduría de los clásicos, que lograron dar la idea de sublimidad en forma sencilla, y a veces, pedestre".

Abril S.— A visitar candidatos. Visitas con autógrafos, gran empresa, a fe.

Abril 9. De todos los candidatos visitados, ninguno me recibió más francamente que el doctor Crotto. Yo le hablé del doctor Alem y de las democracias norteamericanas, pero él me respondió riendo: "¡Usted es un tipo formidable!" Continuamos hablando. (Yo era quien hablaba). Noté que el doctor Crotto experimentaba cierta emoción de superior dad. cuando yo largaba por mi cuenta y riesblaba). Noté que el doctor Crotto experimentaba cierta emoción de superior dad. cuando yo largaba por mi cuenta y riesgo frases de este tenor: "Como usted dice muy bien, los partidos adquieren en la oposición el temple de los hierros que permanecieron mucho tiempo en la fragua".—"Es cierto,—respondía el doctor Crotto.—Dígallo en la revista, amigo, dígalo no más. El doctor Crotto tiene el valor de sus convicciones y no le recu'a a lo dicho..." Por último, le dicté un autógrafo. Habrán notado los lectores que el doctor Crotto acentúa el infinito de todos los verbos...

Abril 10. Le tocó el turno al doctor Jaramállo, joven y voluptuoso diputado por La Rioji. No tuve necesidad de dictarle el autógrafo, pues el doctor Jaramállo tiene una colección de ellos y los aplica a mansalva. Como aquel paje de "Las Aventuras del Rey Pausolio", que solía equivocar sus declararaciones amorosas... Con el doctor Jaramillo, la

misma táctica que con el do Crotto.—"Muy bien dice use doctor Jaramillo: la ira de pueblos, suele ser la sanción los malos gobernantes".—N tro reportado, replicó peremente. "Claro pues..."

Abril 25.—Este es el gracionistas le hicimos persona; Qué famesos arquitectos ramos los periodistas! Nues monumentos no se vien i fácilmente abajo, y suelen n tar victoriosamente a las ma facilmente abajo, y suelen n tar victoriosamente a las ma res tormentas. Ganghi, es prueba de cllo. Epocas hum que recorrió redacci mes, pen que recorro retacci nes, per naje en un 80 H. P., solicial un "bombite"—"Agarame choriete, che, p'ro dága bombite. dágale".—Y así fu pular y necesario. Gangbi i el tribuno de la plebe, j en esti gran nición no h be... Cuando me desacople

1



"Nunca habló, y ésa fué su mejor obia



Sección gobernadores de tierra adentro. Subsección, personajes con tonada.

maldıje .. Ganghi, Girardin que hizo periodismo un D

m cosario.

Mayo 15.—Hy
toco el turno a

Hipólito Irigos

Cuando penerma
al severo recin
donde mora el ilo no pudimos nen que exclamar: no pudamos ura que exclamar: aquí nuestr. de El "corel po d. r e bri dice un joven tario, de aspett.

rondino Conoce P interrogame etario. - los C cretario. — les gramas latines? No, señer.

Phea el screat

—Creo que 65.

Marcial, joven, y
ce. respecto 8.

nien: 'No habló nunca y ésa fué su lejor obra''.
Mayo 30.—Parece que la cita de Mar-Mayo 30.—Parece que la cita de Mar-lal incomodó al doctor Irigoyen. Se hal destapado en su epístola a los jó-venes montevideanos'', donde habla de Platón, del ág tila de Meaux y del cismo de Cambray. El doctor Irigoyen se ha de Cambray. El doctor Irigoyen se ha Platón, del as. el doctor frigoyen se na de Cambray. El doctor frigoyen se na dejado de realizar la gran obra de que labla el epigrama... labla el epigrama... Junio 18.—Con el doctor Pérez, boliJunio 18.—Con el doctor Pérez, boli-

Junio 18.—Con el doctor Pérez, boli-vino, Melancólicamente, exclama: "Us-rel's los uniodistas, con sus bromas, han li dio del doctor Jaramallo un perso-

Estamos a sus ordenes,—le contes-

tamos...

Junio 22.—El general A. Viejo veteramo que tiene la virtud individual de aquel grano de trigo del Louvre de que nos habla M. Pelletán. Aun hay en su rostro algo de la heroicidad de los vitas... Un dialogo breve se entabla entre el general A. y el fotografo, que didi sea de paso, invade frecuentemente nustras jurisdicciones.

¿Usted es español ?—dice el general

¿Usted es español?-dice el general.

Si, señor. ;(lallego? -No, señor, -replica malhumorado el discipulo de Daguerre.-Soy de la Man-

discípulo de Daguerre.—Soy de la Mancia...

—1Y ha pasado el canal a nado?—Interroga dulcemente el general.

Julio 4.—Sección gobernadores de tierra adentro. Subsección, personajes con tonada. En nuestra entrevista, reina el silencio simbólico que todo lo dice. Hay una elocuencia muda y muellemente personaje que tenemos a la vista. La entrevista comienza con un "¿Ustod escribe en los dirios?" y termina con un "adfosito, pues". Liamamos a la fantasúa en nuestra ayuda y escribimos el reportaje al señor gobernador. Títulos y subtítulos: "Con el gobernador de Jujuy". "Un amable "causeur".—"Ideas r specto al portent de la provincia". "La mis.ón der ostadista".— "¿Gobernar es poblar?"—"Na".—"Educar es gobernar".—"El pensamiento pedagógica de Booker T. Wáshington, implantado en Jujuy".—"Algunas fraces cáusticas".—"Otras informaciones".

nas fraces causticas.

Por turjeta el gobernador nos aguado e "que hayamos reflejado e interpretido tan fielmente su pensamiento".

Bien ono el otro, que los periodistas nos pararemos a Esepo...

Junio 5.—Hoy, día de reflexiones. Desde el instanto en que el hombre publico dejó de tener til nto, el repórter fantasista—noble clase, necesaria a la subsistencia del periodismo fue el tipo definido, el molde donde han de fundirse los do, el molde donde han de fundirse los sista -noble clase, necesaria a la subsistencia del periodismo fué el tipo defini do, el molde donde han de fundirse los epárteres del porvenir. Desde aquel instante histórico, la verdad dejó de ser nteresante, porque los hechos carreían de inteligencia Fué necesario auxiliar a a realidad con la fintasía. Decir cosas interesantes he ahí la misióm. Revestir a la triste, a la escueta, a la austera, a la salweionista verdad puès la verdad es salvacionista el nunior bonita. Es hió de la época, Si el hombre público, el bonite de sociedad o el binquero dijemud no faera su arma y el silemcio su fación, lea en colorido y em matices. Pelo todo. El es el verbo. Si mañana muble-por un pacto suic li, risunño y exclubs de Suicidas nort am ricinos, vaci-

-

laría el estado sobre sus bases, y quién sabe si el ideal, vago y tremendo, del principe de Kropotkine, no sería una verdad, sobre los escombros de una ilusión colectiva que se viene abajo... Muerto el periodista, muerto el héroe moderno, muerto el hómbre de estado, muerto el filántropo, muerta toda virtud que vive de la "réclame" y toda gloria que medra a expensas de nuestra fantasía... Así, nosotros somos lo único sincero en esta época sin ideales. Somos el viejo pensamiento latino, epigramática y escéptico, reinando a la vera de un buen señor moderno, de procedencia inglesa, pero a quien todos los climas resultan propiclos: el señor Snob. laría el estado sobre sus bases, y

En Buenos Aires, sobre todo, la mi-sión del periodista es transcendental e ignorada. Nuestros hombres más cono-cidos recibieron su popularidad como una



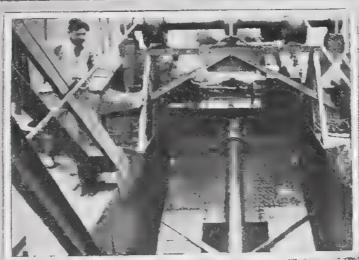
Pensamiento de un repórter: "Vale más, a veces, un reportaje al portero". Es ésta observación el resultado de una larga experiencia.

gran merced de nuestras man's. Más de uma vez. nuestra habilidad o nuestro talento dió formas agradables a un suceso ingrato. Fuimos como Benvenuto Cellini, artistas inspirados, y en nuestros dedos de artifices benévolos, la plata informe adquirió relieves de una almonía desconcida y de un prestigio incontrastable... Nadie ha contado, empero, la historia de esos modelados maestros, ni nadie ha dicho hasta qué punto es el periodista un gran hacedor de ilusiones, un gran arcuitecto de optimismos... Quitemos al pueblo la dulce mentim de sus prohombres y el ágora rugirá en un brusco impulso definitivo. Levantemos, pues, el velo de Maya—la eterna Ilusión -y dejémosle caer de nuevo, piadosamente... gran merced de nuestras man's. Más de

O. NOSTRADAMUS.

(1) "Marroco", pan en caló. No es exótica esa expresión a nuestra cultura. Un candidato que lo es del pueblo y para el pueblo, bien puede rendir un tributo al alma popular en el solemne día de su triunfo. (Hay que entender de estas cosas...)





La gran draga pl abre por día 90 m tros lineales del c nal, el cual tiens de metros de anches La

Máquina motora de la draga.

cio de los productos isleños, que llegarán por ellas a la capital acortando distancia y con la economía consiguiente. Y tan gram mejora va a ser un hecho consumado en breve plazo, porque las obras se hallan muy adelantadas. Toda la red de los nuevos canales quedará terminada al finalizar el perfodo de la actual administración. do de la actual administración, como se establece en el con-trato, y algunos de esos canales estarán habilitados el año proximo. Son dos los que ahora se



Palas de la draga removiendo la tierra, que desp es absorbida.

LA CANALIZACION EN EL DELTA



Sistema de riego a la valenciana empleado en el esta-blecimiento de los señores Poblet y Ortúzar.

en el establecimiento que poseem los señores Poblet y Or-túzar sobre el río Carabelas, donde se ha implantado un buen sistema de riego.

Fin de cursos escolares



Los que llegan tarde a la clase, detenidos por el portero.

Llegan las horas en que el colegio se convierte en tortura moral para el corazón juvenil. La vida de las aulas de-

La vida de las adias de cerrarse por un epilogo, y la tradición, como la costumbre, lo han puesto en los exámenes, prueba ésta que sirve de estímulo para los unos, de tortura y de derrota para los otros.

los otros.

Un colegio es todo un mundo, donde las pasiones que azotan el alma se agiran y se traducen a su modo.

No es éste, por cierto, el mundo de las intrigas y de las deslealtades; pero es el mundo de las picardías, de las mentirillas sin transcendencia, de los proyectos en que unos fecundan sus ocios y otros dan vuelo y desarro

otros dan vuelo y desarrollo a sus actividades.

Durante el año escolar se sucede por la aula toda una policromía de senti-

mientos.

Estas dudas magasterio tiene



Reclamación al jefe de celadores por suspensions impuestas.

crisol para depurarse, y ese crisc. hora angustiosa del examinando, hor puede decidir—y de hecho decide—el tino venturoso o invinturoso de



Una división en camino al aula.



"Afilando" al profesor para la clasificación le sea mejor

alumno.

For tal motivo, los exámenes tienem una importancia moral que debe aprovecharse para la educción juvenil.

Esa hora psicológica nos puede lar a comocer las facetas más luminosas de los talentos.

de los talentos.

de los tamentos.
Allí es fácil conocer al naturalista futuro, al que más tarde sabrá dirigir a más tarde sabrá dirigir a as multimues por los senderos de la vida cívica. En el examen se puede de cuprir un historiador en ci ru s. un émulo embrionatio de Pasteur, un geólogo que siga las rutas de Ameghino, un astrónomo que investigue los mundos siderales como Copérnico, o un analizador de la geografía física y política, como Reclus. De abí las emociones, y política, como Reclus. De abí las emociones, las inquietudes, hasta los insomnios de esa muchachada, que durante el año



El gabinete de física está bien concurrido al final del año académico.



Preparación para el examen en la biblioteca del colegio.

con un rayo de sol y lan-za gorjeos como el ruise-ñor en la enramada, por-que ha culminado su em presa, honrada y decoro-samente En el otro la brisa no tiene perfumes, y los ecos que llegan son am ntos de fumba y de am ntos de tumba y de cementerio. Allí están los muertos, los muertos po la desidia, por la inmo-ralidad o por el abandono.

Han visto la cuesta, p-ro no han querido subirla Prefirieron vegetar en el llano, dejar correr el tiem-po, y el fempe los ahogó, os sepultó entre los es-compros de sus propias inercias.

Así como para unos exâmenes sirven de nedes-tal, para otros hacen el oficio de cerrojo mortuorio.

La juventud tiene que aleccionarse en ellos.

PACÍFICO OTERO.

no ha conecido nada más que a a gria y el jolgo-rio. De ahí que se pongan melancólicos rostros que antes de la prueba esta-ban, si no ufanos, por lo menos indiferentes. De ahi, finalmente, la humillación de la juventud al-tiva, el miedo en los pe-chos valerosos, la incer-tidumbre en los acostum-brados a mirar o todo fá-cil, sin difigultodos brados a mirar o todo la cil, sin dificultades para el évito y con senderos floridos para la véctoria. El ambiente escolar, pa-

El ambiente escolar, pasado el período crítico de os exámenes, se deja semtir por dos aspectos. De an lado es la emanación del mado cloroso y verdente. Por entre sus hierbales se ove la sonris, y la carcajada. Es la jay netal triuntadora, la que tiene mirtos en su mano mane, es en su frente, que dilata sus pulmones al aire libre, que se baña al aire libre, que se baña



En la secretaria. Sacando permisos de examen.

Cursos de aviación militar



Inauguración de los cursos en el aeródromo de Belgrano. El ingeniero Mascías en cando a un grupo de oficiales a que distancia se encontraba el globo Buenos Aires e que partieron el ingeniero Newbery, el teniente de fragata Melchor Z. Escola y e teniente R. B. Goubat.



Mensaje recibido del ingeniero Newbery por medio de una paloma, en el c^{ual} manifestaba hallarse el Buenos Aires sobre el río, sin lastre ni salvavidas.

Por la Cruz Roja en los Balcanes



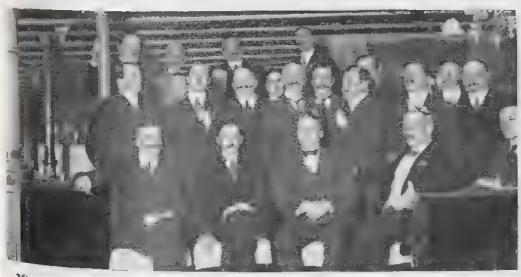
Reunión efectuada en el Operai Italiani con objeto de nombrar la comisión recolectora de fondos para la Cruz Roja de Bulgaria, Servia y Montenegro.

Centro Vasco Francés



Almuerzo celebrado por el centro en el Hotel de la Delicia, de Adrogué.

Yacht Club Argentino



Miembros del club e invitados al almuerzo con que esta sociedad festejó, a bordo del Venus, la inauguración de la temporada de regatas.



Grupo alegórico de la Agricultura, la Industria y el Comercio, que corona la entra: Se supone que una alegoría del Arte no es necesaria en un museo de pintura;



Doscientos óleos depositados en el sótano por falta de espacio, sufren las contin-gencias de la humedad y de la inundación.

Las goteras, que suelen ser patrimo nio de los viejos caserones, se ha con-venido en que ni por casualidad aparez-can en un museo, sin dada para evitar que se enmohezcan los lieuzos, o para que no padezcan de reuma los guardia-nes de las obras de arte. Aunque esto pareciera una regla general que no debe



Más de quinientos grabados, que en m poco tiempo no servirán ni para ser gados en las paredes de un "bulín".

toner excepción, a veces no se pueder nadie de las reglas generales, por cuando menos se espera surge una cepción, que se convierte en reglas-neral sin que ninguno lo sospeche. Así ha sucedido en el Pabellón Age-tino, donde está instalado "per vinta aeternam" el Museo de Bellas Aries. Allí donde parecería que las gore



Batería de baldes, dispuesta para recoger las goteras, en una de las secciones altas del museo.

LAS GOTERAS DEL MUSEO

no desempeñan un papel importante, resulta que tienen una alta misión que eumplir, la misión de estropear los cuadros. No podrá decirse que su papel no es importante. Así, por ejemplo, conservar las joyas que se guardan en los museos es una de las preocupaciones de los g biernos de cualquier país, aunque los g biernos de salquier país, aunque ses e, de las Batuecas, pero no se ha los g biernos de cualquier país, aunque sea e. de las Batuecas. pero no se ha llegado en ninguna parte, más que en la Argentina, a tener un lugar destinado a que se estropeen las obras de arte. Esa es una de las más claras demostraciones del progreso, que todo lo invade, sin parar mientes en donde se mete.

Si alguien duda de que esto sea cierto, pase la vista por los grabados adjuntos y diga si el Museo de Bellas Artes de Buenos Aires, no está a la artura de los que, en punto a conservación de los cuadros rue en ellos se guarden vayan más alto, desde la Royal Gastery al calumniado Museo del Prado.



Cuadros de Laureano Barau y José Gua-rro, descolgados para librarlos de las goteras.



"Los Pescadores", de Ludwig Bill, sobre el que cae un chorro de agua en cuanto llueve.

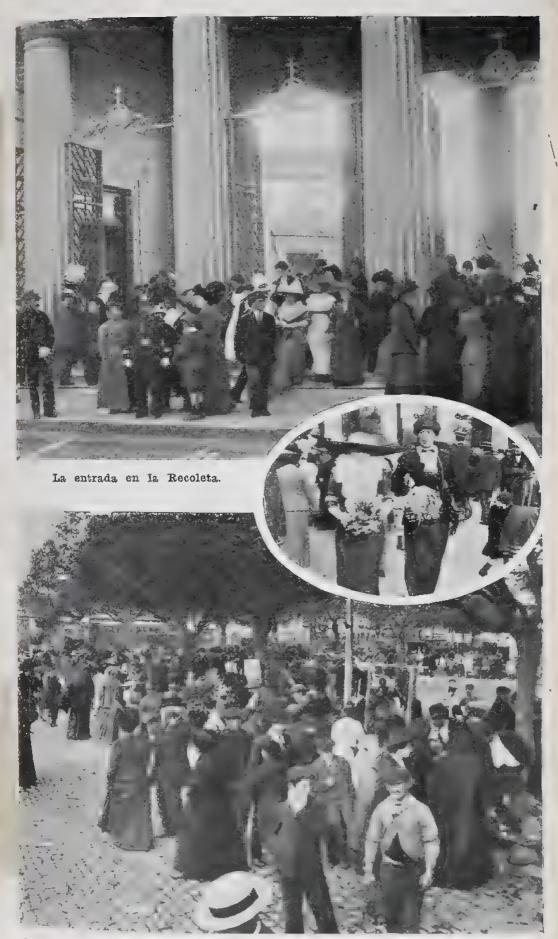


La operación de descolgar cuadros ocupa al personal del museo en cuanto caen cuatro gotas.

Concurso de animales gordos



El jurado inglés Mr. J. M. Stickland examinando los animales presentados al concile que organizó la Sociedad Rural Argentina en Palermo.



Mercado de flores improvisado en las inmediaciones de la Chacarita, En óvalo: Señoras con su ofrenda de flores,



erios de la Recoleta y la Chacarita,

La elección presidencial en los Estados Unidos



El candidato demócrata triunfante, Mr. Woodrow Wilson, con su familia.

Traslación de la Pirámide de Mayo

De acuerdo con la resolución adoptada a l
contratarse la construcción del monumento a la
Revolución de Mayo, la
Pirámide que por tanto
tiempo ha representado
ese homemaje de la mación, se traslada al sitlo
donde quedará encerrada
dentro de la nueva obra
como una reliquia.

como una reliquia.

La Pirámide, que pesa 167.000 kilogramos, recorre la distancia de 63 metros y 17 centímetros, para lo cual se formó una zorra de ocho ruedas acopladas, cada una de 1as cuales pesa 757 kilos. Este vehículo se colocó sobre dos carriles asentados en un afirmado suficientemente sólido. Dos guinches, con energía multiplicada por la adaptación de dos poderosos aparejos, ejercen la fuerza de tracción necesaria sobre la zorra, la cual corre suavemente sobre los carriles asentados en una pendiente de 19 milímetros por metro, regularizándose da marcha y garantizándose contra sacudidas, por frenos que actúan sobre las ruedas. Para ello se rodeó también el monumento de un andamiaje especial.



La Pirámide, que pesa 167.000 kilos, apuntalada sobre la zorra para su traslación.

Concierto de las arpas



E escenario del Odeón durante el concierto a beneficio de la Sociedad pro Templo Inmaculado Corazón de María.

Propaganda contra el alcoholismo



Exposición de "affiches" de propaganda contra el alcoholismo, inaugurada por la Sociedad Luz, en su local, Méjico, 2070.

Un éxito teatral



Banquete ofrecido a los empresarios del Teatro de Mayo, señores Lozada y Sánchez, por el éxito obtenido con la representación de "Las Mujeres de Don Juan".

American Cirque Excelsion



Los pebetes Jorge Richard Lavalle, Juan Boyero, Eduardito Hunter (hijo) y José Ma Paz, en un ensayo bajo la dirección de "monsieur" Boyer.

Visto el éxito obtenido el año pasado, la dirección de esta gran compañía piensa dar en los días 10. 11 y 13 del corriente tres representaciones que deben eclipsar a las de los mejores circos del

En el Coliseo van a lucir sus habilidades el barón De Marchi (a) El Milanés y los suyos, vale decir, la muchachada y los suyos, ve de la Sportiva.

Con el objeto de adelantar a nuestros lectores esas maravillas, hemos presenciado varios ensayos, pero en ellos no hemos visto nada que difiera mucho de lo del año anterior. Lo grande, lo sensacional, es lo que precisamente se guarda en el mayor secreto, y como lo secreto es lo que en realidad interesa, nos ha sobrado el tiempo para enterarnos de qué se trata.

qué se trata.

Ante todo es menester hacer notar el espéritu que predomina en este género de especiáculos, en los que intervienen como únicos factores elementos de una sociedad sana y fuerte, moral y físicamente, donde el que más y el que menos posee una pequeña fortuna de cultura. Esos elementos, hasta que no intervino el barón De Marchi, no habían tenido orasión de domostrar su simpática existencia. tencia.

¡Qué hermosa idra la del barón! ¡Quién no ha sonado, cuando mão, en ser artista de circo?... Todos. Y todos los que tenemos buenos sentimientos he-Tos que tenemos buenos sentimientos arevamos dentro de nuestra alma algo de Tony, de clown, piruetista, malabarista, etcétera, algo que es de niño, porque es de hombre, que acusa un estado de alma generoso y sano. ¡Hay algó más piadoso ni más altruísta que hacer reir? Nuestros abuelos magnatos descubrie-

ron y demostraron, con sus bufones, que la risa contribuía enormemente a facilila risa contribuía enormemente a facilitar las digestiones, y últimamente un sabio
médico de niños comprendió que la risa
era uno de los mejores medicamentos
para curar a sus enfermitos, por lo cual
implantó en el hospital de que es director un cuerpo de clowns.

El caso del American Cirque es aún
de más valor, porque con él se tiende,
además, a librar a nuestra juventud de

esa cantidad de necios prejuicios que to grandemente afectan en Europa a las d tas clases sociales.

Hecha esta pequeña reflexión, pasema a tratar de las funciones.

Como decimos, se repetirán algunos de meros de los del año pasado; es ded esos números de "cajón", inmortales de la como decimos de "cajón", inmortales de la como de como de

las pistas.
Entre las novedades, hay un númeno Juegos Icarios, que será ejecutado por la pebetes Cristián, Gervasio, Jaime y la guel Fernández Madero.
Tito el Provinc ano (Tito Jiménez La tra), con su inteligente servidor, el m



El doctor Máximo César Paz y Martín la co con el profesor Strazzi, ensayado dos medias planchas en la barra para no tirarse dos "planchas" enteras la poche de la función noche de la función.



"Los Hijos de Icaro". Los hermanos Fer-nández Madero en sus ejercicios de

lo Chico, hará las delicias del público.
Los campeones japoneses de la corte
del micado, que practican arriesgados
ejercicios en el alambre flojo, estarán r
presentados por los señores Jorge Cullen
Ayerza (a) 150 Kilos Neto, con traje de
mandarín, y Daniel to V dela Dorna, que
actualmente se halla en su estancia acti
vando los ensayos en el alambrado de la
misma. misma.

Dicen algunos amigos de Danielito que



Tito Jiménez Lastra, quien tamb én pre-sentará este año a su inteligente petizo "Cicerón", que el año pasado no supo adivinar la edad del doctor de la Plaza porque no sabía contar más que hasta ciento. Veremos si ha progresado.

prepara un número sensacional; peto no quieren confesar que es el de la "soga faponesa", que el público vió últimamente en el Anfiteatro.

El barón, director de la pista, nos ha manifestado que esta vez hará su entrada triunfal acompañado de una banda a los acordes de la Marianina, con algunas frioleras que, según él, halló en su última exploración del Congo alemán, Entre las fieras que presentará son de notar dos enormes boas amaestradas a base de morfina, que es como se amansan esos simpáticos animalitos, dos infelices camellos que no hacen mal a nadie, y un sapito que buila la machicha. Declara que este año no tiene miedo como el año parado la tarán con al "meso". Pariso que sapro que bana la machiena. Bechara que este año no tiene miedo como el año pasado lo tenía con el "urso" Perico, que le bizo sudar tres camisas en una noche. sin poder conseguir que bailara ni un

sin poder conseguir que bailara ni un poquito.
Otro número muy interesante será la "Lucha Neroniana" del señor Carlos R. Boyero (a) Titán, que "las irá" de "ursus" luchando con un toro, hasta vencerlo (si puede).
El doctor Máximo César Paz y el señor Martín Pico harán algunos ejercicios de "plancha" en la barra fija y brillará en sus ejercicios la Olimpian Troupe formada por los jóvenes R. Echegaray,



Jorge Cullen Ayerza (a) 150 Kilos Neto, que anda por el alambre como si no fuera nada.

ra nada.

Eduardo R. Oromí, Raúl de los Santos Atucha y Pep to Paz.

El joven Eduardo Iglesias hará imitaciones de todo género: imitará el sonido de bocinas de automóviles, cornetas, companillas de toda especie, ruido de puertas, taxínetros particulares y de alquiler, relinchos, rebuznos, maulidos, etc., etc. El señor Emélio Casares "and his boysand g rls" (las "girls" serán "boys" y sand g rls" (las "girls"), cantarán canciones ingresas y "medias" escocesas.

Pero lo que probablemente vo a lla mar más la atención y en lo que de se guro se la "van a dur chinta" a Szedt, será n la pantom ma satírica "A Night n Venice" en la cual tomarán parte todos los artistas de la compañía.

En esa pantomima están reservados todos los números de sensación para Ducci, el conocido autor de "Ivonne". De vigilante gordo hará el señor Gianelli, según Gandulfo (a) Bulla-bulla.

También tomará parte en ella el aplaudido autor Carlos M. Pach co, quien se presentará al público en calid da a conferenciante, satirizando a los Mabilleau. Blasco Ibáñez, Ferri, etc. El final será sin duda de lo más gracioso, porque to-

ferenciante, satirizando a los Mubilleau, Blasco Ibáñez, Ferri, etc. El final será sin duda de lo más gracioso, porque todos los artistas de la pantom ma se irán "a bañar".

RAPHA.

El mitin de Mar del Plata



La manifestación para pedir la convocatoria a elecciones y el retiro del comisionado municipal, al salir del local de la junta.



En la plaza Luro durante el discurso del señor Miguel L. Laurencena.



Almuerzo dado a los periodistas en la playa Saint-James por los organizadores del milila

Necrología



De izquierda a derecha: 1. Señor José A. Villalonga. 2. Señor Bernardo Kern, 3. Señor Pedro Genazzini. 4. Señora Enriqueta Gatti de Giorgi.



El féretro del señor José Luro, fallecido en París, a la entrada en el templo de la Merced.



Señoritas concurrentes a la misa de réquiem.

"De profundis" ... salió una fiesta



Los tribunales funcionaron por sorpresa.

Era el atardecer del jueves. Era la hora medrosa del crepúsculo vespertino, cuando empieda a revolotear el mare éligo, cuando el farolero empuña su íguea lanza, cuando el vermut y los maníes sufren los más rudos ataques en los cafes metropolitanos. . .



La intendencia dió al público con la pust en las narices.

cido el ceño de don Pepe por el in

presentimiento.

Del filtimo augusto recoveco de la la divina cerebral brotó de pronto lucecilla verdosa, un trune fuegar fatuo (?), que circuló por les come



El centinela de la Caja de Conversión quedó entre rejas.

S. M. don Roque I se sintió de pronto taumaturgo y papa, y en un arrebato de pontificia inspiración, se apretó el mate y de él brotó una fiesta. Quiso resucitar a los difuntos, y casi se salió con ella. Figueroa se estremeció en su embajada, y David (Peña) tiró el arpa al ver frun-



Despachantes celebrando la fiesta de difuntos a la puerta de la Aduan.

res de la Casa de Gobierno y se posée el escritorio del ministro del Interior Pero no se quedó en el tintero mo terial, donde debió haberse ahogado, se



Para el Banco de la Nación, el sábado fué un sábado como cualquier otro.



Y lo mismo para el Banco Español.



Para el Banco Alemán fué día de jubileo.

que, condensado en casi litúrgica cali-grafía, tomó la desusada forma de una orden verbal superior, mandando que las oficinas públicas quedasen cerradas el sábado 2 de noviembre, en conmemoración de los fieles difuntos.

Los muertos siguieron tan frescos como si la cosa no fuera, con ellos; pero los vivos fieles e infieles se quedaron fros como difuntos cuando leyeron en la prensa matutina del viernes la estu penda noticia.

Y aquí de los comentarios. El uno de-

-Pero si esta fiesta está abolida des-de hace muchísimos años, ¿a qué viene restablecerla?

otros preguntaban: —¿Los Bancos son oficinas públicas?



La agencia de la Mala Real Inglesa no le llevo el apunte al presidente.

E. procurador dudaba de que el decreto alcanzase a los tribunales; el comerciante se preocupaba de los bancos y de
la Aduana; el banquero, soñó con el
tombero de la Caja de Conversión; el
cons-gnatario con las oficinas del puerto;
y así cada cual se preguntaba si la oficina que interesaba a sus negocios era
una oficina pública.

ona oficina pública. ¿Qué es oficina pública? ¿Qué es oficina pública? Las de la Casa de Gobierno no son oficinas públicas, desde que el protocolo las ha obturado a piedra y lodo para el público; ni los bancos son oficinas pú-blicas desde que el crédito y el bienes-tar públicos nada les preocupan; ni la municipal dad es oficina pública desde que está a cargo de las grandes empresas que dominan y estropean a Buenos

Nires.
No quedan, pues, más oficinas públi-cos que las boleterías del hipódromo con sus sucursales redoblomeras, las casas de empeño, los cambalaches y los carros de empeño, los cambalaches y los carros de la carne y de la basura, que están per-petuamente abiertos ante las narices del público.

Y hablando en serio.

Son imnumerables los perjuicios ha ocasionado la inconsulta resolu presidencial.

Hubo quien tomando al pie de la letra la orden, aplazó el pago de una letra para el lunes, y le fué protestada; hubo quien dejó de presentar un escrito, y perdó el término; hubo escribano que, por estar cerrada la municipalidad, no pudo formular protestas ante el intendente como manda la ley, y quedó perjudicada la letra; hubo comerciante que



Y no descansó mucho el Banco de Italia.

no pudo retirar mercaderías de despa-cho urgenfísimo, por estar cerrada la aduana; hubo barcos que por igual ra-zón no pudieron ser despachados hasta el martes, devengando fuertes estadías en el puerto; hubo comerciantes que no pudieron efectuar cambios por estar ce-rrada la Caja de Conversión, aunque los bancos estaban abiertos. Hubo, en los bancos

los bancos estaban abiertos. Hubo, en fin, un maremágnum en Buenos Aíres, como pocas veces se ha visto.

'Y todo por el capricho presidencial de oficiar de Pontífice y de Congregación de ritos! ¿No comprende que tiene muy poca gracia para hacer fiestas? ¿No ve don Roque que si sigue haciendo esas cosas lo de su nombre, que también hacía fiestas con el rabo? Un hombre tan serio como él, tan encopetado, tan majestuoso, ¡meterse festivamente a levantar muertos!; Vaya un ejemplo!

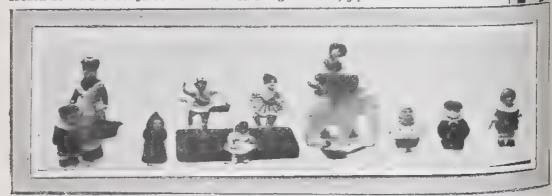


Y las demás agencias y casas de negocio hicieron otro tanto.

UNA ARTISTA ROSARINA

Amalia Quiroga de Alvarado





Esculturas "monumentales",



Retrato a la "gouache".

Un perro de bronce.

Retrato al óleo.

Retrato

las canciones
del combate

rista nestro interloc
tor-vive aquí apasionado de su soledad. Es un incurable
al que las gentes
creen loco o poeta...
Yo puedo presentarle a varios. Es preciso saludarlos como
a grandes señores y a grandes señores y adm.rarlos como flo-res exóticas. No ha-blarles munca de los lobos del camino sonrcir confiadamente en sus sueños, y enton-ces conceden la gra-ma de revelarse en la intimidad.

Quien así hablaba pronunció, al terminar sus diva-gaciones un nombre estereotipado en las notas de sociedad : Amalia Quiroga de Alvarado, una da-ma que entretiene sus ocios amasando el barro para escul-turas o sut.lizando con migas de pan mil figurillas casi imperceptibles a los ojos, o trasladando al tienzo paisajes armoniosos

No dudamos enton No dudamos enton ces en emprender es-ta conquista espiri-tual para regocijo (), los rosarinos. Entre vistamos a la autora en en estudio en moen su estudio, en mo-mentos que daba los fitmos teques a un relieve en bronce que ejecuta para i linelectra para i Bir-electra para i Bir-blioteca A gentina, a solicitud de su direc-tor don Juan Alva-rez. El relieve repre-senta al horman da senta al hermano de la autora, el ex n-tendente don Isidro Quiroga, que inaugu-ró la b blioteca mencionada.

cionada.

Se advierte en la obra un parricido exacto coa el origina, acentuado por vigorosos trazos que se creerían de mua



Haciendo, entre sorbo y sorbo de te, uno de sus trabajos con miga de pan.



Paisaje.

mano habituada a es-(1) taslabores. Anana Qui-10ga de Al-varado no ha cursado, sin dios académicos. Es una poderosa intuición la que guía sus buriles y una inspiración continua y dis-ciplinada en sus es-fuerzos por mejorar-se la que la anima a cu'tivar las rosas

de su ingenio,
Ved sus esculturas minúsculas. Hacen recordar las de
aquella esteta alemama, en quien los cri-ticos descubrieron la creadora de nuevas joyas para las vitri-

Medallón de bronce del padre de la ar-tista, ejecutado por ésta.

nas. Se precisan unos dedos sutiles como pinzas, el ardor de un voluptuoso y la paciencia de un benedictino para sacar de la miga de pan a los habitantes del país de Liliput. Analia Quiroga de Alvarado pertenece a una familia de artistas. Los prestigios de que se rodeará mañana, si eterniza

mañana, si eterniza sus inspiraciones en una obra definitiva,

puede unirlos a los de Arturo Beruti, el autor de "Horrida autor de "Horrida Nox" y de otras composiciones musicales notables, y a los de Pablo, premiado re-cientemente en Ale-mania con el traje de

Entre las diferen-tes obras de la ar-tista es digna tam-bién de mención la placa conmemorativa del cincuentenario de la municipali-dad de Rosario, de la que se han he-cho varias reproducciones.

Desde el punto de vista social, es inte



Una familia de alta posición social y de pequeñísima altura,



Cabeza de niña.

resante la preocupación que demuestra didad de sus producciones.

—; A qué horas trabaja Amalia? (De qué tiempo d'spone para hacer tan lada pequeñeces?...

que fiempo d'spone para hacer tan Indapequeñeces?..

Esta pregunta' vuela de labio en labio. Es disculpable la extrañeza que provanta las tareas de la autora. Si la noche anterior asistió a la ópera y a la mana siguiente recorrió las tiendas y la tarde v'sitó a sus amugas y fué a corso y a la confitería, ¿a qué hora, sí, a qué hora dió un soplo de vida a la masa de barro e hizo de las migas mormes un monje salido de la gruta de metodo diría sencultamente la artista.

No es un problema la respuesta: el método diría sencultamente la artista.

Por otra parte, los cariños de su logar la reclaman. Allí están Elenita y Andrea rodeándo'a con suspiros, saltudo locamente por las habitaciones, esparciendo con sus cabelleras un perfuesuave, embriagador... Allí está el esposo amante y la dicha misma floreciendo como en un jardín bien cuidado: arte y amor...

y amor ...

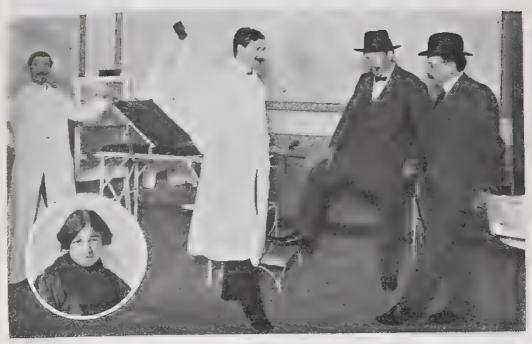
"El Cronista Comercial"



Banquete ofrecido por el director del periódico, señor A. Martín Jiménez al cuerpo de redacción y personal superior de la institución informativa, celebrando el 4.º apriversario de la publicación. En círculo: 1. Señor A. Martín Giménez, director. 2 Señor Bafael S. Perrotta, subdirector.

DE ROSARIO

Inauguración de una sala de socorros. — Infanticidio



El director de la sala, doctor José Abalos, con el intendente municipal, cuando se verificó la inauguración de la sala de socorros nocturna para la avariosis que funciona de 9 a 11 p. m. En círculo: Josefa Acosta, que dió a luz dos gemelos, a los que mató y arrojó en un terreno baldio de la calle San Luis.

Partido internacional de "football"



"Team" de la Liga Uruguaya, ganador por 4 "goals" a 0 contra los rosarinos.



"Team" de la Liga Rosarina, perdedor.

Fiesta infantil



Cooncurrencia infantil en el chocolate ofrecido por la niña María Angélica Paz Nicklison a sus amiguitas, con motivo de su primera comunión.

La convención radical en Córdoba



Momento de la llegada del doctor Hipólito Irigoyen.



El presidente del comité de la ca pital, señor Clodomiro Corvalin en la puerta del mismo.



El presidente señor Elpidio González proclamado primeramente candidato a la gobernación.





Doctor Julián Amenábar Peralta, proclamado candidato a la gobernación.

Doctor Jesús Vaca Narvaja, candidato a la vicegobernación.

El crimen de Las Delicias



pe izquierda a derecha: 1. Nicolás Basha, uno de los presos como autores del asesinato del señor Jerónimo Rodríguez, en su estancia Las Delicias, cerca de Córdoba. 2. Los otros presos: Costa Cristo Grosso y 3. Miguel Papallanaque.



El comisario, el subcomisario y empleados de la policía en la casa donde se cometió el crimen.

Homenaje a los muertos por la patria



El gobernador de Mendoza, señor Rufino Ortega, y otras autoridades ante el monumento a San Martín donde se realizó el acto, cuando se entonaba el Himno Nacional.



De izquierda a derecha: 1. Discurso del señor López Prieto, redactor de "La Razón" en el acto del homenaje. 2. Discurso del estudiante señor Edmundo Cuervo. 3. Discurso del señor Ayelino Moure. 4. El señor Segundo Quiroga, durante su discurso.

DE MONTEVIDEO El robo de la Barraca Platense



Justo Martino o Justo Casanova, preso como uno de los autores del robo efectuado en la Barraca Platense.



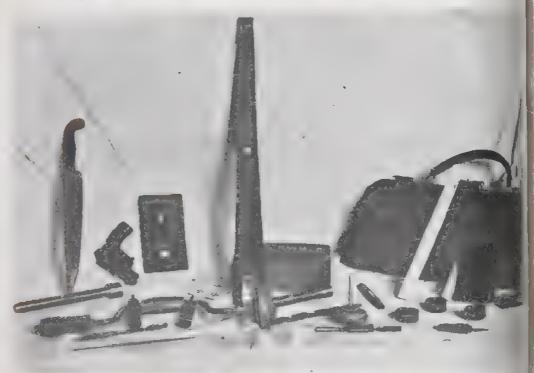
Los otros detenidos. Luís Lemouris



Bautista Stevens.



Alfredo Magnano.



Objetos encontrados en la habitación de los ladrones, que utilizaron para violental la caja de hierro de la barraça.

DE MONTEVIDEO La escuela y los viveros de Toledo



Estudiantes de la escuela de capataces ocupados en carpir la estacada de plátanos.



Poniendo plantas en macetas.



Colocación de las macetas en las canchas.



Una clase teórica después de la práctica.

DE CHILE Proceso del Centro Liberal



Un grupo de manifestantes frente al juzgado, a cuyos balcones se asoman los acuad pidiendo música.



El acusador don Julio Puga Borne.



Don Ismael Valdés Vergara, abogado del Centro Liberal, rodeado de socios de éste.



Don Tomás Ramírez Frías, presidente del CEL Liberal, saliendo del juzgado después 68 clarar.

Lo que la mujer quiere...

La candidatura del doctor Cárcano ha doctor tarcano ha dado lugar a que cir-cue una invitación, que habrán ustedes efdo tal vez sub-cripta por dos seño-ris o señoritas, (cu-ver nos haso socioris e señoritas, (cu-yos pies beso, según es de rúbrica y has-ta de anterrúbrica), presidenta la una y secretaria la otra de un "comité femeniun "comité femeni-no" de propagan da para prestigiar en el tello sexo la fórmula "Cárcano-Garzón

aceda". Este comité está Co en Villa

Iste comité está
Este comité en Villa
María y Villa Nueva.
Esté V lla Nueva no
es don Benito. Es
mpartido de Cordoba. Don Benito. Es
mpartido de Cordoba. Don Benito. Es
mpartido de Cordoba. Don Benito. Es
en Mendoza. ¡Quién sabe si allí, en la provincia nati va, ahora que trata de ser reelegido, imitando el alto ejemplo de los
condobeses, no surgirá, para el afortunado senador, otro de estos comités de semoras dispuestas también a levantar su
candidatura! El impuiso está diado.
Los compañeros de "La Nación" han
comentado sabrosamente, días pasados, el
texto que publicaron integro de la invitación susodicha. Permítaseme espigar lo
que dejaron en el campo del ingenio, por
poco que sea.

Emplezo nor declararume feminista y

poco que sea.

Emplezo por declararme feminista y aplandir el propósito de las que subscriban ese documento. La mujer debe meterse en política, y sobre todo en política escral. Hasta hoy éramos posotros los que electronas rependences disputados. que elegíamos gobernadores, diputados, senadores, concejales; y... esposa. Tiempo es ya de que ellas nos elijan, para gobernantes, legisladores y maridos.

Bienvenidas seam las "sufragistas". La

moda, como se sabe, es inglesa. Podemos considerar establecida en Córdoba la pri-mera sucursal. En las demás provincias segurán abriéndose otras. Casa matriz.

en Londres.

¡Y qué orgullosos deben estar los candidatos! Ahí es nada; una junta de hermosuras que emplieza por declarar "simpática la causa" del carcanismo (declaración textual), sin preocuparse más que de la causa. Sin atender a los effectos! ¡Ah! ¡Si yo fuera Carcano!! ¡O Garzón Maceda! ¡o el otro Garzón, que es Félix, por el nombre y porque gobierna! ¡Qué "felixidad"! en Londres.

dando dos palmadas, para aplaudir la iórmula, y vo me presentaria.

No es a usted. Es al candidato.

—Como han dicho "garçom", cref que hamaban en francés al mozo. Aunque no lo son vo cartos disconacto a sa crificaume.

lamban en francés al mozo. Aunque no lo soy yo, estoy dispuesto a sacrificarme. Pilan lo que quieran. Sueños vanos! La realidad es otra. Le mi no se acuerdan ni en la "docta que acaba de visitar Figueroa Alcorta en la mandellefa.

Indificia.

Vamos al caso. La presidenta y-la seretaria invitan a sus amigas a una asamb'ea de damas, para lo signiente:
Princro. Dejar definit.vamente formado el Com té Político Femenino de protambien lo principal es que se logren sus aspiracione. Que sea un consité bien formado, l'arodiando a, poeta debe decirse:
En est clase de asuntos,
li licera forma es el todo.

Seguido: Levantar el ceta de su cons-



titución (la del comité) con el mayor nú-mero de señoras y señoritas adherentes mero de señoras y a la simpática causa.

a la simpática causa.

Nada más y es bastante, porque esto levanta los corazones, al mismo tiempo que las actas. "¡Sursum corda!"

Los radicales, para contrarrestar este atalque! no van a tener más remedio que pedir también sus sufragios al sexo débil.

De lo contrario, los más fuertes serán los otros. Hoy por hoy están amparados por el diero, que también lieva faldas, por las de estas señoras y por las faldas de la sierra. de la sierra.

Aconsejo a don Hipólito Inigoyen que no descuide este nuevo aspecto encanta-

Aconsejo a don Hipólito Inigoyen que no descuide este nuevo aspecto encamtador de la lucha.

Acicálese, afétiese a diario, perfúmese, vistase con elegancia, escriba en verso el programa de su partido, si es posible en madrigales, y láncese a la seducción del éterno femenimo. Haga declaraciones de doctrima y declaraciones de doctrima y declaraciones de amor. Busque votos, haciéndolos él apasiónados.

La mujer ! Es preciso que mo se ponga frente a frente, como adversario.

Llévela a su lado, del brazo.
En suma, hay que hacer conquistas, y si es posible quitarles las logradas a los carcanistas... después de todo, cuenta con iguales probabilidades de éxito. Si es verdad que Cárcano tiene a Garzón Maceda, al partido radical tampoco le faltam hombres seductores, ¡Don Hipólito, tiene un Cantilo, tiene un Celesia, y, sobre todo, tiene un Gadlo!

Llegará el día en que veamos desarrendarse la lucha como un concurso de belleza. Cada candidato aparecerá rodeado a la manera de la reina de los juegos floraves, por su corte de amor y sus trovadores. ¡Oh. poesía!

Entonces, entre los competidores se reproducirá la escena de la apuesta de Te-

dores, joh so come de amor y sus trovadores, joh, poesía!

Entonces, emtre los competidores se reproducirá la escena de la apuesta de Tenorio y Mejía en la Posada del Laurel. Y Cárcamo dirá a dom Hipólito.

—Vamos a cuentas. A ver las fistas suyas. Yo tengo en las mías un Comité Femenino. ¡Y usted? ¡Tiene algo de eso?

—Yo tengo otro.

¿Con cuántas señoras y senoritas?

—Trescientas casadas y quinientas solteras. Todas radicales y preciosas.

—Las mías son más de mil. "Mille et e!" Solteras, casadas, viudas. ¡Todas oficialistas! ¡Todas adherentes!

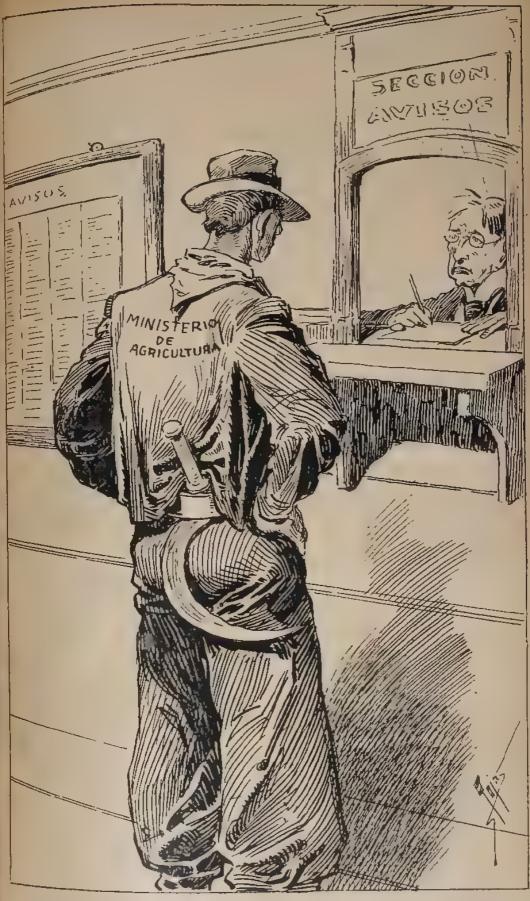
En gran síntesis, a modo de moraleja: Si seguimos por este camimo, la política será como asegura el personaje zarzuelos.

¡Qué hacen nuestros jóvenes que no se van a Córdoba? ¡La juventud de pie!



libo el néctar del cariño,

Personas buscadas



- Y como s. Il. ma la persona cuyo paradero desea usted saber '



San Martín no era hombre capaz de preocuparse por cualquier motivo. Esta condición era debida, posiblemente, a que tenfa un alma adormada con esa virtud, que es la madre de todas las virtudes, que debia ser aunque no lo es, la base de todos los triunfos, y que se llama la honradez. El hombre honrado es valeroso y fuerte. Los más bellos dones que la naturaleza concede al ser humano desmerecen, si no están acompañados de aquella virtud; en prueba de lo cual oímos decir: "Fulanó es muy intelligente, pero sun pillo". Como se ve, ese "pero", apaga bastante el brillo que produce el talento.

talento.

Un día San Martin, estando en Mendoza, después de almorzar con su amigo don Tomás Godoy Cruz, lo invitó a tomar café en su despacho, para poder hablar más libremente de los sucesos de la actualidad. Es de advertir que por este tiempo—era el año 1815 la figura de San Martín comenzaba a destacarse mucho en el escenario del país y, como era lógicol, la política por un lado y la envidia por otro, de la que no se escapa ningún hombre de valer, le crearon enemigos por todas partes. Don Tomás Godoy Cruz, refiriéndose a esto, le dijo que había visto una carta dirigida desde una de las provincias del interior, en la que in-

san Martín, reflant instante, le continuous de la continuous de stan muy enfadados go; paciencia. Ya bia visto yo en varido en que manifestaban a gustos, y lo particular hayan sido escritas sonas de juicio y dipero en unos términ paces de exaltar ofociencia menos tranqui la mía ¡Ay, amigo, y to cuesta à los hombien la libertad de si Baste decir a mesed en una, sino en ties tro cartas se dice que des tienen un jefe a no conocen, que soy an so y cruel y poco sega causa; que hay impospechas de qui soy do de los españoles, impolitar a resta provine.

tiene otro objeto que mir a esta provinca después hacer lo mismo con las que me habré enfade estos cangos. Sí, mi amigo, un popero luego, blamé a la reflexión e ayuda, hice lo que Diógenes: "a me en una tinaja de filosofía". Tod es necesario sufrir al hombre para que esta nave llegue a puero Después de expresarse en esca

Después de expresarse en esos nos, hizo un gesto de indiferencia mó, un sorbo de café, y se puso a un cigarrillo hecho con tabaco pied el mismo. La tabla y el enchillo o la hacía, según un historiador, servan aún. Era el único vicio qua hía aprendido en su vida.

A proposito del tabaco, el mapér poleóm y el cigarrillo de San Marnitradicen el severo juicio que som producto hiciera el rey de Inglate cobo I, calinicándolo de planta pese immunda, no obstante lo cual, se estadística, hay actualmente novemillones de hombres à quienes no cae el tizón de la boca. No solame tabaco se ha constituído en panaca la economía de nuestro organismo, que se ha hecho maestro en lo espriporque en cada bocanada de humo arrojamos, nos dice: "se transit gonundi".

SERAFÍN LIVACIO





La desfacedora de entuertos

-Señora...; Qué quiere? - Otra vez?...; Qué quiere? - Decirle que ahí la buscan de Santiago del Estero.



Las ramas se visten de [vistoso, enfundó sus trastos el frío invernal y aquél que no supo de abrigo pladurante el invierno, suspira di. [choso [choso cuerpo salir! [[menos mal! Entra en su tarea final el Confgreso.

festéjalo Plaza con regio festín; algunos ministros, gozado el receso, le dan proporciones de magno suceso alizando los brazos exclaman: [";Por fin!" Mujica se siente mejor del ca-

[tarro, parece Mejía marcial gladiador; retorna la calma, se alegra el co-[tarro y Pérez y Gómez y Vélez y Garro no ven en la crisis peligro mayor. Las chicas que aspiran a pronto [himeneo

al ver del estío las noches venir. de nuevo comienzan el loco aletco y exclaman alegres: "Este año, yo [creo cosa que llega el muchacho la

eosa a [decir.'' viendo Las suegras en ciernes [sus retonos, cansadas, ahitas, chaular y chaular, prodigan consejos: "Ya yan tres muchacha más ponete, -cintas

a ver si la cosa le hacés apurar.
¡La gente, mi hijita se casa en [veramo!
Se acerca la hermosa, la bella [estación. tu padre ¡Caramba!, preguntan [tu hermano si está todavía tu enlace lejano. Decile, insinuale, llamá su atenaten-

ción.

Dos viejos que siempre mascu-[Man un terno cuando no les deja salir su mujer, suspirem alegres: "¡Pasó ya el inya el in-[vierno!, suspiran alegres: es el queremos más aire, que aquí [infierno. vamos a Salgamos. ¡Las cosas que Súenz Peña se queja cansado (de todo,

su nueva Versalles no puede aguan-[tar; contéstale Gómez: "Haremos [modo, si aquí ya no encuentra Vuecencia [acomodo, que pueda en seguida de casa mu-

Si cambian las cosas, si cambia así los amigos como la estación. no es nada elevado, no es nada [decente que habite Vuecencia, señor presi-[dente. dos meses seguidos la misma man-[sión."

Y todos suspiran: los siervos, al ver esfumarse lejano lo gris, pero aun percibimos quejosos recla-[mos. "; Ay! yo no suspiro de alivio. que la Ramos lo tengo aún encima", murmura el MIGUEL F. OSES.



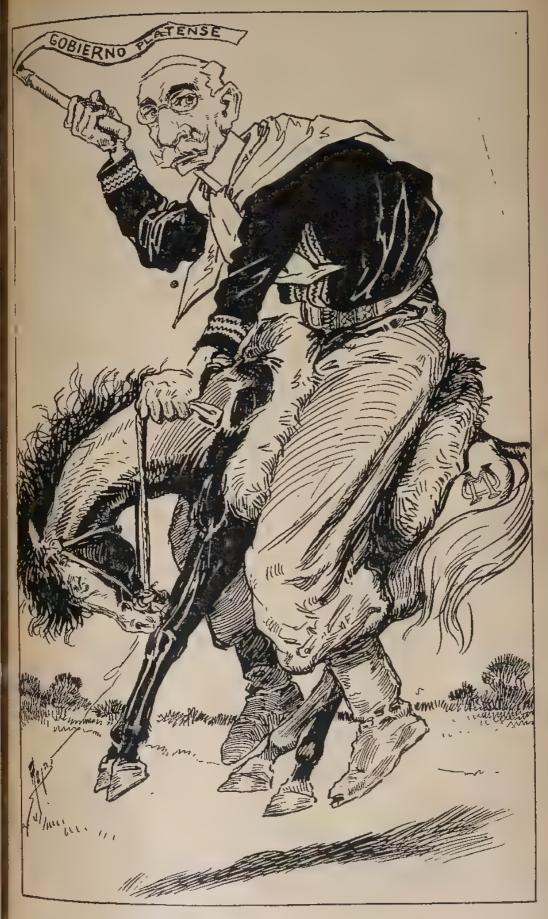








Fraseología criolla



Montó el picazo para domar el petizo,

Jueves v domingos



-- ¿No tiene 24 horas iguales, idénticas...?

¿Por qué esa vulgaridad de las novias de exigir días obugados de visitas los juoves y domingos? ¿Cuál es el origen de semejante costumbre tirámica? ¿Cuál su causa, su motivo, su objeto?

Preguntas eran éstas que se hacía a cada momento, que nos hacía a todos, Agustín Noviacich.

-: No tiene 24 horas iguales, idénticas lo mismo el lunes que ol ju ves, e' viernes que el domingo?—continuaba. Y enton-ces ¿a qué esa practica invariable. es e sistema clavado...

Claro está que así como él no sabía r sponderse satisfactoriamente, tampoco sa-hiamos nosotros—que dicho sea de paso éramos víctimas del mismo mal; de ma-

nera que nuestra respuesta se concretaba a un encogimiento de hembros. —Sin embargo, alguna explicación de be tener el fenómeno, — insistía — como la tienen todos, más o menos científica-mente. Tal vez esté radicado em el mi crobio de los celos, eterna dolencia de la spacie. spacie..

; Ah, el benefactor que se trajèra un suero, eficaz contra él aunque se denominara Criminol!... De seguro que mi novia era la primera que recibía una invección aun cuando estuviara el asunto en su período experimental.

en 'su período experimental.

¡Porque miren que es un caso fatal
mi novia!... Ni el derecho a enfermarme tengo los jueves y los domingos. De
ocho a ocho y media, malo o bueno, algre o triste, roto o entero, tengo necesariamente que hallarme a su lado. Ni
amigos, ni fiestas, ni compromisos o exigencias socales o de familia son capaces
de eximirme de ello.

Y total ¿para qué?, ¿por qué?. ¡Dios

Y total ; para que?, ; por que?. ; Dios

Para sentir siempre en toda clase de tenos, según se encuentre de voz, las mismas idénticas tonterías...

"; Me querés mucho, mi negro?" sto a pesar de mi bigote rubio. "; Cuándo nos casamos?" "; Querés que me vaya haciendo la ropa?" "; Por qué no me vas dando n'es?" dando al'go 1.

Un papirotazo le daría yo para que se

callase de una vez.

Pero como resulta imposible comenzar por esas con mi futura contradicción, me resigno, adopto un aire amoroso e interesado, y voy respondiendo: "; Mucho, ida mía! Aguardate un poco. En cuanto saque siquiera un quinto de la grande o me den un empleo..." Y la verdad es que

no dejo de mirar el extracto y del rrir insistente a algún diputado me pero hasta ahora lás cosas las voy do como miradas con antecjos de le

Ella parece conformatse, porque pués de todo, lo contrar o le resto peor; pero se desquita exigiéndom bas de toda clase. Y si por casualida una de esas temeradades que a veos lemos temer, me decido a faltarle mosos característicos días, —bien qualitade en presidente de la conformación de la confor dandole previo aviso aunque a momento y de lugar extraño par contraordea—7santo Dios! es compués, de gastarse toda da ambros lenguaje. Por tres días, lo menos baja el diapasón de la vox, y a los recién empieza a suavizar el ceño. Que! ""¡Dónde habrás estado, im dido!" "Ah, yo de vos no me fo! "Sos un enamorado que hasta el vía dragoneas! "" Y, en fin, tota gama, del egoísmo puesta en describiradapara tras palabra

gama del egoismo puesta en descur palabra tras palabra
—. No ves hija, que soy un ponel blo?, me dan ganas de decirle, pro-callo, tocado a mi vez por ora un egoista y vandosa. Valle más que se crea, me digo. Y, sin embargo. De precisamente que se lo crea; es guro de que en su fuero interno me poco más o menos como yo mismo mis instantes de heroica sincandal les, que el malhadado egoismo la lees que el malhadado egoismo la mayoría, hasta a pri ponerse a cubierto de una contigue contraria por muy remota que aparen Engelfado nuestro amigo Novisco estas disquisiciones, entusiasmado o teorización del assumto con tantos ma

estas disquisiciones, entusiasmado en teorización del asunto que tantos maratos de proporcionada, ratos que lo talen a compensar los buenos inferiorico, a pedazos festivo.

Y lo peor,—argüfa.—es que ma le da resultado inmejorable. Esta na le da resultado inmejorable. Esta na le da resultado inmejorable. Esta na le or no estar disponible esta peor todavía, que no hay canaz de modificarlo. Mi novia esta do dos recursos providenciales, for a constante por no esta disponible esta de modificarlo. Mi novia esta do dos recursos providenciales, for a constante por no esta disponible esta de modificarlo. Mi novia esta de modificarlo. Mi novia esta de modificarlo. Mi novia esta de modificarlo providenciales, for a constante de modificarlo de canaz de modificarlo. Mi novia es solo dos recursos providenciales, que serlos, tay! no están en mis memos drían liberarme: muriéndose ella o biándosetle los nombres al jueves domingo, milagros verdaderos, por comingo de casir no hay que per che cuanto a lo primero. ch cuanto a lo primero. Salud de caja de hierro!.

SANTIAGO DALLA

El'conscripto



-; Pucha con el sargento!... Hacernie estar dos horas de plantón. ¡Ni que fuera mi novia!



Despertó una mañana preocupadísimo don Folicarpo. Estaba nervioso, tembla-ba de tal manera, que su corazón parecía intentar salírsele por un agujero de la

camiseta.

No era el hombre supersticioso, pero había soñado por tercera vez aquella semana que le tocaba la lotería, o había leído el artículo "Soñando con la grande", de un colega. La suerte, que tilene extraños caprichos, parecía pregonarle el número 7.243.

No comió a gusto, ni hizo cosa a derechas aquel día en el negocio donde prestaba o vendía, mejor dicho, sus servicios A la salida ¡casualidad extraordinaria! fijóse incidentalmente en la vidriera de un boliche y tuvo el honor de conocerle, de ver el propio 7.243. Si parecía imposible... ¡cosa más providencial!

Saludóle sonriente y contestó a su sa-

Saludóle sonriente y contestó a su sa-ludo un mozo desharrapado que estaba a la puerta dando gritos para atraer clien-

tela.

tela.
—; Cómo le va? — díjole éste. — Hay asiento, marchante. ¡Passe! ¡passe!

un quinto.

un quinto.

—Venga, pues.

—7. Non le será la misma cosa al siñore otro biglietto? El 7.243 probablemente vendrá, por él un chacarero de Mercedes. Yo sono afisionato a él, perque es de los que tocan casi siempre. Lleve el siñore el 11 ó el 1.000.

—1El 7.243, o ninguno!

—Sírvase no más, habrá de darmi serpesi

Tomó el quinto, satisfecho, don Poli-carpo y registró sus bolsillos. Un peso... nada más, ni un niquel. don Poli-

hada mās, ni un niquel.
—El caso es.—murmurō balbuciente—que me olvidē tomar plata...
—Allora non tendrā biglietto.
—; Cōmo no! Ahī va este peso de senal, reservemelo y luego traerē el resto.
—Es que el 7.243 está molto bene re lasionado, e un peso è piccola prenda...
Ahī thene mi paraguas. Vuelvo a escane.

cape.

Yo sólo espero una hora, ¿eh? ¡Ecco!

Llovía de firme. mas don Policarpo.

sin adventir que se calaba como una

conaba a la sazón, con su esposa quaba oyendo sus denuestos, y viena puñetazos que descargaba sobre la meservidor...—profirió el visitar est, sí, gruño su jefe.—valian, vicor!... No ha dado hoy, mi ame con bola. Estaba ustad fuera de s.—No... dentro... Es que... In la direcciones en dos sobres, ha sacuda direcciones en dos sobres, ha sacuda lapicera poniendo la mesa a la mesma (Ah, qué desgraciado soy!—; Por eso, señor?—; Por todo! La mucama ha dequemar los alcauciles y mi señors

¿Por todo! La mucama ha dequemar los alcauciles y mi señora equivocado la salsa de las alveias ¡Estoy desesperado! ¡Salga no más! Don Policarpo entró en la comb donde tomaban el vermur sus con erros. Ni uno

donde tomaban el vermut sus con eros. Ni uno... Fué a casa de un anigo. Había sal Corrió a la encargada de su pieza y

Corno a la encargada de su pieza linco ante ella de rodillas.

—No, no...; alcese! No hay nata Dirian... Una es decente, cabel a más. usted ine parece muy pollero En fin, lo pensaré... Vuelva luga Pero señora Crispula... pretentinspirar amor a los sesenta?... Si que le suplico es que me preste a pacionales... nacionales.

-; Grosero! Faltarme asi.

denunciarlo, para que le apliquen la ma Salió huyendo don Policarpo, la bía transcurrido casi la hora. De repente ; otra casualidad incre Allá a lo lejos, en la vereda, junt una puerta. Sí, sí...; un billeta cinco pesos!

A poco, era poseedor del apatecido que to y rescataba su paraguas.

Al día siguiente se verificó el sorte vió figurar en un periódico el 7.243 a, ciado con el primer premio...; Su a to favorecido con 24.000 pesos!

Corrió al boliche; el patrón acabia recibir las listas y miró una detenmente... El periódico se había en cado; el 7.243 no tenía el honor de la rer en el 62. rar en ella.

Iba a Horar por esto don Pollar.
Pero no; tuvo que Horar por otra e
Y fué porque el vendedor agané
listas citadas, las enrelló y, como que maneja un garrote, comenzó a descaso
con aquello golpes en sus narices, en su
ojos, en sus orejas, al propio tiempo pe
entitaba: gritaba :

—; Miserábile! ¡Per Crrristo! Par me el quinto con un biglietto más fa qui él y atreverse a volver. ¡Tomá!; má! ¡Atorrante!

Desventurado don Policarpo! De vras, le había "tocado" la lotería...

J. VICTOR TOMEY.



Frases cómicas



En la escuela:

El maestro (diciendo una frase qui los alumnos deben completar).—El 1do.o tiene ojos pero no puede...

Los ninos.—Ver.

—Tiene orejas, pero no puede...

-Oir. -Tiene nariz, pere no puede . . .

— ¿Con quién se casa Alfredo? — Con Enriqueta. — ¡Caramba! ¿Se casa con la mujer que lo ha arruinado? — Es el único medio de recobrar lo perdido.



Et comisario.—¿Cómo se ha unido usted con esos malhechores para robar?
—Señor, porque no encontre ninguna persona decente que me ayudase a dar el golpe.

-¿Qué tiene usted, doctor? ¿Está triste?

—Sí; me mata el espiín, y todo me fastidia. Ni siquiera encuentro ya gusto en cortar una pierna o un brazo.



En un examen:
—Diga, señorita, ¿qué es un terre-

--Un fenómeno que empieza movién-dose la tierra y que concluye por una festa de beneficencia.



— Pero qué diablo de ocurrencia has tenido, al venirte a vivir a un quinto piso y sin ascensor?
— Es que mi suegra padece de asma.

La bolsa o la vida

Son tan generales y tan continuas las lamentaciones por la carestía de la vida, que ya nos vamos acostumbrando a dirlas, y acaban por producir en nuestra alma el desborde natural por el exceso de amargura, vertida en ella.

Del llanto a la rusa se pasa insensible, inevitablemente, cuando la pena rebasa cierto límite.

cierto limite.

cierto límite.

La pena de vivir ha pasado con mucho exceso el grado máximo. Ya mo v vimos de grado, sino a la fuerza. Los cansados de la vida... cara somos todos.

Algunos mitigan la pena de vivir condenándose à sí mismos a la pena de muerte. Pero otros, con mucha más filosofía y mucho más valor del que necesita un japonés fanático para abrirse un rumbo en el vientre, tomamos otros rumbos, nos echamos el alma atrás, en vez de dársela al diablo, y en lugar de ahogarnos en poca agua, decimos con al vino. vino.

cocineras llevaron la mejor parte contienda

contienda

En cuanto a los carniceros se ron con los huesos pelados, las con rotas, y sin bife ni lenguas.

Hubo carnicería en que después batalla no quedaron ni los rabos las reses; y cocinera que volvió de sus patrones con su lengua fela del carnicero en la mano para patrila en la comisaría como enema delito, como arma que le había en el abollamiento de un ojo.

Si aquí tuviéramos la segurida que los carniceros nos iban a timese modo la inercadería, todos los habría provocaciones en los mercaderos nos queda resperanza!

«sperauza!

Aquí no tenemos más que desilian Ahora, por ejemplo, estábamos dos en que mejoraría nuestra situ con la abundante cosecha que se pre



Y nos dejamos de tomar en serio una cosa de tanta seriedad como es la vida

sa de tanta seriedad como es la vida. Es así como nuestro "nunca bien pon-Es así como muestro "nunca ofen pon-derado" Concejo Deliberante se propone resucitar a Momo, para que el pueblo pueda entretener el apetito—con las car-nes-tolendas,—ya que las carnes frescas y las refrescadas en frigorífico llevan trazas de venderse en el mercado como el radio; por miligramos y a precios fa-ludoses hulosos.

La carestía de la carne ha provocado

mitimes y motines en muchos países. Recientemente en Berlín, según nos ha comunicado el telégrafo, se amotimaron las cocineras contra los carniceros poroue estos se negaban a venderles carne de proceden ca rusa, alegando que su barratura no de mora de mora de conseguiro de c ratura no da margen a utilidades.

En vano los carniceros explicaron que la carne rusa no vale nada después de sacado el cuero, que lo que vale en el mercado es la plei de Rusia...

Las cocineras, furiosas, asaltaron los puestos, derribaron las carnes colgadas y arañaron a los carniceros, haciendoles otra carnicería en la cara.

Los agredidos no quisieron usar otras armas contra las cocimeras que su pro-pia mercadería. y les repartieron algu-nes bifes y lenguas, usándolos como pro petiles. Lo que equivale a decir que las

lta que el encarecimiento de viene a echar por therra nas resulta ilusiones

En la bolsa de las bolsas se las gado a cotizar estas con un aumer 115 por ciento, lo que no ha ocur con ningún papel cotizable en bolsa. La inminente crisis de las bolsa fuira, como es lógico, en los bolsas del como es lógico, en los bolsas de la como es lógico.

fluira, como es lógico, en los busa-todo el mundo. De manera que confiamos en que en confiamos en que confi

le caera en saco roto al gobierno è biema de las bolsas y tomara las u das, el hilo, là aguja y las tij ras u sarias para que haya bolsas en a dancia.

Al ministro de Agricultura, le tod

Al ministro de Agricultura, le tod solvernos esa cuestión.

Aquí hacen falta bolsas de arplit para la cosecha y para los distraces carnaval, que quiere resucitarse.

¿Qué hará el señor ministro?

Mucho me temo que resuelva la tión metiendo violta en bolsa.

¡Nos quejábamos de la crisis monera, de tener las bolsas vacías!

Ahora no tenemos ¡ni bolsas vea, señor ministro de Agriculta que ésta es una cuestión de vila muerte.

muerte.

La bolsa o la vida.

Transeuntes conocidos



Doctor Alberto Bosch

MIEMBRO DEL DIRECTORIO DE LA CAJA DE CONVERSIÓN

Lo que se dice y lo que se calla.

"Tucumán. Se dice que el subjefe del Ferrocarril Central Norte ha hecho firmar a los empleados que están a sus ordenes una lista de adhesión a la candidatura de Padilla, y ha amenazado com la cesantía a los que realicen trabajos políticos políticos

políticos.
Se dice también que varios empleados que defienden la política de oposición han sido enviados al Chaco."
Si esas cosas son verdad, es lógico que se digam; mas lo extraño es que se callen ofras que son muy verídicas, a pesar de que no tengan relación con la política; y una de ellas es el pésimo servicio de aquella línea.

Regalo bien recibido.

"Los delegados de la Casa de América, de Barcelona, con motivo de su visita a nuestro país, han regalado al presidente de la República una preciosa manta fabricada en la ciudad condal con algodón del Chaco.

Dicha manta, que está admirablemente trabajada, ostenta en el centro el escudo argentino.

Y con cara muy risueña
al recibir el presente,
dijo nuestro presidente
Sáenz Peña:
"¡Oh, pichincha sin igual!...
¡Linda cosa!... ¡Es macanudo
dormirse bajo el escudo
nacional!..."

Lamentaciones.

"Santiago del Estero. En las depen-dencias del cementerio de Villaloreto ha estallado un incendio de bastante con-

Se cree que el fuego ha sido intencio-nal, como ya sucedió otra vez. Los vecinos lamentan que en dicho fu-gar no hublese policía en aquella oca-sión." Se advierte desde luego que el vecindario al lamentar el fuego,

no era el fuego en cuestión lo l sino que se apagara sin que en él se tostara igual que un chicharron la pal envuelta entre las llamas. Qué cosas dicen ciertos telerr

中华地 ¡Es clarol ...

"Las autoridades marítima de las aguas del Riachuelo el

una mujer, que no ha podido ide por su estado de descomposa. La extinta, era de regno y de ojos azules. Tenía las hastante mal uso y las media

ante mal uso y las media-Nuestro amigo Geden, estos datos al saber, dijo con gran presunción sm poderse contener: "¡Me lo daba el corazón! Si por el agua empapada debió das ropas saca: caladas de tan mojadas, ¿cómo mo habían de estal también las medias caladas?

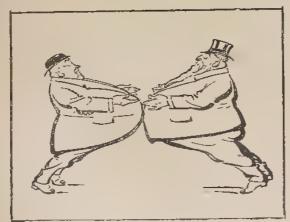
El barro y los cementeno

A consecuencia de las grad-algunos sitios, tambo de los ec como de los alrededores, se bil transitables el día de la festivi difuntos. Esto ocasiono mucha a las personas que visitaron la

en que descansan sus deudos.
Por eso doña Olvido;
la viuda de don Lesmes Trabac
en lugar de 11 a ver al cal.
la tumba en que el marido
tumbado está, hace un mis, m

marcho en compaña de un muy rico y muy amigo del jogo a ver "Don Juan Temoro. En ese drama emociona de 18 hay un gran cementerio, que ni tiene humedad, ni ni salen de él las viudas co

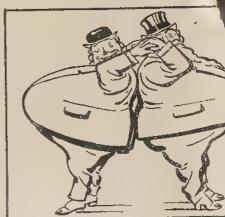
EL SALUDO DE DOS GORDOS



-; Querido amigo! ¡Tanto tiempo sin verte.

- Qué lastima que no redamos estre-

charnos la mano!
—Sí; es lástima; sólo podemos estrechárnosla...



volviéndonos la espald



IIARTE NUEVOII



De nogal tallado con herrajes de bronce, completo, para matrimonio]

LIQUIDAGION!

Por \$ 265



nogal, para matrimonio, 8 piezas

41, SARMIENTO, 1047

Profesionales recomendados

Dr. E. F. POLITO. Especialista en enfermedades de la piel, venéreas y urinarias. De 2 a 4 y de 6 a 8. E. Ríos 624. U. Telef. 2602, Libertad.

Dr. AQUINO. Enfermedades del pulmón. Jefe de sala del Hospital Alvear. Chile, 1070. De 2 a 5. U. Telef. 1343, Libertad.

Dr. JOSE M. RODRIGUEZ. Tuberculosis pulmonar. Especialista en enfermeda des internas (pulmón, corazón, estómago e intestinos). Consultas de 3 a 5 y de 7 a 8 p. m. Pueyrredón, 1571. U. Telef. 429, Juncal.

Dr. PICCININI. Enfermedades de la piel, secretas y gastrointestinales. Tratamiento especial de la diabetes y del 606. Cangallo, 1252. De 2 a 5.

Dr. WALLACE, Del servicio de vías urinarias del San Roque. De regreso de Europa. Atiende especialmente riñón, vejiga, venéreas, etc. Victoria, 1265. De 3 a 6. Lunes, miércoles y viernes de 8 a 9 p. m.

Dr. RICARDO S. GOMEZ. Profesor de la Facultad de Medicina. Cirujano del Hospital Alvear. Especialista en enfermedades de señoras y cirugía general. de 3 a 5. Cangallo, 1373. U. T. 4224, Libertad.

Dr. A. C. REBUFO. Especialista en enfermedades de los ojos. Jefe del servicio oftalmológico del Patronato de la Infancia. De 1 a 5. Cerrito, 159.

Dr. CHABROUX. Del Hospital Rivadavia. Piel, génitourinarias, reacción Wassermann. Tucumán, 828. De 3 a 6 y de 9 a 10 de la noche.

Dr. RAPOPORT. Aplica el 606. De regreso de Europa, adonde fué comisionado para estudiar este medicamento. Especialista en enfermedades venéreas. Corrientes, 2070.

Dr. ANTONINO DE NUCCI. Internas y del estómago. Rayos X, radioscopia y radiografía. Bmé. Mitre, 1632. De 2 a 4. U. Telef. 3418, Libertad.

Dr. ANTONIO J. MANES. Especialista en enfermedades de los ojos y anteojos. De las clínicas de París, Viena y Freiburg. Sarmiento, 1353. De 2 a 4. U. Telef. 4503, Libertad.

Dr. H. BISI. Garganta, nariz y cídes. Del servicio de la especialidad en el Hospital Rivadavia. Paraná, 167. De 2 a 4. U. Telef. 980, Libertad.

Dr. EMILIO TORTI. Afecciones secretas, urinarias y piel, curación de la impotencia, espermatorrea, estrecheces, gota militar, gonorreas, rifiones, vejiga, próstata. Piedras, 457. De 10 a 11, 3 a 5 y de 7 a 8.

Dr. M. KUTYN. Dentista norteamericano, diplomado en las universidades de Nueva York, Búfalo y Buenos Aires. De regreso de los Estados Unidos. Dentaduras sin paladar, extracciones sin dolor, últimos adelantos. Cerrito, 67.

CANCER (epiteliomas), su tratamiento por electroignición, Dr. EUDORO CISNE-ROS, agregado a la sala 8.ª del Hospital San Roque. Córdoba, 2856. Dr. CESAR VILA. Especialists fermedades internas, nerviosas, estómago y pulmón. Rayos. K. Electrica el 606. Lavalle, 2277. De C. Telef. 520, Mitre.

Dr. CORTI. Del Hospital de de Especialista en enfermedades del de nerviosas y de niños. Consultas de p. m. Bartolomé Mitre, 1736.

Dr. AGRELO. Enfermedades de ser Cirugía, partos, Rayos X. Aplicado 606. Suipacha, 829. De 5 a 8. U. I. Juncal. Agüero, 435. De 1 a 3. U. I. Juncal.

DOCTORA LANTERI RENSHAW dica de la Asistencia Pública. Espeen enfermedades de señoras y parts, sultas de 1 a 3 p. m. Suipacha, 3.

Dr. GERMAN ANSCHUTZ, De rede Europa, reabrió su consultorio reas y urinarias. Cangallo, 1871, de , y de 7 a 8 p. m.

Dr. LUIS A. TAMINI. Ortopeda gia infantil y ortopédica. Martea, r y sábado. De 1 a 3 p. m. Ha trata su consultorio a la calle Sarmienta l

Dr. EDUARDO PAGNIEZ. Eufent des internas y de señoras. Cirugís Eri nes con los rayos X. Consultas de 21 y de 8 a 9 p. m, Callao, 44.



Dr. CORREA. Ofdos, nariz y garganta. Deformaciones nasales por parafina. Charcas 2008, de 2 a 5 p. m.

A. E. MORAN. Dentista cirujano i sito general de les dentifricos i MOR pasta y polvo. Callao esquina Bmé. I Buenos Aires.



J. BONANSE

Cirujano Dentsu CALLE MORENO.



Dr. G. FASCE Da \$ 5 c/u. Operacioned dolor. Consultas grata 9 a 11 y de 2 a 5 P davia, 3907, esq. Mell

COM,



(sin operación ni molestia). Sistem derno. S. Báer, especialista. Sarmente

Dr. C. CELASCO, de regreso de la reabrió su consultorio calle Cerrito. U. T. 4577 (Juncal).

Dr. ENRIQUE DICKMANN. Enfert des internas, señoras y nincs. De re de Europa ha instalado su consulta la calle Carlos Pellegrini, 521. Gosta de 2 a 4 de la tarde. Unión Telei. (Libertad).

Para avisos en esta página dirigirse a su único conces.: Juan M. Gazzano, Cangalo

Casamientos



Señorita Ester Quiroga con el señor Pedro Monmany, en Toay.



Señorita Carmen Mamín con el señor Manuel Rodríguez, en San Juan.





Señorita Lola Iribarria Baños con el doctor Luis Carranza, en Córdoba.

DE RIO IV



El nuevo comité radical "25 de Mayo" en la estancia del señor Santiago Coronel, donde se le ofreció un asado con cuero.

DE CORDOBA



Ultimo día del corso de flores. Señoritas vendiendo flores en el palco oficial.



Familia en un palco.



Preparadas para la batalla de flores.



Amigos y deudos en el sepelio de los restos del señor Elías Yofre.





Durham - Duplex

Navaja de seguridad

Última invención y la mejor. Puede afeitarse con toda facilidad y rapidez sin peligro de - - - cortarse - - -

Precio: \$ 7.50 completo, con 6 hojas extra

GEORGE Mc HARDY 112, Maipú, 116, Bs. Aires



Descubrimientos Científicos

El mejoramiento de la vida humana descubierto por varios eminentes sabios, cuyos descubrimientos son realmente maravilkosos e indispensables, tanto para el hombre como para la mujer, pues la persona que los adquiera puede mejorar las condiciones de su vida cuando mejor le plazca y exterminar para siempre toda clase de males, sean pecunarios, físicos o morales, como ser: enfermedades, vicios, defectos, malas tendencias, discordias, falta de memoria, pobreza, malestar comercial, industrial o profesional; como asimismo en asuntos privados, intimos y amorosos y el grandioso secreto de la belleza y de la prolongación de la vida humana, todos estos descubrimientos son de una eficacia extraordinaria. Los de seos se realizan como por arte de encantamiento. Se remiten a todas partes acompañando el pedido con cinco centavos en estampillas, dirigido al señor Enrique A., calle San José, 2012, Buenos Aires.

CERA



Cera "LA INDIA

Desinfectante Econó:

La mejor para lustrar y encerar pisos, muebles, cuero, etc., etc. en las buenas ferreterías y bazares. Concesionario: D. ORTELLI. INDIA Begrini, 867.



Es la máquina de coser de más duración, y trae todos los accesorios para bordar, calar, vainillar, etc. :: :: Gratis ense-

fratis ensefiamos a bordar a todo comprador. — Por
\$ 65 % entrego una máquina com pleta,
según muestra.
OS. A. Borzino Santa

Pidan catálogos. A. Borzino, Santa Fe, 2166 y B. de Irigoyen 546.—Ventas a plazos.—Suc. Rosario de Santa Fe, Calle San Luis 1263 al 67.



ESPECIFICO PAIZ

Cabellos — Cejas crecen con un solo frasco. Precio: \$ 3.50. Pedidos: L. DOLBEAU, Sarandí, 1365. Buenos Aires.

RICA DE MEDALLAS Y SELLOS DE GOMA de HORTA y Cíz.

Bartolomé Mitre 744 Se sirve cualquier pedido del interior repúblicas sudamericanas. Pidan catá-

Toda señorita que envie su nombre y dirección a

LA CASA CHICA"

574 Victoria, recibirá gratis una elegante postal.

Sofá-cama y guardarropa

Patentado por el S. G. de la Nación





Cama hecha sofá

Sofá hecho cama

El GRAN MUEBLE, que no debe faltar en ninguna casa de familia, pues dismi-nuye el alquiler y aumenta comodidades. Para sala, comedor y escritorios desde \$ 38.50; con guardarropa \$ 65.— Emba-laje gratis. Remitir giros a Félix Donarini.

Santa Fe, 2161 U. Telef. 877, Juncal



Raros capricho

En colecciones completas de nies les y toda clase de piedras, como agatas, selonitas, carnerinas, esta casa el depósito principal adque deben dirigirse para conseguir la grítima. gítima

gitima.

El Te Indígena, aromático, isl.

so, extraído de las altas montalisdinas, es adoptado especialmente las personas faltas de apetito.

El catálogo es gratis completame solicítelo.

Independencia, 2515, Bs. Airs. Vda. de BUSTAMANTE



MAQUINITA WICHELHAUS.las invenciones más sencillas y notable el arte de BORDAR en alto relieva (quier persona sabe bordar sobre cual

género, sin necesidad de profesor.
Aprobada y premiada por el ministrucción Pública de Italia y en exposiciones. Precio: \$ 4.85. Pidas pectos a Emilio E. Prélat. Cangalla l' Buenos Aires.

LETREROS LUMINOSO

Obras eléctricas en general. Pidan cult. A. CALDERA VICTORIA 18



MUEBLES

Juegos de dormitorio. Comedor.

Sala. Escritorio. Muebles sueltos Pidan catálog

Carlos Pellegrini, 457 — SOLY BOMG

Grandioso Concurso de Hipnotismo 10.000 pesos oro prem

Organizado por la Sociedad Psicológica Europea Pidan el prospecto ilustrado, adjuntando su dirección bien clara al Sr. M. I Casilla 2, Suc. 14, Buenos Aires, quien se lo remitirá gratuítamente a vuelta de Enseñanza ultramoderna por medio de esquemas y artísticas ilustraciones de se cinematógrafo. cinematógrafo.

Para avisos en esta página dirigirse a su concesionario: Juan M. Gazzano, Cangali



El primer bote que adquirió el club, tripulado por el señor Mariano Vázquez, vicecóntul de España y dos señoritas. Fotografía tomada hace 18 años. En óvalo: Grupo de minos en las regatas.



1

Los ganadores del premio "Dámaso Valdés".



Ganadores del premio "Colegio Nacional".

DE VICTORIA (ENTRE RIOS)



Local central de las romerías españolas y parte de la concurrencia a las men



Un grupo en las romerías.

DE ALTA GRACIA



"Picnic" realizado por varios artistas y amigos de la compañía Caracuel, que se en el Sierras Teatro.



El cortejo fúnebre de la señorita Catalina L. Real. En óvalo: Retrato de la extinta.

Cómo se adquiere el éxito en la vida



LE CUESTA ESTE MARAVILLOSO LIBRO!

Pida hoy mismo este interesante LIBRO, que es el más práctico y claro que se ha publicado hasta la fecha para el adelanto personal. El HOMBRE, la MUJER y la SEÑORITA, pueden aprender el modo de conservar y recuperar la salud, asegurar su bienestar, triunfar en los negocios, ganar dinero, inspirar AMOR y BELLEZA, vencer dificultades, ser correspondido por la persona amada y tener

SALUD, FORTUNA y DICHA

En sus páginas encontrará el modo práctico para sugestionar, dominar, etc., etc., y explica cómo cada per-

gestionar, dominar, etc., etc., y explica cómo cada persona puede desarrollar el PODER MAGNETICO y el gran secreto para hacer de la vida una verdadera PE-LICIDAD.

precioso libro a quien lo solici-te pidiéndolo por carta al Prof. del INSTITUTO CIENTIFICO 1535, APARTADO, 1535, Buenos Aires. Escribir bien claro nombre y dirección.

Banco Internacional de Negocios

420, Callao, 420

Gerentes habilitados para las 362 sucursales del Banco Internacional de Negocios, se necesitan en todo pueblo de la provincia y república. No se conferirán estos cargos sino a personas de honorabilidad reconocida y activos, influyentes, extensamente relacionadas y de responsabilidad material efectiva, como garantia. Se reciben propuestas por carta o personalmente; ganarán, apenas instaladas, arriba de 500 \$ mensuales, en proporción a su trabajo. Se exigen referencias inmejorables. Escribir al gerente del Banco Internacional de Negocios, Callao, 420. Buenos Aires. Se remitirán reglamentos e instrucciones.



¡Nada de cuentos ni de subscripciones! Hacemos un GRAN RETRATO al lápiz de cualquier fotografía, aunque sea antigua, en el término de 15 días, como propaganda... Venga o mande su dirección con estampillas para la contestación. Miles de retratos hemos hecho gratis y enseñamos los certificados de agradecimiento. Fotografía premiada en París de JOSE CAFFARO, casa antigua, seria y acreditada. FLORIDA, 654, Buenos Aires.

Casa Piqué U. T. 3880, LIB. - 1158, SARMIENTO, 1158 - C. T. 702, C.

MUEBLES ECONÓMICOS

para Chalets, Quintas y Estancias





DORMITORIO Luís XIV de Pis-Pain, color claro, con mármoles blancos y lunas biseladas, 7 piezas, para matrimonio, 2.......

DORMITORIO estilo inglés, de tea, para una persona, compuesto de

Muebles finos de todos estilos; importados y del País DAN FACILIDADES DE PAGO

σφοροφοροφοροφορο Pidan el gran Catálogo "C"

ά ἀσροφοροφοροφοροφορο

J. PIQUÉ SARMIENTO, 1158 - Bs. Aires

DE LA PLATA



Señores Ricardo Calatroni, Amaranto A. Abeledo y Edelmiro Calvo (hijo), profesores enviados por la Universidad Nacional de La Plata para practicar estudios en las universidades de los Estados Unidos.

DE PERGAMINO

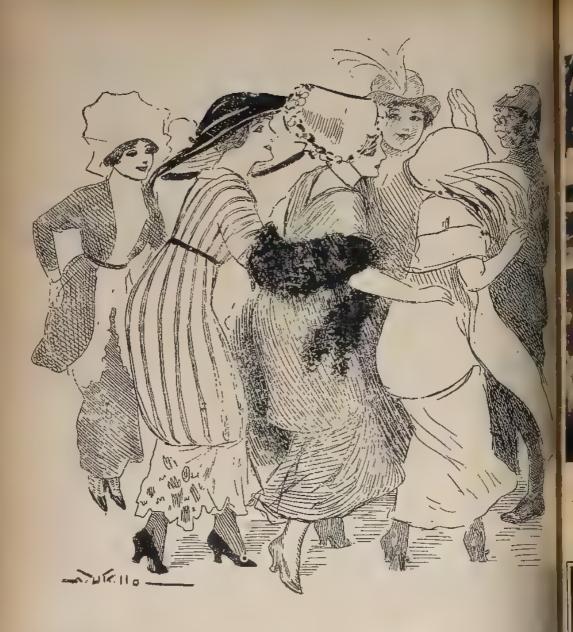


Los socialistas acompañando al "leader" doctor Justo, que fué a dar conferencias políticas.

DE MOLDES



"Picnic" celebrado por el Centro de Empleados de Comercio en el tercer aniversario de su fundación.



Antes que empiece la estación

No es el pan de harina de trigo el que en estos momentos (¡gracias a Dios!) revoluciona entre nosotros a las gentes.

Es otro pan, sin duda alguna, el que empieza a promover desórdenes, sobre todo entre las personas del bello sexo.

Apresurémonos a decirlo: son los panes del exquisito jabón Reuter los que promueven atropellos y asonadas femeninas ante los escaparates de las casas (que son todas las de lujo) en que se expende este imprescindible artículo de tocador.

La estación de los baños, no ya de higiene, sino de placer—dicen—se nos viene encima, y no estamos seguras de que la casa introductora única de este precioso artículo de primera necesidad (Venezuela 610) pueda dar abasto a los considerables pedidos que, como nunca, en la próxima estación, se le harán de todas

partes de dentro y fuera, de la repúblic ¡Es necesario apresurarse!, y todas lanzan en bellísimo y pintoresco monife

sobre las puertas de los establécimiento que tienen la dicha de expender ésto is noble como apreciado artículo.

Ha habido que poner en cada puena esas casas un vigilante negro que para encarnar un doble poder de respeto an las multitudes: el de la autoridad, y el ripigmentum¹. (Esto nos lo ha diclor médico, y no sabemos lo que quiere de cir.)

Pero parece asimismo, según la obsero ción de ese mismo facultativo, qua la emanaciones deliciosas del gran jabón la ter neutralizan, y hasta tal vez anular con el tiempo, el segundo poder del silante africano.

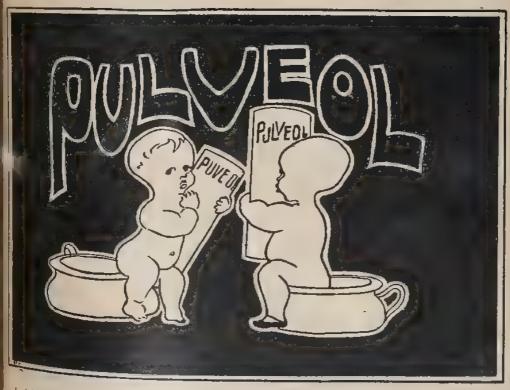


"Picnic" en el Chorrillos, en honor de las familias porteñas que concurrieron a la inauguración de la estatua de Pringles.

Diálogo interesante

n

h B



Unisito. — Mi mamita me da siempe este pugante, polque es muy lico.

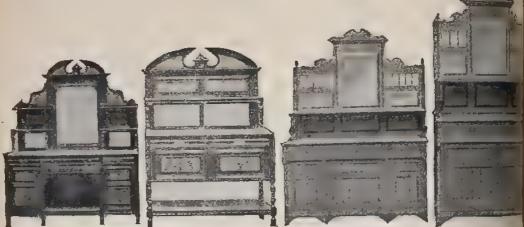
Contes, — Chi; a mi me guta, polque palece camelo y dice papito que me sana

Muebles - | Sanz! - Mueble Tapicería SARMIENTO Decoración

Elegancia, Solidez y la que cotiza los PREUL MAS BAJOS en Buenos En



S cuerpos, roble cuarteado importado, piezas, m APOSENTO arte nuevo, onix, dosel bronce, colcha y rollo.



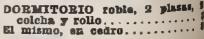
COMEDOR estilo inglés macizo, 3 mm mármoles y lunas biseladas.. \$ 1%



DORMITORIO arte nuevo, roble de Austria, importado, mármoles finos, para matrimenio, colcha y rello... \$ 385.—



XV nogal, [RECLAME! Dormitorio Luis 8 piezas, para matrimonio, mármoles rosa, lunas biseladas...... \$ 205.—





DORMITORIO inglés, 7 piezas, lin seladas

Es, sin disputa alguna, la casa que se impone día a día a las demás. Esta filibaja de precios conviene que la aprovechen muebleros y particulares y hagan in didos con tiempo. Talleres eléctricos a la vista, 818, Sarmiento al 844, entre Suipacha y Esmerio. ESTA CASA CIERRA a las 7 p. m. didos con tiempo

El arte en el Africa austral

El art de las époas primitivas o de os pueblos muy irrasados presenta gran semejanza cola os primeros dibujos y lodelados de los

nidelados de los unios.

Un misjonero protestante, Mr. Christol que ha residido 25 años entre las trius negras del Afria d'ius negras del se conocimiento de esa célebre pintura, que fué la primera revelación del arte bosquimano y que, bajo su primera forma de croquis, ha sitate respondencia an telegraphica de croquis, ha sitate respondencia an telegraphica con del arte de croquis, ha sitate respondencia an telegraphica de croquis de se con del arte de croquis, ha sitate respondencia an telegraphica de croquis de con del arte de croquis de con del arte del

m de croquis, ha sido reproducida en todos los trabajos de
enografía. Representa un combate de
losquimanos y cafres (fig. 1), a propósito
de un rebaño de vacas que pertenecem a
los primeros, y que los segundos tratan
de robar. Las otras producciones del mismo género que damos no son de menor
valor como framqueza del dibujo, sencilez de concepción y candor de ejecución.
Estos mismos caracteres se observam en
las tallas y esculturas o en las figuritas



Estado definitivo de una pintura bosquimana de caverna, publicada en 1898, por Mr. Christol, en forma de croquis.

mo las descubiertas en los últimos años en el Africa occidental. Verdad es que el arte de esta última región ha temido estímulos exteriores, entre ellos el de la influencia arábiga. Aunque los comerciantes árabes, y por consiguiente el espíritu del Islam, hayan penetrado en el Africa hasta profundidades que cada día se descubren, que son mucho mayores de lo que se pensaba, estamos muy pocoi instruídos acerca de la historia del continente para





Figura tallada en una roca del Transvaal,

de tierra gredosa, que Mr. Christol atribuye también a los bosquimanos; y en los objetos del mismo género encontrados entre los barotsi del Zambeze; en estos últimos, sin embargo, se observa mayor perfección técnica.

Estos diversos objetos, ¿representarán en máximo de lo que ham podido 'producir los rudos artistas del Africa austral? Eso se desprende del Libro de Mr. Christol; pero aun no está probado de un modo absoluto, y acaso hayan existido al sur del Zambeze obras de arte tan dignas de atención co-

Pintura bosquimana de caverna.

poder determinar en qué medida se la podido ejercer tal acción sobre el Africa del sur

del sur.

Sea de esto lo que fuere, una cosa resulta desde abora fuera de duda, y es que el arte primitivo de los pueblos o tribus del Africa austral presenta las mayores afinidades con el arte primitivo de los Pirineos, y en general con todo arte primitivo. Es ésta, entre otras muchas, una nueva comprobación de la ley de la unidad de desarrollo de las civilizaciones, que es una preciosa adquisición de los estudios antropológicos.



Pintura en una roca del Transvaal.



mejor alimento

para los niños

Consolida el armazón sobre el cual descansará el organismo de sus niños. Hay que empezar a robustecerlo desde pequeño, para que cualquier leve contratiempo no pueda scharlo nor tierre

La Maltea Moser

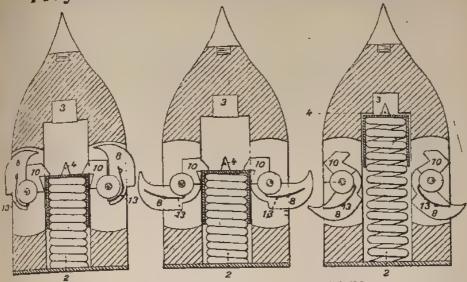
es un alimento compuesto a base de extracto de malta seleccionada, del cual no hay necesidad de hacer ingerir mucha cantidad para que produzca su efecto beneficioso sobre el organismo, no fati-gando por consiguiente al estómago, pudiendo to-marse mezclado con la leche, sopas, etc. De ahí su gran ventaja sobre los alimentos simples. Conviene también a las madres y nodrizas du-rante el período de la lactancia.

Pidan prospectos explicativos al depósito general:

Farmacia de los Dres. Raffo y Schaefer SARMIENTO, 799 (antes Cuyo), esquina ESMERALDA



Proyectil alemán contra los dirigibles



La bala alemana Lentz para destruir los dirigibles.

Los alemanes poseen uma flota de diri-Los alemanes poseen uma flota de dirigibles de importancia, que comprendent 26 globos a fines del año actual; pro no se preocupan menos de destruir los dirigibles enemigos. Recientemente ban hecho en el polígono de Neumanswald, la prueba de un proyectil debica di inventor Lentz. Este proyectil capaz de incendiar con toda seguridad les dirigibles, está constituído por una bala de 11 millimetros de diámetro, que se rira con el antiguo Mauser modelo 71

La figura central representa el proyectil en el aire, después de partir del cañón, saliendo las garras 8 de sus alvéolos bajo la acción de los resortes 13. Cuando el proyectil atraviesa la envoltura del dirigible, las garras 8 se prenden con fuerza en la tela, que las echa atrás, y los corchetes 10 dejan escapar el percutor central (fig. de la derecha), que inflama la composición incendiaria y pone fuego al globo.

Los resultados han sido satisfactorios.

Fortuna? Buscáis la



¿Queréis la Salud?

Pedir a R. Borrell el libro de CIENCIAS, obra admirable que para bien de la humanidad ha escrito, y que mandará GRATIS a quien lo solicite.

Este libro enseña a prosperar en los negocios, inspirar confianza, vencer dificultades, captar cariños y amores, dominar, conseguir lo que se anhela y saber cómo labrarse un porvenir legitimo y tranquilo.

Es el mejor amigo en el hogar, porque explica el modo práctico y fácil de conservar y recuperar la salud.

AMOR, DICHA, SALUD, todo lo abarca y explica el maravilloso libro.

GRATIS podéis conseguirlo pidiéndolo a R.

explica el maravilloso illoro.

GRATIS podéis conseguirlo pidiéndolo a R.
Borrell, Casilla de correo N.º 1548, Buenos
Aires, incluyendo una estampilla de 10 cen-Aires, tavos.





TRICOFERO DE BARRY

Empleándose con método y constancia, no hay duda alguna de que el famoso Tricófero de Barry es el único específico eficaz para la conservación, el crecimiento y la vigorización del cabello.

No hace brotar éste "como por encanto", según lo pregonan todas las charlatanescas mixturas que se expenden por ahí para embaucar a los calvos y hacerles perder, además de un tiempo precioso, el poco pelo que aun les podría crecer y tomar poro a poco consistencia, como sucede con el uso del Tricófero de Barry.

Hay más de una señora (que son las más pacientes y prolijas) que, convencida de esta verdad, ha empezado por contener la caída de su cabello manteniendo en el cuero cabelludo la facultad de producir, lenta pero seguramente, mayor número de plantas capilares, que han ido creciendo poco a poco y luego fortaleciéndose gracias al 186 constante y metódico del Tricófero de Barry.

No lo han abandonado un solo da y a veces, aun sin las comodidades de su lujosa toilette, arreglándose como podían durante sus rápidos viajes, poniendo el espejo sobre una silla cualquiera, se han entregado a la minutos sa operación de separar en mechones las hebras de sus cabellos friccionando con una esponjilla empapada en Tricto de Barry el pericráneo, que se la piaba así asépticamente, abriendo los poros al nacimiento de una nueva, sans y luego lujuriante cabellera.

La pesca de la ballena

Después de un lar-periodo de deca-cia, la pesca de salena ha vuelto omar un desarro-ens.derable. Hoy rplota en todos nares, por decir-s. esa producti esa producti
a industria. y cada
andustria. y cada
ant son capturados
sor teinte mil cetietos, de modo que
deso segura la desperición de esos
andes ma míferos
annos en un cerno porvenir.
Las ballenas fraues de Grienlandia y
je golfo de Vizcaya,
notes tan abundan-



Estaciones balleneras en el Africa austral.

Islandia y al norte del Atlántico. En cambio en to-dos los mares abun-dan Dalenópteros y megápteros, a los que se da una caza sin cuartel. Tienen las ballenas muy cortas y por consiguiente, de poco valor; pero producen enormes cantidades de grasa, y el resto se emplea como guano; ciertas porciones silven para alimento. Los batras noruegos son los que ejercem con más encarnizamiento esa. megápteros, a los que se da una caza sin quartel. Tienen las encarnizamiento esa industria.

En Europa hay



Caza a la ballena en las cercanías de las Shetland.

te, han desaparecido casi del todo: en ts, han desaparecido casi del todo: en incentada se encuentran todavía en troentada se encuentran todavía en la bahía de Hudson, pero son raras. En 1910 los navíos han capturado 17 bilhas en esos parajes, y 15 aurante los dos años anteriores; de modo que a pero del precio elevado a que se pagan las tallenas para corsés—hasta 40.000 frans la tonelada ela casa armadora escocetado de desenvolves de punde se inclina a renunciar a ese orgodo.

begoe'o En la En la costa noroeste de América las alleas francas son más numerosas. Un o navío harponeó en 1910 en esos papis 15 grandes cetáceos, y otro reunió de la largamento de ballenas para corsés de valla 650.000 francos. También se enputran algunos cetáceos afrededor de cuatro pasajes favorables a la pesca de los ba'enópteros: las costas de las islas Británicas, las islus Faeroe, la Islandia y el Spitzberg. Siete compañías, que disponen de 16 vapores, están instaladas en el litoral británico, cuatro en las Schetland, una en las Hébridas y dos en la costa oeste de Irlanda. En 1911 han capturado 632 ballenas y en los siete años precidentes pasaron, término medio, de 700 los cetáceos cazados.

Seis compañías con 15 vapores se dedican a esta industria en las Faeroe. En 1911 su botín ha sido de 334 balenópteros y 2 cachalotes; en 1907 había llegado a doble. En uno de los cachalotes se encontraron dos trozos de ámbar gris qui pesaban 17 kilos y medio y valían 25 500 francos. En Islandia, donde hay seis so-



Fábrica noruega de aceite de ballena en Greenharbour (Spitzberg).



Para manejar bien

sus intereses, es necesario (t) usted se encuentre bien de 14-

La salud se conserva sólo la vando una vida moderada, con tranquilidad de espíritu.

tranquilidad de espiritu.

Las necesidades, creciente siempre, nos obligan a trabaja más de lo conveniente, tanto a lo físico como en lo moral, y a primer órgano a resentirse es q

CORAZ

pues en él repercuten todas la emociones de la vida.

Cuidar, pues, el CORAZON, sano como para reparar los estragos causados, es el

RDICURA

Alfredo T. Thomsen Reconquista 590, Bs. Aires.

Sirvase remitirme a la brevedad el folleto sobre el corezón.

Nombre ... Calle .. Ciudad Provincia





Marca Registrada

no debe despreciarse nunca. Para curar el REUMATISMO y la GOTA debe usarse el

UNGÜENTO ANTIRREUMÁTICO

de fácil aplicación y resultados rápidos.

Pida el prospecto usando este cupón:

Señor

Señor
Alfredo T. Thomsen
Concesionario de la
POPONA

Reconquista 590, Bs. Aires. Strvase remitirms el fo-Ueto sobre la POPONA.

Nombre

Calle ..

Ciudad

Provincia

ciedades con 25 vapores, se hicieron sobre 400 presas en 1911, habiendo sido an-tes doble el número. Este paraje se considera poco menos que agotado. Lo mis-ma sucede en el Spitzberg, dende el número de captu-

dende el número de captu-tas ara casi análogo. En Asia, el principal cen-tro de taza a la ballena es-Jupón, donde se practica desde tiempos mu y an ti-tos Hay 7 compañías in-declas, con 26 barcos. En 1909 la compañía más fuer-te espturó 605 ballenas; en el año anterior cazaron 1784 entre todos los bu

nes. En Terranova, en 1910, han sido harponead s 274 halenas y 1.300 en las cos-tes de Alaska y Columbia. En la América del Sur fun-



Entrada en el puerto después de la pesca.



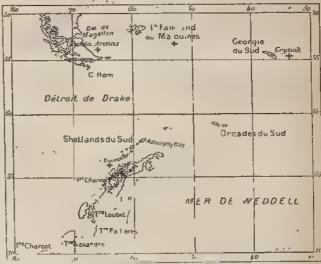
las ballenas, depósi-tos para los aceites tos para tos acentes y habitaciones para el personal. Esta is-la del Antártico tie-ne hoy una pobla-ción rotante de va-rios centenares de

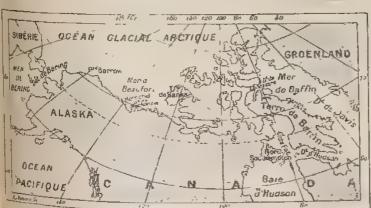
marinos y obreros. En las She tland del sur, después de del sur, después de las exploraciones del doctor Charcot, se han hecho expedicio-nes muy fructuosas, tomándose algunos millares de cetáceos. También se han rea lizado buenas cace-

Un ballenero.

dona una compañía en el Bra-di, otra en las Malvinas y tres en la costa de Chile. Desde 1908 el Africa austral es uno de los centros más producti-yos de la industria ballenera. Hay instaladas en diversos puntos de instaladas en diversos puntos de la costa doce estaciones con más de 30 bareos, que en 1911 captu-taron más de 2.000 cetáceos.

Ann es más considerable la ma-lana realizada en el Océano An-tártico. En 1911 fueron captura-los no menos de 10.000 balenóp-leros y megápteros en los mares y gaciales, al sur de América, y esta de 7.000 en la Georgia del ur, región hasta entonces solitaonta de 1.000 en la Georgia de vur región hasta entonces solita-ría y en que se han construído rendaderas poblaciones industria-les, tres usinas para despedazar





Estaciones balleneras en el Océano Glacial Artico.

Estaciones balleneras al sur de América.

en la isla Kerrías

guelén.

La industria de la caza de la ballena no exige mucho capital. El de las grandes compañías no ruegas no pasa de millón y medio de francos. En dos años rrancos. En dos años uma compañía de 910 000 francos de capital, instalada en la Georgia del Sur, ha distribuído un dividendo de 130 por 100 y reservado beneficios.



VENTAS A PLAZOS. CONDICIONES LIBERALES

Soliciten el nuevo catálogo Nº 12. Unión Tel. 2851, Aventos



PARA LA NIÑA Y LA MUJER

Modas



.. Traje de "charmeuse" marfil, velado de tul negro guarnecido de armiño.



Especial para el cutis

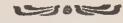
Obtuvo en el Concurso Internacional de la EXPOSICIÓN de HIGIENE de 1910 el

GRAN PREMIO

La más alta recompensa. :: ::









nos Aires.—; Qué mal criada eres! Cuanto más lavore más largo sea el cami-no por el que ha veni-do en tu busca, más largo será aquél por el largo sera aquel por cual tenga que alejar-te de ti. Un hombre no ama de verdad si no ama como mujer. Y enama de vernad ama como mujer. Y en-tonces su falta de ga-

CONSULTORIO

dor de su debilidad. Esta aristocracia in-tena odia las palabras, porque con todas clas se ha quedado la democracia: y la sulgarización del léxico.

Virgalizacion del lexico.

Virgala, Lomas de Zamora. — Debes confesar que mo te proponías otra cosa que distraerte. Y esta será la mejor prueba para él de que emoiezas ya a tomarlo en serio. No es tan fácil, hija. desdeñar a los que se ocupan de nosotros. Para eso, se necesita estar muy ocupado en algo

Pura Abally, Quezaltenango, Guatema-lu-Pues te haces ilusiones. Esto no es Manuel to haces fusiones. Esto ho es l'eris, esto es Buenos Aires: quince o imp Quezelbenangos juntos. Pero no, no lo comprendo. ¿No te queda más cerca l'aris? Aquí son imposibles esas aventures. Y esa cantidad son cuatro ochavos, que no te bastariam mi para el primer baño. Con todo esto no pretendo disuadire, me encanta tu arrojo.

gestu, Avellaneda.—¿Lo que te convie-ne? ¿Ahora... para hoy? O ¿luego... ara siempre? Engordar, hija, engordar. Vo ves lo alegre que eres?

Violeta, Luján.—Acibar, Pero ; no le queta ni un poco de voluntad? Ese es n vicio f-ísimo. Piense usted que ése es uno de los defectos que más repulsión

cala gallina que hace sombra al águita!" Deba decir: "¡Hay cada gallina que hace sombra de águila!"

Angelita, Buenos Aires.—Nada de agua de agúcar. Jabón de brea y agua de Co-lena, Pero le aconsejo que no quiera encresparse mada.

Hélène Logan, Buenos Aires. —No hay tre medio que el timte. Pero si eres stante en aplicarte pomíadas y grasas, o conseguirás, aunque esto no es muy

Filar Angelita, Bahia Blanca.—Bueno udas gracias; pero seguramente no seguramente no de querido injunia umo la misma to no hubera recibido con la misma de "hada". Pues significa is que la verdad le interessa a usted la talento. Esos bordados en color a miquina encogen siempre.

Richtropo, Buenos Aires.—Porque la luda fleva la razón en sí misma. Usted india leva la razón en sí misma. Usted los come en sí mismos. Es usted invado en lugar de invasor. Toma usted in propina o concesión lo que habría los como botin de guerra. Se limionar como botín de guerra. Se limi-onar como botín de guerra. Se limi-isted a aspirar un poro del amor que r fugo a la mina Y el que no tenga uno: de ser ladrón se quedará en rullo Voluntad débil, imaginación blanda, sensualidad, un poco de atonía, bondad de enfermo aprensivo, generosidad indeliberada. Busque un poco de a cometividad.

Flor Silvestre, Belgrano.—; Y qué es la felicidad para usted? Yo me imagino lo que podría ser, pero no se lo digo por que dicho parece siempre poca cosa. Y además a usted toca decirlo. La verdad es que la dicha de uma viuda es aspiración más modesta, mucho más que la de cualquier otra mujar soltera o casada cualquier otra mujer soltera o casada. Si, señora; usted puede curarse si en vez de esperar sentada se pone en camino hacia la novelería est, cuya primera parte ya conoce. Animo, unos ojos de zafiro son el premio.

Ahí va.-Espiritu analítico de análısis truncos por indolencia, afectividad, voliciomes suaves, intermitentes y con-tradictorias, sensibilidad, modestia, pronto a ceder.

Porotita, San Martin.—Si es verdad rodo lo que usted cuenta, no hay duda que hace usted idea. Si yo tuviera que juzgarla, la absolvería. l'ero lo que es indiano es que usted bleve la comedia adelamite. ¿Recaba usted su libertad? Pues bien, no deje atrás su responsabilidad. ¿Le parece a usted justo tener razon y perder el derecho?

Esperanza F.—Es tremendo el drama, señona. Pero usted debe hacerse fuerto y olvidar eso como si fuera una pesadilla de hace veinte años. Remuevo su vida, occipela, fatíguese y conseguirá olvidar. Compadezca esa monstruosidad moral de su hermana como si lo fuera física. No ponga usted en el odio el veneno que ella puso en el mal.

Una Desesperada, Buenos Aires.—Un buen depurativo de la sangre y lavarse con aguil de afrecho,

Cayu, Buenos Aires.—A mí suele ocu-rrirme también. Los ojos se enrojecen o irritan por vicilias prolongadas, por la lectura o escritura a la luz artificial, y, si no se trata de uma blefimitis constitu-cional, basta con lavarse los ojos dos o tres veces al día con un poco de te tibio sin agríces. Es éste um colivio alemental sin azúcar. Es éste un colirio elemental que deshincha los párpados y devuelve a los ojos su frescura y brillo naturales

Emilia de los ojos obscuros, rcs. — Imaginación viva, afe Burnos s. — Imagmación viva, afectividad, estia, un fino amor propio, generosi prudente, voluntad blanda, sentido tires. — Imaginación moldestia, estético, actidudes artisticas.

M. R., Buenos Aires. Rebajar la sangre. Si es constitucional, no hay remedio.

Marthe, Buenos Aires,—; Oh. el eterno "je ne sais pas, je ne sais pas!..." Y sin embargo sabes todo lo que ocurre en la calle. Cierra el balcón, búscate y

NOEMIA DE LIS

BOTTINI 829, CANGALLO, 829 Buenos Alre Ver No confundir Regio Juego de dormitorio Lais XV., nogal, para matrimonio, 8 piezas 5. Visitar nuestro gran salon de ventas es tener la seguridad de ganar tiempo y diner Embalaje y conducción grafí Espojo comedor \$

acocina

Anguila, La anguila, cuya forma lindrica prolongada se parece a la de la accolente, se arrastra serpiente, se arrastra con facilidad y puede vivir bastante tiemo fuera del agua; menudo pasa de un

a menudo pasa de un estanque a otro, atravesando praderas y campos cultivados; por esto se pescan grandes anguilas en charcos fangosos. Estas anguilas tienen un gusto de limo muy desagradable, y hay que bacérselo perder metiéndolas dos o tres días en agua de río o de fuente senevada varias veces al día. La anguila de río, que no necesita someterse a esta

o tres dias en agua de 110 o de luchte resevada varias veces al día. La anguila de 110, que no necesita someterse a esta medida, se conoce fácilmente por la blancura de su vientre y por los reflejos azumados de su espalda, mientras que la angula de charco o de estanque, a causa de su larga permanencia en el fango, tiene la espalda obscura: y el vientre de un color blanco algo sucio y tenne.

Cabrajo.—El cabrajo es el más sabroso de todos los crustáceos; los de dimensiones regulares son, con razón, preferidos a los muy grandes, cuya carne apenas se puede comer. En las poblaciones marítimas, donde los cabrajos se venden vivos, éstos se cuecen, recién pescados, en agua de mar, con algunas cebollas y pimienta. Cando la cocción está medio hecha, se hinde a la media salsa un vaso de vino de Madera. El cabrajo completamente cocido ha de enfrirarse en su media salsa. rido ha de enfriarse en su media salsa. Sirvese frío, partido por la mitad, a lo largo, acompañado de una salsera con salsa a la mayonesa o bien con salsa de cabrajo preparada del modo siguiente:

Socad cuidadosamente toda la substan cia contenida en la grande cáscara del carne las numerosas huevas que lleva ad-beridas. Machacadlo todo y batidlo con ma cuchara de palo: mezcladle una cu-charada de hierbas finas muy bien picadas, dos escaloñas igualmente picadas, e dos cucharadas de aceite y una copita de anisete. Cuando esta mezcla sea muy miforme, actaradía con zumo de limón, en cantidad suficiente para dar a la salsa la consistencia deseada.

En las grandes poblaciones donde se compran los cabrajos cocidos, hay que macellos hervir, no obstante, durante un buen cuarto de hora, en la media salsa seita indicada cuardo de comprando que compra arriba indicada, si se quiere que queden perfertamente cocidos y tengan buen sa-hor. Se da al cabrajo mejor apariencia untándole la cáscara con aceite para que sea más lustrosa y de un color rojo más

"Frangipane".—Batid en una cacerola tinca huevos, yema y clara, con 5 gramos de sai fina y 10 gramos de manteca muy fresca. Poned la cacerola al fuego; menead la franginane' con una curbara de nalo, sin cosar. Cuando se la considera bastante cocida, se saca de la cacerola para que se enfríe. se enfrie en un recipiente de porcelana.
Por otra parte, moled perfectamente doce
amendras dulces y doce almendras amarcis, shadidles media docena de macarro-les bien pulverizados. 5 gramos de flor c azahar, pulverizadas, 5 gramos de flor gramos de azúcar rallado. La dosis del corporal estas substancias a la "frangipa-meneándola virginanta calla "frangipameneándola vivamente con una cuchara de palo; si parece demasiado consistente, bacedla algo más

ra de palo; si parece demasiado consistente. hacedla algo más blanda añadiéndole un huevo o dos más en el momento de emplearla. Empanadas caseras.—El fondo de la empanada se hace con pasta quebrada, de dos centímetros de espesor. Para haceria de las dimensiones que convengan, se la extiende por medio del cilindro y se corta circularmente, empleando para ello una cobertera. Encima de esta rodaja y en una anchura de tres centímetros alrededor, sé aplica una banda de pasta hojaldrada. Ocupa el centro una pelota de lienzo, encima de la cual se coloca una tapadera de pasta hojaldrada; untad el pastel de yema de huevo y cocedlo en el horno. Una vez cocido quitadle la tapa, sacad la pelota que lo sostiene, poned en su lugar bolitas de relleno cocido o de relleno de ave, mezcladas con setas y fondos de alcauciles, cortados en pedazos y cocidas con caldo. Tarad a nunto de sen caldo. relleno de ave, mezcladas con setas y fondos de alcauciles, cortados en pedazos y cocidos con caldo. Tened a punto de anticolor de aprimeros de apri una requemada rubia de manteca, temano una requemada rubia de manteca, aclarada con el caldo en el cual han cocido las setas y los fondos de alcaucit, y con medio vaso de vino blanco. Que esta salsa no sea demasiado clara; añadidle tres yemas de huevo y vertedla encima del contenido de la empanada. Colocad la tapadera en su sitio y servid el pastel muy caliento. caliente.

También se puede meter el condimento sin salsa en la empanada antes de cocer-la; en tal caso se practica un agujero en

ala; en la empanada antes de cocala; en tal caso se practica un agujero en
la tapa y por el agujero se echa la salsa
dentro en el momento de servir.
Ganso asado. — Para asar un ganso después de haberlo soflamado, vaciado y atado, hacedlo cocer en el asta, primero delante de un fuego vivo, con objeto de
hacer derretir la parte excesiva de la
crasa que se encuentra en seguida en su que se encuentra en seguida en jugo desangrado; después, durante una hora larga, delante de un fuego modera-do, y, en fin, durante un buen cuarto de hora, delante de un fuego más vivo, a fin hora, delante de un mego mas vivo, a im de que el asado tome un color hermoso. El ganso asado se sirve al sacarlo del asta más salado que las otras aves asadas, con su jugo bien desengrasado. La grasa recogida en el jugo desprendido de un ganso al asta, se debe mezclar con la que se ha hecho derretir separadamente. Esta crasa de un gusto may agrala que se ha hecho derretir separada-mente. Esta grasa, de un gusto muy agra-dable, es excelente para emplearla inme-diatamente, pero no se conserva ni debe conservarse.

Langosta. — La langosta sólo se diferencia del cabrajo en que carece de tenazas o gruesas patas delanteras. Su carne, de gusto algo menos pronunciado que la del cabrajo, admite las mismas prepa-raciones y sirve para los mismos usos; raciones y sirve para los mismos usos; estos dos crustáceos pueden reemplazarse mutuamente en la eccina.

Salsa holandesa.—Haced hervir durante algunos minutos un puñado de hojas de perejil; moledlo cuidadosamente en un mortero de mármol y pasadlo a través de un tero de marmol y pasadio a través de un colador fino. Calentad en una cacerola una taza de "velouté" con unas cuantas gotas de vinagre. Añadid a la salsa el perejil ligeramente hervido y molido, y después que la salsa haya hervido también un corto rato, derretid en ella 30 gramos de manteca muy fresca.

teca muy fresca.

La fórmula precedente es la de la verdadera salsa holandesa. Se encuentra indicada bajo el mismo nombre y en los libros de cocina más en boga; la manicoa derretida aderezada únicamente con sal blanca, que los holandeses sirven con el pescado de mar cocido en agua, en las papas cocidas en el agua que ha servido antes para cocer el pescado; manteca sola derretida, salada o no, no es una salsa. derretida, salada o no, no es una salsa.

BULLIN



INSECTICIDA INFALIBLE.

Exijan la caja triangular

ICILLO

EL AGUA EN EL CAMPO.—Generalmente en todas las ciudades, las casas suelen entodas en entodas en esta agua es rara vez salurar y disuelve el jabón perfectamento, pero en el campo el agua procede germinente de pozos más o menos promados, cuya egua está saturada de sales de cal, la mayoría de las veces.

Esta agua no puede utilizarse para la vado ni para cocer legumbres. Si se emplea para lavarse las diabón no

Pig. 1. Prepared de la barrica. 1. Preparación

plea para lavarse las manos, el jabón no se disuelve y la piel se disuelve y la piel queda mal limpia de queda mai may las impurezas y se pone seca y áspera. Añadamos a esto que dicha agua es indidicha agua es indi-zesta y que de su con-sumo pueden sobresumo pueden sobre-venir enformasobredel estómago y de la vejiga.

Pero es muy fácil ponerla en condicio-nes para el uso do-méstrico, instalando

sencillisimo aparato sin ningún gasto el

sta mingún gasto el sencillisimo aparato que vamos a describir.

En las bodegas de las casas de pueblo tay casi siempre alguna barrica vacía de sidra o de vino, que en vez de malvenderla puede servir para el objeto.

Esta barrica hay que comenzar por limpiarla. Para ello, después de haberla enjuagado con agua hirviendo, y luego de haberla escurrido bien, se le echa un kilo de cal viva machacada y cuatro litros the decal viva machacada y cuatro litros de agua y se topa bien el agujero. Se hace girar la barrica en todos sentidos, con varios intervalos, durante el medio día que debe estar en contacto con la cal, su sitio los dos aros.

las duelas de la tapa quitada se guar-in pais emplearlas como se dirá más adelante.

Se lava y se aclara el tonel con varias aguas, hasta que la Ti haya quitado toda



la materia colorante del interior, y se abre en el fondo un agujero algo grande (A, fig. 1ª) con un berbiquí, y se le adapta un tapón de madera largo que sobresalga 10 ó 15 centímetros del fondo. En una de las duelas se abre otro agujero y se fija la espita de madera (C, un podest il que se ve el las figuras. El alto y sobre el se pone la barrica.

Esta se liena de agua del pozo y se le mada en droguería sal Solway.

La adición de esta sal da por el pronto el agua un color blesa sal da por el pronto agujero algo grande (A. fig. 1 ") con un berbiquí, y se le

La adición de esta sal da por el pronto ol agua un color blamquecino, pero luego se deposita en el fondo del recipiente, por lo cual hay que preparar cada día el agua te haya de consumirse al siguiente.

El agua se saca por la espita, y cuando llega a su nivel se quita el tarón del fon-

do. después de haber puesto debajo un cubo, se extrae el agua que queda con los posos y se enjuaga la barrica para preparar nueva agua potable. Esta agua así purificada es excelente para todos los usos

domésticos. La sal Solway cuesta muy barata, y puede aprovecharse el agua que queda en

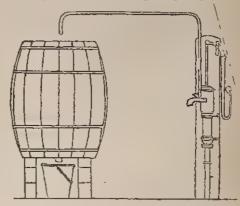


Fig. 3. La barrica y la bomba.

el fondo de la barrica para regar la huer-ta o las plantaciones, porque es un excelente abono.

Para evitar que caiga tierra o polvo en el agua de la barrica, se hace una tapadera con las duelas del fondo quitadas a la barrica, juntândolas por medio de dos travesaños (fig. 2.º).

Si hay bomba en la casa se puede instant la barrica en la forma que indica la tig. 3.º, poniendo un tubo largo acodado



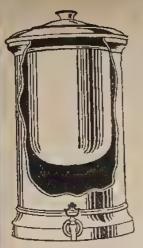
Fig. 4. La instalación completa.

para que el agua pase directamente de la bomba a la cuba, cerrando previamente el grifo de aquella.

el grifo de aquélla.

La instalación completa aparece como se ve en la fig. 4.ª.

De este modo tan sencillo queda resuelto el problema del agua potable con que tropiezan casi todos los que en esta época van a buscar descenso en los alrededores de las capitales, problema bas tante molesto, pues en general el habitante de la ciudad está acostumbrado a toner agua buena



Filtro

PASTEURIZADOR

El único que puede openerse a la transmisión de las enfermedades que derivan de las aguas alimenticias.

PARIS, Exp. Universelle, 1900: Hors concours, membre du Jury.

LONDRES, 1908: Dos Grandes Premios.

BRUSELAS, 1910: Dos Grandes Premios.

En venta en todas las buenas casas de artículos de menaje.



7:44:

REGALAMOS

\$ 10.000.00

en hermosos y costosos relojes, para anunciar rápidamente nuestro negocio. Debido al enorme éxito obtenido de nuestra última adivinanza, la cual nos trajo centenares de nuevos clientes, quienes estaban tan satisfechos con sus relojes gratis, que ahora son nuestros permanentes y estimados clientes.

Para anunciar aún más extensamente nuestras mercaderías con el objeto de conseguir muchos más clientes satisfechos, hemos decidido regalar otros 1.000 de estos relojes a las personas capaces de poner las letras que faltan a la siguiente frase, en el sitio marcado

faltan a la siguiente frase, en el sitio marcado con una x.



¿PXR QXE PXGAR \$ 100 POR UN RXLX] DE OXO MXCIZO?

Resolviendo correctamente esta adivinanza, usted podrá obtener, absolutamente gratis, un reloj que en cuanto a su marcha equivaldrá a cualquier reloj de oro macizo fabricado. Que nuestros relojes son apreciados está suficientemente probado por el gran número de testimonios voluntarios que nos lagan diariamente.

Resuelva esta adivinanza correctamente y cumple con la simple condición que le escribiremos cuando le informemos si su contestación está hiel. Mándela en seguida, antes de que se retire la oferta. No le cuesta nada con la prueba hacer la prueba.

Winslow & Cia., Secc. 60, 2740 B. Mitre (altos), B. Iires

GACETILLA

Las líneas telefónicas de Alemania son propiedad del estado y las administra el

Per bien que se frieguen y se limpien la cubiertas de los barcos por la mañala cubiertas de los barcos por la mañala llegar la noche se recoge en ellas
al llegar la noche se recoge en ellas
antidad de polvo.

En los biques de vapor modernos, donqueman centenares de toneladas de
arbin al día, la presencia del polvo
nen explicación, pero lo curioso es que
en los barcos de vela se recoge más polvo
ne en los de vapor.
En m viaje de Nueva York a San Framsec que hizo un barco de vela, bardanno nua y siete días, se recogieron
renticuatio barriles de polvo al barrer
la cubierta. El capitán, que era hombre
ademado a la ciencia, hizo detenidas
reciones, pero no pudo aclarar el
tero Indudablemente algo de ese polprocede del desgaste de las jarcias y
as velas, pero sólo una pequeña proporción.

Para anumentar más el misterio, entre

lara aumentar más el misterio, entre l polvo del mar se encuentran frecuen-temente partículas de corcho y de fibras stales, cuya presencia nadie puede ex-

Una pobre mujer de Bienne, del can-tón de Berna, a quien habían tocado ses mil pesos oro en una lotería suiza, se encontró con que una niña, hija suya, había destruído el billete.

Para hacer una tonclada de azúcar, consitan más de ocho toneladas de caña.

la actriz Miss Christie Macdonald ha astado seiscientos pesos oro en un fere-m de palo de rosa y plata para enterrar a su gato, el cual falleció asfixiado por laberse metido en un baúl.

Barton Armand, músico francés residente en San Luis de Misuri, que perdió in brazo en un accidente, ha formado da orquesta compuesta exclusivamente de músicos mancos,

En muchos países las setas cultivadas so un producto caro. En Europa se cultiva en cuevas y en sitios obscuros, poque se cree imposible obtemerlas de ten modo, pero el sistema de cultivo jamás es tan peculiar como interesante. Una especie llamada Shlitake se cría los árboles. Para cultivarla se emplean totas de veinticinco a trejaja años, los

cuales de veinticinco a treinta años, los cuales se cortan en otoño, y después de limales de hachazos, con intervalos de dez o quince centímetros, se llevan a los pantes menos frecuentes del bosque, y se dejan.

Al cabo de tres años las incisiones se team de setas, que se puedem cosechar todo el año. Las de otoño son las mejores. Este sistema de cultivar seras es quiel memos molesto de los comocidos, y remotable contraste con el que se alca en el subsuelo de París y de solican a este cultivo viven en un mundo aparte, y sólo ven la luz del día una vez por semana. Al cabo de tres años las incisiones

Suín un periódico dedicado a las astrucciones navales, la vida ordina-ia de un barco es de diez y ocho años a los Estados Unidos, veinte en Franti, contidos en Holanda, veinticinco en Inalia, teintiséis en Inglaterra, veintante en Italia y trainte en Neuroca. ti naula, teintissis en Inglateria.

Annalmente se retira de prestar ser-vicio el 4 por ciento de los buques exis-tentes y se lanza un 5 por ciento.

En Inglaterra pagan contribución los perros desde el año 1796.

La lista de regalos raros que reciben los monarcas modernos es bastante gran-de, y como muestra de la extrawagancia de algunos domantes vamos a citar yarios casos:

Poco tiempo después de su coronación, el rey Eduardo de Inglaterra recibió un paquete de Vermont (Estados Unidos), dirigido a "Su Majestad el Rey de Inglaterra", com una patata gigantesca, premiada en una exposición de agricultura. El remitente rogaba humildemente que acontasa al recule

aceptase el regalo.

Otro de los presentes raros recibidos por el ya mencionado monarca, fué la mano momificada de una princesa egipcia.

mano momificada de una princesa egipcia. El rey aceptó el obsequio, y lo usó como pisa papeles en su mesa de despacho del palacio de Sandringham.

El Kaiser recibió un día un sobre con un billete de banco de 100 marcos, y una carta anómima rogando que emplease aquel dinero en algunas prendas interiores de abrigo, "porque—escribía el donante—ayer ví a Vuestra Majestad en la revista militar, y me pareció que no iba todo lo abrigado que debía ir".

Por efecto de la severidad de las leyes ror electo de la sevendad de las leyes alemanas, calcúlase que una muchacha de cada 213, un chico de cada 43, una mujer de cada 25 y un hombre de cada 6 han temido que entendérselas con la justicia por delitos más o menos leves.

Um especialista alemán, el profesor Meimardus, se ha entretenido en calcular el tiempo medio que invierte uma gota de agua evaporada en la superficie del mar para volver al Océano.

He aquí cómo razona el profesor: El volumen total de las aguas arrancadas anualmente al mar por evaporación es de 354.000 kilómetros cúbicos, o sea 1/3460 de comtenido total de los océanos que el autor cree poder estimar en 1.330 millones de kilómetros cúbicos.

Una partícula de agua cualquiera, antes de evaporarse tiene que esperar, por término medio en el Océano 3.460 años, aunque el calculador reconoce que las aguas de la superficie tienen muchas más probabilidades de que su espera sea más probabilidades de que su espera sea más de carectarios de su espera sea más probabilidades de que su espera sea más probabilidades de su espera sea más probabilidades de que su espera sea más probabilidades

aguas de la supernote tienen muchas mas probabilidades de que su espera sea más corta que las de las aguas del fondo. Una vez evaporada en la atmósfera la gota de agua, no tarda más de diez días en condensarse y caer a tierra para volver al mar. Tales son los cálculos del profesor Meinardus, y ¿quién es capaz de contradecirlo? de contradecirlo?

En Berlín se están vendiendo mucho los relojes parlantes, que en vez de dar las horas las cantan en voz humana, gracias a un fonógrafo. El mecanismo puede ajustarse de modo que el reloj gracias a un fonógrafo. El mecanismo puede ajustarse de modo que el reloj deje de cantar durante un espacio de tiempo determinado, durante la noche, por ejemplo. Pasado el intervalo deseado, el reloj vuelve a cantar las horas automáticamente.

La maquinaria de todas clases exportada por Inglaterra el año pasado, valía 775 millones de francos. Los Estados Unidos exportaron en el mismo año 725 millones de maquinaria.

¡Señoras! ¡Señoritas



VUESTRAS dolencias

se curan sin opera

ción y sin raspajes,

Usad "Scheid's Ovarin", prodi gicso remedio aprobado por el He norable Depart. Nac. de Higiena

"Scheid's Ovarin N.º 1", (liqu. do), cura la suspensión, atrano a falta del período, etc., etc.

"Scheid's Ovarin N.º 2", (liquido), cura la metritis, delores y desarreglos en el período, hemorragia inflamaciones, matriz y ovarios, in jo blanco, esterilidad, etc. Informa y folletos gratis pídanse al "Instituto Scheid", calle O. Pellegrai, 644, Buenos Aires. Frasco \$ 4. Venta en las casas abajo indicada.

LAS ENFERMEDADES DEL ESTOMAGO, INTESTINOS, MALA DIGES TION, ESTRENIMIENTO, etc., se curan con el "Estomacal Elster". Fracci \$ 2.50. Se venden estos dos específicos: Droguerías Gibson, Estrella, Defersa, 192; Rivadavia, 735, Sarmiento, 587, y en todas las buenas farmacias; en el depósito principal: calle C. Pellegrini, 644, Buenos Aires. (En Rosaro, San Martín, 848). Montevideo: Farmacia 25 de Mayo e Ituzaingó.



SULUCION PAUTAUBERG

que en forma apropiada, reúne el antiséptico y el reconstituyent más poderosos, la *Creosota* y el *Clorhidrofosfato* de Cal.

Gonstituye el remedio soberano contra

108 CATARROS, 188 BRONQUITIS CRÓNICAS, 18 GRIPE, el RAQUITISMO y la ESCRÓFULA.

Aumenta el apetito y las fuerzas, agota las secreciones y previenels

TUBERCULOSIS

L. PAUTAUBERGE, Courbevoie-Paris, y en todas las Farmacias

(CONTINUACIÓN)

a.

5

ro

ŷ.

90

S

E

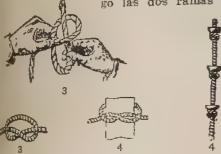
16 l.

į

1 5

3 y 4, Nudo simple.—Un nudo simple impide que una cuerda se estre, sirve de punto de sujecion en la costura, para sujetar un objeto o para impedirle que corra por la cuerda, como las bolas de un cuerda de nudos. La fig. 3 indica el modo de bacer el nudo same.

August Au



3 y 4. Nudo simple.

se pasan dos veces por dentro del lazo.
6 y 7. Nudo de galera.
Sirve para fijar una cuerda en un palo, y se emplea para sujetar los diado el lazo. se forma

tapones a las botellas. Haciendo el lazo, se forma una presilla con una de las ramas, se vuelve esta presilla en torno de la otra rama y se pasa por d'azo, Introduciendo una stilla en la presilla, se aprieta esta fuertemente.

8, 9, 10 y 11. Nudo diendo,—Suele servir pata apretar piezas de madra, como los palos de ma escalera de cuenda. Ve hace el lazo, se vuelte la rama libre en torno de la otra, se cruza luego la rama libre sobre sí misto y se pasa por la he-



6 y 7. Nudo de

12 A, 12 B y 12 C.

Vido recto. — Sirve para
atar dos cuerdas, o dos puntas de una
isma cuerda. Se cruzan las dos ramas,
se vuelve la de la derecha sobre la de la izquierda de arriba abajo; se
pliega la rama libre de
la derecha formando una
presiffa, y se da vuelta



go pasar por la presilla.

13 y 14. Nudo derecho apresillado.—Se emplea para las\corbatas, cintas y cordones del\calzado. Se hace este nudo como el anterior, sólo que en vez de\tirar completamente las dos puntas se forma presilla con una de ellas y se hace con las dos un moño o escarapela.

15. Nudo de tejedor.—Es muy parecido al anterior, y la figura perfectamente el

Simplification of

explica perfectamente el modo de hacerlo y sus A A aplicaciones.

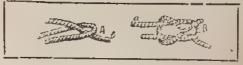
16, 17, 18 y 19. Nudo corredizo. — Es el más común y se utiliza por su ventaja de poder desatarlo sin deshacer el nudo.



13 y 14. Nudo derecho apresillado.

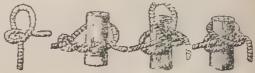
14

mamente venenosa y suele emplearse en medicina como purgante. De ella se extrae



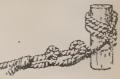
15. Nudo de tejedor.

la estricnina. El árbol que produce esta nuez se llama vomiquero. Hay también:



16, 17; 18 y 19. Nudo corredizo.

la nuez moscada, fruto de una planta del género de las mirtáceas, aromática y estomacal; y 12 nuez narcótica o înbol de la India.



20. Media llave.

ULTIMO ATK

EGESIA

Delicioso y particularmente distinguido

unembler mitriblikan masanki

Unicos



EGESIA

Perfume Polvos Loción

Propietarios del

FAU

De ATKINSON, de fama mundial erfume — Polvos — Loción — Jabon En Porfume -

vesi

EL MEJOR TÓNICO Y EL MÁS EFICAZ:

Superior à todos los Vinos de Quina conocidos. Es el VIGOR y la SALUD absorbidos cada dia bajo la forma de una agradable bebida.

VENTA EN TODAS LAS BOTICAS.

Instituto Ortopédico

Manlio Aleotti - 532, SUIPACHA, 532, Bg. Aires

Piernas y brazos artificiales. Aparatos y corsés para todas las desviaciones fracturas y luxaciones. Fajas, Bragueros, Medias elásticas, muletas, etc. Surido de todo artículo del ramo. No confundirse. SUIPACHA, 532.

PRODUCTOS ANDINOS



PLANTAS MEDICINALES LA PIEDRA IMAN

Perfecto P. Bustamante fundador propietario 2301, Arenales, 2301

Sucursal n.º 1:

(Avellaneda) Te Andino, Te del Niño

Buenos Aires Catálogo llustrado que enseña el Naturalismo gratis



MAQUINA PARA BAS

BATIR LA PASTA. Es da eléctricamente. El motor mueve un dis-co vertical, contra el que se aplica una pie-za que forma con el disco un engranaje de fricción. Bajo un

de fricción. Bajo un volante al que se pueden dar velocidades distintas, hay un disco horizontal, unido al volante por un arbol vertical.

Ese disco tiene varios agujeros más o menos alejados de su centro, y en los que se puede introducir la extremidad de la escoba. Cuando esta última ocupa el centro del disco, gira sencillamente sobre sí misma; pero bre sí misma; pero si está fija cerca de la periferia, en ex-centrica, bate la pascontenida en



le indiferentemente papas, zanahorias o nabos, y sin embargo, la que representa nuestra lámina, usada a bordo del pa-quebote La France, desempeña bastante bien esa misión. En realidad no pela o monda las le-

gumbres, Lo que hace es roerlas suave-mente hasta que el tegumento ha desmente de la desta aparecido. Es un re-cipiente cilíndrico de fondo movible, movido por engranajes y una correa unida a un motor electri-co. El recipiente y el fondo están tapizados interiormente de carborúndum. Desde que las legumbres son colocadas en su sitio y la máquina Para mondar legum-puesta en acción, bres. son proyectadas con-tra la pared de carborúndum y se gastan



tra la pared de carporubdum y se gastau con prontitud.

En algunos instantes están del todo limpias y se retiran abriendo una puer-tecilla situada en la parte anterior del aparato, por la cual se deslizan.

Una máquina puede ser movida por un motor eléctrico de un caballo; gira a razón de 225 vueltas por minuto y mon-da en ese tiempo 20 kilogramos de fru-tas o legumbres. tas o legumbres.

lc

gras, mientras que en el primer caso se obțenen pastas pesadas de pasteleria. Maguna Para PELAR LAS LEGUMBRES. Parece algo difícil que una máquina pe-

SECRETOS MARAVILLOSOS

Obsequio importantísimo a los lectores PBT

Revelamos a Vd. GRATIS los medios para lograr éxito en la vida y conseguir cuanto pueda desear

Garantizamos a los lectores de este periódico que el GRAN CATALÁ es el único célebre descubridor de secretos seguros para hacer triunfar a la humanidad. Si desea usted hallar felici-^{dad}, suerte, fortuna, amor, alegría, tranquilidad y sosiego, el Profesor CATALÁ le remitirá un precioso libro y varios folletos que le abrirán el camino para ganar una fortuna, aprender fórmulas y secretos de todas clases, fórmulas industriales, secretos nunca revelados para tener éxito en el comercio, para ganar en ^{el} juego y lotería, para salir victorioso en amor, para emprender negocios sin tener capital, para trabajar por cuenta propia, etc.

Quien desee conseguir tan práctico libro, sólo precisa mandarnos los nombres y direcciones de todos sus amigos y conocidos, señores y señoras, como igualmente el de usted, y recibirã el libro FRANCO DE PORTE.

Escriba hoy mismo y mande bien claras las direcciones.

Con mi libro saldrá de la miseria y triunfará en todo, lo mismo el rico que el pobre. Desconfiad de mis imitadores. Franquéense bien las cartas con 12 centavos.

Dirección: Mr. J. CATALÁ, Casier N.º 2, París (Francia)

En roble \$ 430







de roble norteamericano, lustre ahumado, a elección. Se compone de 8 piezas para novios, construcción muy sólida, Recomendable dormitorio (especial)

Antes de ver en otra parte consulten y visiten la Casa CUERRA Corrientes 967 Buenos Aires única que vende barato y que posee el surtido más variado y se-

¿Queréis comprar bueno y económico?

ecto en todos los gustos, desde lo más humilde a lo más regio.

RECLAME

Catálogo. Soliciten 2 mesas de luz con mármol negro y es-Dejo.



Fiesta de empleados



"Picnic" que realizó en el Tigre el Club América, formado por los empleados de la Compañía Nacional de Tabacos, celebrando el primer aniversario de la misma.

Gura Rápida

Nada más rápido y eficaz en la cura de las afecciones de la uretra que los

METILOIDES

Son mejores que el sándalo y la cubeba y muy superiores a las inyecciones. Empiezan a surtir su efecto a las tres o cuatro horas de haberse tomado. Contienen el flujo inmediatamente. euran las enfermedades por envenenamiento de la sangre en ambos sexos y MUY ESPECIALMENTE las enfermedades propias de los hombres.

EN VENTA EN TODAS LAS BUENAS BOTICAS Y DROGUERIAS

Venta por mayor: Máximo J. Winkler, Balcarce, 278, Buenos Aires. Unico importador de los productos de Frederick Stearns y Cía. Detroit. Michigán. E. U. A.

Los paseos del jardín



Plazoleta y gran avenida en un jardin a la francesa, estilo Le Nôtre.

Los trazos o lineamientos generales de un jardin están marcados por las aveni-das que lo cruzan, y sus más poéticas perspectivas dependen del ingenio y estu-dio con que las avenidas se hayan trazado.

zado.
Sin embargo, parece que en los jardines románticos o paisajistas, en los jardines que quieren imitar las espontáneas disposiciones de la naturaleza, las avenidas debieran tener escasa y relativa importameia; la disposición de los macizos de arbustos y árboles, y de las praderas descubiertas, la preparación de lo que se llama escena natural, debieron ser en rigor los principales elementos de la composición. posición.

posición.

Por el contrario, en el jardín geométrico, sobre todo en el de los siglos XVII y XVIII, después de la gran distribución de los elementos naturales en masas boscosas y espacios descubiertos, son las avenidas las trazas fundamentales del diseño, y entre ellas destacan los detalles ornamentales.

En las líneas del jardín paisajista, no

ornamentales.

En las láneas del jardín paisajista, no solamente las avenidas deben ser un elemento secundario, simo que deben estar en lo posible disimuladas por las plantaciones o relieves del césped. Los ejes principales del jardín son los puntos de vista, y hay jardines de esa clase que no tienen avendas.

En el jardín francés se trata, vor el contrario, de hacer resaltar las avenidas, y se les acuerda ca.

y se les acuerda ca-pital importancia en la dirección de la perspectiva

Esta diferencia ex-plica el motivo de que solamente en la regular disposición geométrica sea lícito y hasta necesario encuadrar enérgic mente las avenidas avenidas con ornamentos plásticos, como jarrones, estatuas, balaustra-dis, setos tallados y espesos, verjas, palizadas, paredes de verdura, hi'eras de árboles, arcos, boyedas y emparrados.



Camino sinuoso en un jardín paisan

Si en un jardín paisajista se qui incluir esta disposición, es preceso biar bruscamente el carácter green biar bruscamente el carácter gener jardín, y en una parte de él dispone métricamente alguna avenida que p forre un hemiciela un carácter

métricamente alguna avenida que fique un hemiciclo, un camino que una línea de setos vivos recortado, gún bamco de mármol o de otra pasa, a pesar de la apariencia punte de está afirmación, hay que convergue el jardín regular permite mayoriedad de disposiciones y de demo que el jardín paisajista, que, a detidad, sólo puede recurrir a la dies de llos vegetales y a la variedad de agrupación. agrupación,

De estas diferencias esenciales m

De estas diferencias esenciales revidentemente un tratamiento di de das avenidas en uno y en oto de El jardín pajsajista se adaptan ma irregularidades de forma y de nas avenidas pueden, aunque resultamodo para el paseo, serpentear en modo para el paseo, serpentear en modo para el paseo, serpentear en cucidentes o trepar directamente pondulaciones del terreno, donde querido evitar rampas y escaleras; prancar una curva en un ingulo pranquear un obstáculo, seguir de sinuoso de un arroyo o las orillas gulares de un lago.

En el trazado geométrico del in la misma regularidad debe presidan veles que las líneas del plano.



Perspectiva de un jardín a la inglesa.

Lidwnida del jar-m geométrico debe-r ancha. La prin-la que conduce a entrada principal entrada principal
a casa, y el pao principal, no
dentrada tener menos
5 6 metros, y
pas os transverales no deben tener spas os transver-sales no deben tener menos de 3m50 ó 4. Las sendas deben tener 2 metros por menos.

comprende que a inchura es proirdonal a la magind. Por ejemplo,
iu arenida de 50 a.
iu metros sería desreporcionada para.
il anchura de 7 u
metros.

necemi-

aviso; si y puede i mañana

Guarde este a necesita hoy ternos

metros.
El suelo debe ser calle de ojar recedespués de la lluvia. Por esto es necedespués de la lluvia. Por esto es necedespués de la lluvia. Por esto es necedespués de la correr fácilmente por la superficie hasta llegar a los sumideros Para eso es necesario dar curva al los y hacer cunetas a los costados. Pero ese atovedado del camino ha de estar muy bien proporcionado a la anchura para que no resulte molesto. Una ligera fecha que levante el centro basta para dar salida a las aguas.
El piso se forma por una capa de grara, pedregullo o pedazos de ladirillo, bien upisonados; después se pone una fuerte capa de 5 6 centímetros de tierra y area regados y apisonados, y por fin area gruesa de 16. O grava muy menuda.



Calle de ojaranzos en un jardin del siglo XVIII.

en un espesor de 3 ó 4 centímetros. En algunos jardines se prefiere a la arena una capa de césped, segado muy corto, y de um efecto sumamente cómodo y práctico. Pero en este caso el tapiz verde suele estar flanqueado por caminos de arena, si el césped no es lo bastante fuerte y corto para constituir un tapiz resistente que no moje ni manche el calzado, y no debe sobresalir del nivel de los demás caminos.

En algunos jardines se embaldosan los caminos por diferentes procedimientos, ya com losas blancas y negras, ya con ladrillos puestos de plano, o de canto, ya con cemento, y hasta con mosaico, y pedacitos de porcelana.

C. MARTINEZ y Cia.

420, CALLAO, 420

Banco Internacional de Negocios Al que tarde o temprano Vd. acudirá

ya sea usted comerciante, profesional, propietario o particular. Porque tenemos forzosamente que serle útil, hasta el punto que, después de ser ABONADO nuestro y palpar la verdad de nuestros servicios, no prescindirá jamás de este Banco en ningún caso de su vida ya sea comercial o privado. Porque seremos una segunda personalidad suya y nos necesitará hora por hora, ya sea en el sentido consultivo, de tramitación u órdenes, en negocios, en tierras, en hipotecas, en préstamos, en consignaciones, en compraventas de todas clases y en frutos del país. tamos, en del país.

Horas de oficina: de 8 a 6 p. m. CALLAO, 420.

U. Telef. 5397, Libertad

y resoluciones



Un precioso Anillo de vaina de ORO MACIZO montado con diamantes y rubies asimilativos.

NO QUEREMOS DINERO

Mándenos su nombre y apellido, con la dirección claramente escrita sobre una tarjeta postal, y nosotros le remitiremos, sin gasto alguno para usted, treinta (30) paquetes de nuestro delicioso perfume de Rosas Blancas. Entonces podrá usted vender fácilmente este perfume a sus amigos y vecinos a 35 centavos cada paquete, y luego de venderlo todo y habernos devuelto el total del importe, aosotros le mandaremos por su molestia, ABSOLUTAMENTE GRATIS, el anillo mencionado. El objeto de hacer tan maravillosa oferta, es hacer conocer, a la brevedad posible nuestro superior perfume, estando convencidos de que cada persona que lo use lo recomendará gustosamente a todos sus conocidos. Mándenos en seguida su nombre y dirección y recibirá gratis este precioso anillo. No se necesita dinero, El riesgo en nuestro. Se aceptará la devolución de las mercaderías no vendidas.

MUTUAL SUPPLY Co. Secc. B. 2740 Rmé Mitre. Ruegos Aires

MUTUAL SUPPLY Co. Secc. B., 2740 Bmé Mitre, Buenos Aires

NOCERA-UMBRA

Quereis digerir bien?



qua mineral — == natural gaseosa PARA LA MESA 000

Cura las enfermedades del ESTÓMAGO. CORAZÓN, VEJIGA y RIÑONES

ran Premio de Honor Exp. Intern. de Agri-

cultura, Bs. As. 1910

Pildoras de

GATRAMINA

Bertelli

Normales y Dulcificadas

Recomendadas por los más ilustres médicos para prevenir y combatir eficazmente:

Toses, Catarros, Bronco-Pulmonitis, Resfriados, Ronqueras, Influenza, etc.

Unico introductor: JOSE PERETTI, Buenos Aires. - Montevideo

CURIOSO I



Nido de golondrinas en la araña de un comedor. Marnay (Alto Saona).

110



Gallina hermafrodita, que se exhibe en Santiago de Chile.



FIDEGLUTINES

PAN, BIZCOCHOS v GALLETITAS GLUTEN

UNICA CASA EN LA AMERICA DEL SUR **→•**←

personas de estómago delicado Diabéticos, Dispépticos :: :: v Niños débiles :: ::

Certificados de eminencias médicas atestiguan la superioridad mundial de mis renombrados productos.

Para no ser víctimas de daños perjudiciales de comerciantes poco escrupulosos, que buscan mistificar mis productos.

Fideglutines y Pan de Gluten Marchese

exigir mi marca registrada.

Las distinciones obtenidas y los comprobantes oficiales de las recompensas, están en exhibición en mi casa de ventas, calle CO-RRIENTES, 1235.

DISTINCIONES OBTENIDAS

por mis especialidades en los certámenes

a que he concurrido

GRAN PREMIO DE HONOR. Exposi-ción Internacional de Higiene del Centenario. Buenos Aires. 1910.

MEDALLA DE ORO. Exposición Industrial del Centenario. Buenos Aires, 1910.

GRAN PRIX. Exposición de Londres, 1910.

DIPLOMA DE HONOR. Exposición Internacional de Milán, 1906. MEDALLA DE ORO. Exposición In-ternacional de Milán, 1906.

MEDALLA DE ORO. Instituto Internacional de Alimentación e Higiene, París, 1906.

MEDALLA DE ORO, Comité Consular

de la América Latina, Milán, 1906 MEDALLA DE ORO, Exposición Internacional de Higiene de Montevide. 1907

MEDALLA DE ORO. En concepto de colaboración. Milán, 1906.
MEDALLA DE ORO. En concepto de colaboración. Milán, 1906. concepto de

MEDALLA DE PLATA. En concepto

de colaboración, 1906.

DIPLOMA DE LAUREADO del Instituto de Alimentación e Higiene. París, 1906.

MEDALLA DE ORO. Municipalidad de la Capital

de la Capital.

Unión Telef. 4954, Lib. - Buenos Aires

SE REMITEN FOLLETOS GRATIS A QUIEN LOS SOLICITE



numérico

Komno	12
200	Vocal.
3	V OCom.
	Artículo.
5 6	Tal Cloud
1 0.1.	Apellido.
3 1	13.5
0 0	Animal.

13262. Diosa. Capital europea. 3 4 5 6 7 8 Nombre de varon. 262.

6 2 1. Infinitivo. 8 4 2 6 2. Peso.

1 4 2... Opera.
7 8... Partie del drama.
Partie del globo. 6814 6 5

Nota. 3 i..... Consomante.

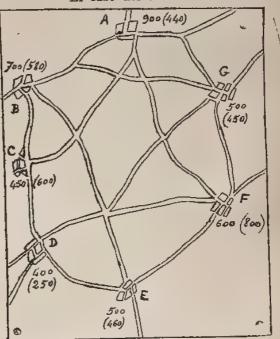
Comprimido

IRIS DON

Charada

Mi querido Liberato: brindo a tu preclaro ingenio la ocasión de descifrar una charada que inserto. una charada que inserto.
La primera una vocal,
sepinda y cuarta, yo entiendo
que llegaron a la meta
con felicidad sin cuento.
No te asustes, si te digo
que la tercia cuarta encuentro
en un nombre de mujer
y en una santa del cielo,
que invocan muy a menudo
es une rasan trances cruentos. les que pasan trances cruentos. ¿El todo? ¡Ah! El todo es nombre de mujer. ¿Cuál de ellos?

El caso del cobrador



Un cobrador debe recorrer las siete poblaciones indicadas en el plano, y en cada una ha de cobrar la cantidad que se indica primero y pagar la que está entre paréntesis. Como los caminos no son muy seguros, quiere llevar sobre sí la menor suma posible de dinero. ¿Por dónde comenzará su tarea y qué itinerario deberá recorrer y qué cantidad llevara cuando termime? cuando termine?

SOLUCIONES A LOS ENTRETENIMIENTOS DEL N.º 414

Al Rombo logográfico:

MINUTO

Cuadrado:

0 Q N \cap

A le Charada:

BAUTISTA

Al Jeroglifico:

VENCIDO

Solucionistas

J.A. Mata, José L. Conde, Silvia Ro-18, José Durand, Angela Ötero, Eugemio gueras, Miguel Segura, José Benito facigo, Affredo Romay, Luis Sobreda, fato Magnone, Antonio Tomás, América Japeyre, A. Gorrini, Athos Colonna, etc.

TEATRO BUENOS AIRES

La empresa de este teatro obsequiará con un palco sin entradas a cada uno de los primeros 224 lectores de P B T que

reconstituyan la frase: La belleza es la mejor gracia de la mujer, con palabras tomadas de los avisos de este número, indicando la página en que cada palabra aparece, o solucionen acertadamente cualquiera de los entretenimientos propuestos en esta página.

TEATRO DE MAYO

La empresa de este teatro obsequiara con un palco sin entradas a cada uno de los 140 primeros solucionistas de cual-quiera de los entretenimientos contenidos en esta página.

Los solucionistas de TODOS los entre-tenimientos imdicados serán recompen-sados con un mes de subscripción gra-turta a esta revista.

Tanto para optar a esta recompensa como a los palcos, es necesario acompa-ñar esta hoja entera con la nota de las soluciones y remitirla antes del 16 del corriente.

Los sobres deben venir dirigidos al señor "Redactor encargado de la sección Entretenimientos" y acompañar cada hoja con la nota de las soluciones a los en ella contenidos. La prioridad para la adjudicación de los premios se determinará por la fecha del sello del correo.

Los vales de palco sirven para todo el corriente año.

TERZA Henos.

RIVADAVIA 3 BUENOSAL

000

APROVECHEN ESTE MOMENTO



DORMITORIO, 2 plazas, lunas bi seladas francesas, mármoles nos, a.....\$ 175.



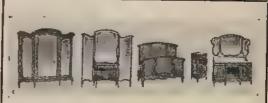
DORMITORIO Luis XV, a \$ 275 y... Otro más sencillo, a...\$2

Recomendamos estos muebles a las novias

actocopocicióno

TERZA Hnos. se quemó

dice todo Buenos Aires. Ya no fabricarán más muebles, pero es un error, pues ya sus talleres funcionan otra vez y ahora sí que venderán barato.





Ocasión! DORMITORIO Luis cuerpos, de nogal y roble, colcha rollo, a..... \$ 690.

Otro dormitorio, Luis XV, 3 cuerpos, más sencillo, a..... \$

SOUTH CONTROL

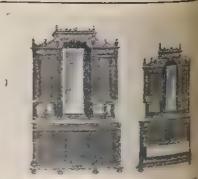
MOVE especialn Ricos p todos o aproved. de nue ofer. Nos ob. el subter. V nosot SOM capriebe en vender para que comple en nuestra 749, ROJAS (Caball'

CORPORDED CO **DODDOO**



DORMITORIO, 2 plazas, roble macizo, 7 piezas, colcha y rollo, a \$ 350.

PIDAN EL GRAN CATALOGO N.º 5, QUE SE REMITE GRATIS



APARADOR y trinchante, a \$ 25 12 SILLAS de nogal tallado \$ 6 1 MESA de cedro, 5 pies, a \$

HIPODROMO ARGENTINO

rograma oficial para la reunión del domingo 10 de noviembre de 1912

	PREMIO "SANTIAGO" PREMIO "SANTIAGO" premio: \$4.000 al 1.0, 400 al 2.0 y 100 al 3.0. CABALLO CABALLO CABALLO							
	todo caballo de 4 antos Distancia: 2.000 metro	os, Premio: \$ 4.000 ('ABALLO	al 1.º, 40	0 al 2.º y 100 al 3.º. CABALLO				
	CABALLO	Dewet		Lion d'Or 53				
	n Dinero	Glou Glou	55	Tirteo				
	ricot 57	Filtro	55	Alerte				
	d Fellow	PREMIO "O'HIG	GINS''	1				
	PREMIO "O'HIGGINS" Para potrancas de 3 años que no hayan ganado. Distancia: 1.400 metros. Premio: \$ 4.000 a la 1.4, 400 a la 2.4 y 100 a la 3.4.							
	561	Campanulle	56	Amureta				
				Caravana 56				
	Queen 56	PREMIO "MON	முழை ப					
	notrillos de 3 ai	see and no hawan on	nado. Di:	stancia: 1.600 metros.				
	Pienno.	D 7.000 MM		- T. S.				
	m)	Dătil	56	Ouimili 56 Eslabón 56				
		DEEMIO "ERRAZ	IIRIZ''					
				sta la suma de \$ 25.000. 50 al 2.º y 100 al 3.º.				
ı	marg 100 56	Don Dinero	24	Clar Clay 52				
	hochita	Dione	54	Filtro				
ı		PREMIO "CHI toda yegua. Distanci	LE"	metros.				
l	Premio: \$ 15	5.000 a la 1.ª, 1.500	a la Zi	y 750 a la 5.".				
	ountry Girl	Escarcha	99	Demencia 50				
ı	a Esperanza	La Campana Silenita	50	La Nenita 50				
	lying Star	Madonna Mina	50					
ı	GRAI	N PREMIO CARLOS	PELLE	GRINI				
ľ	Para todo caballo. Distan	cia: 3.000 metros. P y 3.000 al 3	remio: \$	60.000 al 1.º, 6.000 al 2.º				
ı	harming		52	Demencia 50				
	Salboa	Bijou Royal	60	Hirondelle 58				
	arrea 61 godary 52	Beruti	52					
ı	or Kendal	Sans Atout	52	Young Fellow 52 Young Pretty 52				
	ls & Espadas 60	Dominguito	60					
	Handicap para produ	PREMIO "RIE	dores. D	istancia: 1,700 metros.				
	Bromo Premio:	\$ 5.000 at 1.0, 500	al 2.0 y	100 al 3.º. 4 Berresford				
e E	Sorret	Walter Scott		1 La Pinta				
l	Legadary 56	Mendigo	5	Penalty				
i	Proadio	Edison	5·					
ı	PREMIO "BALMACEDA" Landicap para todo caballo ganador de más de \$ 15.000. Distancia: 1.600 metros.							
ı	Proético	\$ 5.000 at 1.0, 500	al 2.º y	100 at 3.0. 5 11 de Noviembre 50 3 Viss Nelly 48				
ı	"BDantian	Jeanora		O MILEO TIME				
ı	©200cho	Malpica	5	<u> </u>				
	PREMIO "VALPARAISO" Handicap para tedo caballo ganador. Distancia: 2.500 metros.							
	Irida Premio	: \$ 5.000 al 1.°, 500	al 2.0 y	100 at 3.°.				
	Divisador	7 Perimetre	5	0 Giroflá				
	Officen O	a l'Condottiere	4	9 Tipo 43				
	onvicto 5	0 Anisette	4	6				

obl ern nos chos

er b



HUMORISTICO

NOTICIOSO

INSTRUCTIVO

Dirección, Reducción y Administración:

Piedras, 150

U. Telefónica, 2402 (Avenida) Cooperativa, 4398 (Central)

PRECIO DE SUBSCRIPCIO

Late Late	EIA	LA	CAPI	AL
Trimestr	e			\$ 21
Semestre				5 20
Año				****** 50
Manager	aural da			0.00
Número	atras	ado		0.0
				2. 0.4
	ENL	ET.	NTER	100
	EN		INFER	IND

Trimorti	TO THE PARTY OF TH	
Limesti	e	\$ 20
Numero	suelto	1110
Número	suelto. atrasado:	. 02
		. 030

EN EL EXTERIOR \$ oro 10 Trimestre Semestre

Año Por encuadernar cana tomo correspondiente a un bimestre.....\$10 Por cada tapa suelta ,00 Encuadernación:

No se devuelven los originales, ni se pagarla laboraciones no solicitadas por la Dirección as se publiquen. Los repórteres, fotógrafos, coma agentes viajeros y demás representantes de esta justificarán su personalidad documenta rogándose al público no reconozca en tal caracterio de la definidad de la definidad y sellado por la Administración.

El Administrador



uno de es os ne-gros del tiempo de la esclavitud, que contaba con más picardías que

más picardías que un zorro y más agayas que un dorao. Una vez que hizo una de las suyas, el amo muy enfadado creyó conbeniente el corregirlo de una vez de sus locuases y audades picardías."

Lastima que no hayamos tenido tiempo de proseguir esa lectura, porque el principio prometía bastante.

C. M. V., Capital.—Su acróstico es deficiente, como casi todas las composiciones de esa clase. En cuanto al soneto "Ignoto", hará bien en ser fiel a su nombre; nada ganaría com ser conocido.

A. G., Buenos Aires.—

"País inmenso do allí se abrasa el corazón humano por doquiera

"País inmenso do allí se abrasa el corazón humano por doquiera arcanos que produce con su hoguera en la ignorancia de la humana raza; región sublime donde quedo pasa el alfombrado sueño de lumbrera dejando en sus tapices la quimera de los noveles, pavorosa casa.
¿Qué haces en mis dedos? ¡Dí, peñola! ¿Cuál es ese límpido dosel que bañas con tu llanto negro y mudo? Es la radiante aureola que en este mundo cruel

que en este mundo cruel
empuña un paraíso blando y crudo."
Eso se lo dice usted a "La Peñola";
pero debió usted haber reservado la confidencia para ella sola. Hay cosas de que
no conviene que se enteren los demás.

B A., Buenos Aires.—Su artículo Alumbran y no Ven", está mejor paque escrito; pero, aparte de ser imo do l'argo, no podemos publicarlo por rirse a cuestiones políticas, que su resorte de la redacción.

ODDAMA, Buenos Aires.—Deca le bio Blasco que "la mitad de las coque se pierden, se deben de peder esta revista no es ya cuestión de mitodo lo que se pierde va a parar al mo sitio que las cabezas de los giunados en Francia, al fatídico cansta D. M. P., Luján.—Su artículo de tualidades Bonaerenses" indica al ubuenas disposiciones para la liminamorística; pero revela falta de tica; defecto de que se curará mitempo. Además, hay que cuidar also detalles: por ejemplo, el gato no si mad cuadrumano.

E. L. C., Bolivar.—Muy gracisa jovem poeta; hace usted bien el carlo, pero haría mejor en prediar el ejemplo, eligiendo para sus prome

carlo, pero haría mejor en prediar el ejemplo, eligiendo para sus prom nes literarias argumentos menos so dos. Instrucción parece que no le fi y eso va es algo

dos. Instrucción parece que no rey eso ya es algo.

B. E. C., Bahía Blanca—La porción que usted me envía con el tímo "Consulta Médica", la conozco has chos años; pero, francamente, igno que fuera de usted

R. B., sin dirección.—No niego que usted llama "Cosas Mías" la propiedad; pero no ha de negarme, a su vez, que se recen demasiado a los cuentos de dersen. dersen.

CASA MATRIZ

135 MAIPÚ 147

BUENOS AIRES

HELADERAS Imperial

Las más perfectas

Las más higiénicas

De construcción sólida

y elegante

Máquinas para hacer helados Raspadores de hielo, etc.

Catalogo N.º 5



Hamaca STAR

dor

para quintas y jardines



Bonitas — Elegantes — Confortables

PRECIOS | Sin mesita, \$ 70 m/n Con mesita, \$ 80 m/n

No existe mareo en nuestras hamacas Catálogo N.º 6.

ANDERSON GLERGET

8

Cía.

IMPORTADORES

GRAN ANEXO CENTRAL

47 MAIPÚ 49

BUENOS AIRES

FILTROS STAR

PATENTES

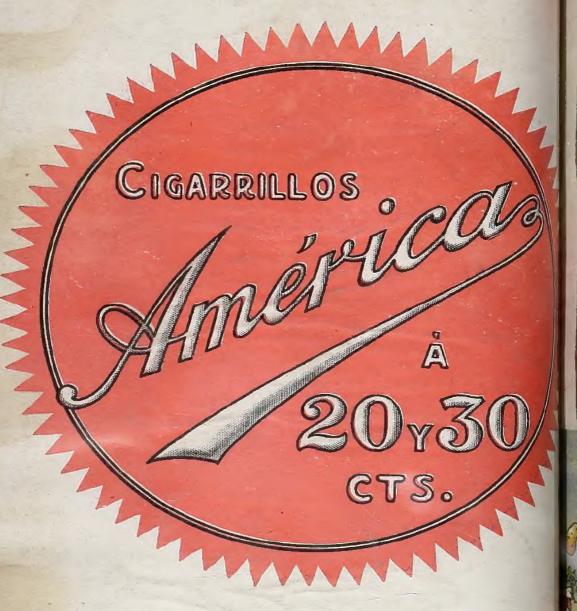
Premiados con las más altas distinciones.

Adoptados en Europa por los ejércitos.

Examinados por las autoridades más competentes y reconocidos de función perfectamente ESTERILIZANTE.

Catálogo N.º 9





Precio del ejemplar: en la Capital, \$ 0.20. — En el interior, \$ 12